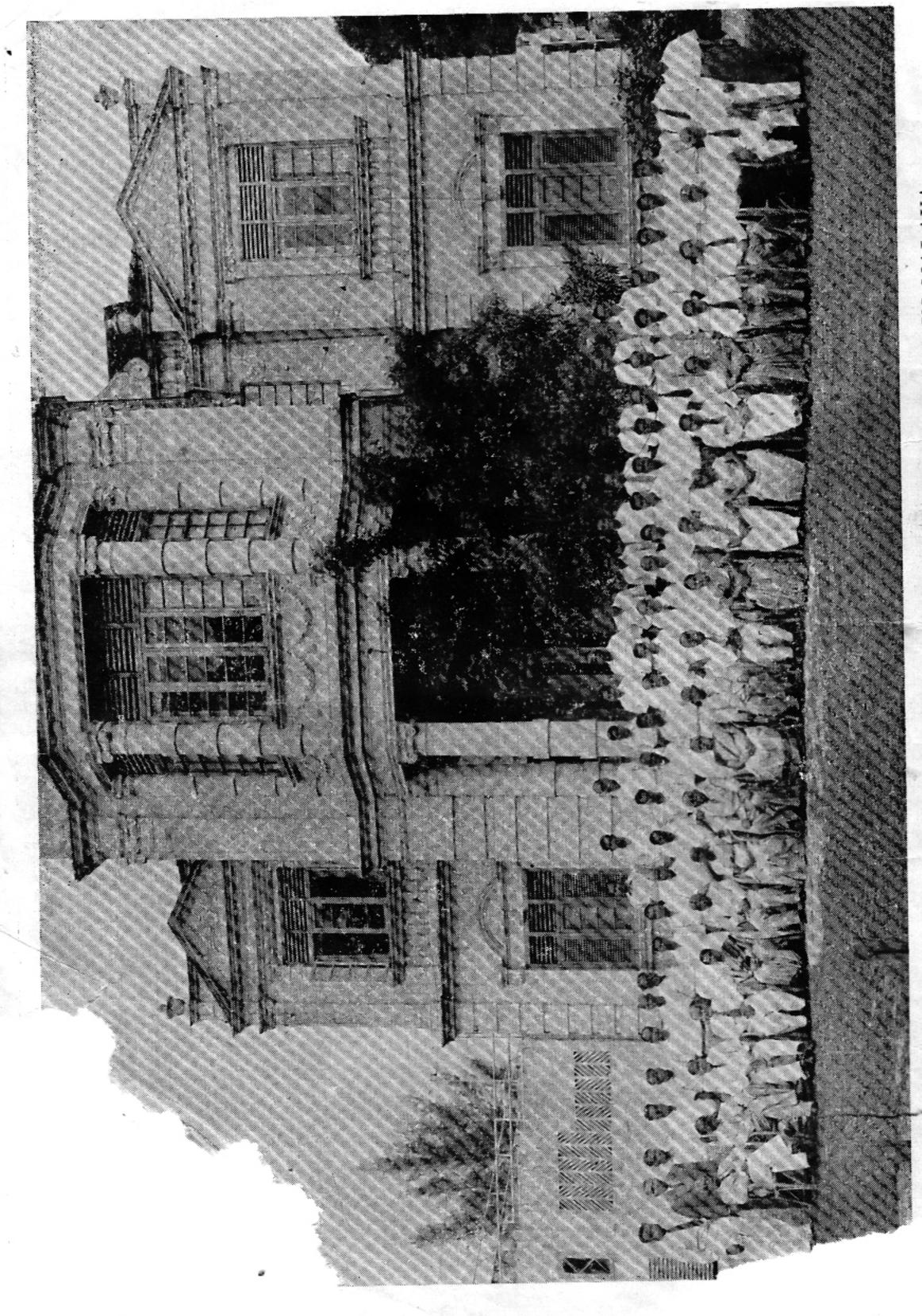
The

SAYAMPOO



1956



OUR PRINCIPAL BY THE KARAINAGARIANS IN MALAYA A RECEPTION TO

THE SAYAMPOO

DECEMBER 1956

EDITORIAL

Learn to behave better

Man today has become so dangerous to himself that he has no other alternative than to learn to behave better if he wants to avoid destruction. Everyone admits that the next war will destroy our civilization. That war is inevitable unless nations can be induced to give up their claims to absolute national sovereignty and place their trust in a World Tribunal like the U.N.O. For hundreds of years civilized man has proceeded on the assumption that each nation is entitled to be judge and jury in its own case. The result has been that whenever a nation has wanted anything badly enough it was prepared to risk war than trust to peaceful settlement by neutrals. The nation which showed a superior efficiency in slaughter to its enemy regarded itself as being endowed with superior morality. These are the methods of the jungle and they have brought Western civilization to the verge of destruction. When a lunatic is unarmed his pugnacity is purely a nuisance; if he possesses a revolver, he becomes a public danger.

Education today more than at any other time in human history is vitally concerned with the problem of learning to behave better. It is a problem that affects not only individual man but groups. To learn to behave better in the present context is to be willing to submit causes of dispute and tension to an impartial authority and abide by its decision. Such a willingness implies a change of mind. So long as men think in terms of national honour, racial and religious superiority and political power, the danger will remain. The need of hour is, then, for a tolerant outlook of "Live and Let Live" thinks in terms of humanity, civilization or the world. Can educate a crating this outlook that is crucial for the survival

Education for National Development.

The irony of education in our country today is that it promotes deep tensions and conflicts over race and religion. We listen to occasional appeals for toleration, sympathy, and equality. On a small scale there have been communal clashes and recrimination. But the scale, we are afraid may grow to dangerous heights. The tensions threaten to multiply and the consequent actions may become more extreme. These facts may be disputed but they cannot be disproved. This is indeed a serious situation and one does not need statistical data and psychological tests to prove its existence. Strangely enough this very problem that needs close attention does not get it.

It is to be gravely deplored that we have as yet no clear policy that aims at fostering unity. The tensions become more acute and more numerous. The Language question is on the lips of everyone. If education is doing anything, it is driving deeper the divisions between Ceylon's subcultural groups and thus preventing the development of a nation. We have yet to see, except in a small number of cases, any serious attempt to bring the different groups into contact into a common sense of common destiny, or to develop a sense of cooperation and mutual respect. Here surely is a problem for national leaders and educators—to find an efficacious antidote for the poisonous prejudices which run through the bloodstream of the Ceylonese today.

The present chaos and the pervading suspicion that exists in the world between class and class, province and province, state and state, East and West demand, moreover that one of the principal needs of the present education is the increase of contacts across racial and linguistic barriers and physical and psychological frontiers.

The educational use of gramophones, cinemas and radio, the teaching of language not as a collection of words and tricks of location but as a study of a foreign mind are some ways in which opportunities may be explored to make education really broadened and bemore international. National prejudices have to be broken down ously.

an eminent Professor who asserted, "History can be it has not been so far) to widen the mental horizon ment and impartiality, and to place men and w

in their true perspective on the stage of affairs." The study of languages and the study of history and other social sciences have both to be reorganised with these ends in view and new books and new teaching methods are indispensable.

IS THERE A LANGUAGE QUESTION?

le sell brende de l'este bonnete au mariable per como

A. Nadarajah Esq., B. A., Dip. Ed.

The Language question is not the U. N. P. found in the Sinhamerely a language question, for if the demand is for the replacement of English by the national languages, then ipso facto Sinhalese and Tamil would be the official languages of the country. But when the demand is for Sinhala Only, the language question ceases to be a language question and becomes a big socio-politico-economic question. A language that languished under foreign rule may flourish better under state patronage and protection. But the alleged fears that Sinhalese language and culture would face extinction if denied a monopoly of official status, and that Tamil language and culture would suffer the same fate if denied Parity of Status with Sinhalese are superficial and sentimental factors which brought good returns at the last general elections. The language crisis is, on any sensible analysis, a sure symptom of a deep-seated sociopolitico-economic disease in Ceylon and Sinhalese Only as an election issue was the expression of that dis- field of employment, The discontented and com- be done now by der otion that broke away from Tamils. That is

lese educated and Buddhist Sangha a good audience for their avenue to power through irresponsible racial and religious propaganda. Employment to the Sinhalese educated, elevation of the Privenas, Buddhism as state religion-these meant to the Sinhalese educated and the Buddhist Bhikkus a quick return to a golden age which never was and which perhaps never will be. The U. N. P. said it would give jobs to all when all the Indians are driven out of Ceylon. The M. E. P. is in the tradition of its predecessor when they seem to say that they would give jobs to all when all the Tamils are driven across the Elephant Pass. The M. E. P. came in the wake of mass unemployment and growing frustration among the Sinhalese educated and in promising full-employment through Sinhalese Only is not only moving within a colonia' also a parochial set-up, for a t clerical services are to

of the Sinhalese Only Act. Unemployment, it need not be said, is an economic, not a racial or religious question. It is a simple fact of recent and contemporary history that unemployment- is the inevitable concomitant of an unplanned and undeveloped economic system. 'Sinhala Only' is the desperate expression of a backward and stagnant capitalist economy in a state of collapse and bankruptcy and the M.E.P. way to power was on its own scale, no less than the Hitlerite way in combining race hatred with wild and fantastic promises.

But the sad repercussions of the M. E. P's so-called language policy are a challenge to the educational, social, cultural and political values that were slowly but steadily growing to make a modern united Ceylonese Nation. Sinhalese as the only medium of administration clashes with Tamil as the medium of education for the Tamils. The ideal of a United Ceylon, communal harmony, government by discussion and compromise with the consent of the minority-what is the place of these values in the schools and society today, and what is the way out of this chaos? Everybody, the wher, parent and above all the drawn into the arena of poli-The insions generated by the oversy impinge adver-

caught between accepted values that were growing and the new evils which are a challenge to the values. Have those values lost their value with the Sinhalese Only Act? It is sad to think that the educators who should rise above the social and political pressures around, should fan the fires of racialism but such an attitude is bound up with any remedy that seeks a short-cut solution of the crisis through Sinhalese or Tamil communalism. Tamil communalism is no answer or remedy for Sinhalese communalism. The Federal Party has decidedly to be heard by the M. E P., if for no other reason than that it is organising the grievances of the Tamils. That the faint cry for a Tamil Nad has turned out to be a cry in the wilderness is not surprising, for it is evidently the reductio ad absurdum of political thinking. To think in terms of complete separation between Sinhalese and Tamils is to think of complete annihilation and political suicide and forget the history of the last one hundred years and more, during which Ceylon had been firmly and finally set on the road to national unity, and attempt the irresponsible task of reversing the current of history. As far as the Tamils are concerned, the present impasse is the price we must pay for the communal politics pursued by the Tamil politicians during the last two to three decades. Tamil leaderects of national life, ship has miserably failed to rise to ducation which is the national level and comman'

people. Any continuation of the communal approach will take the Tamils nowhere. Federation as such is not communalism, but can we say the same thing of the demands and programme of work of the Federal Party? Federalism we are told is in the nature of a contract between the parties to the Federation; it can't be the result of a unilateral action by the Tamils. The first essential pre-requisite is to win the consent of the Sinhalese people, if that of the Tamils has been won already. Inasmuch as the M. E. P. has no right to thrust Sinhalese Only on the Tamils the Tamils have no right to demand a Federation on behalf of the Sinhalese. It is idle to talk of Federation within the present social and economic framework, when there is no genuine and spontaneous desire on the part of the Sinhalese to federate with the Tamils.

The right solution is the simple one of giving equality of status to which alone is the cure for mass Sinhalese and Tamil as the official unemployment. languages of the country and providing adequate facilities for the study of each other's language in the schools, and making it compulsory for the government employees to acquire a working knowledge of each other's language. But this needs a correct approach. The language question is not an islolated communal question but one among poseveral inter-related national quesprospects ational leadership is essential; are bleak. The" of only a national

confidence of the Sinhalese-speaking | programme. The Sinhala Only Act is an act of the M. E. P. government which represents a temporary combination of reactionary and opportunist forces that came into power on the crest of a wave of communal reaction. The basic economic problems of the country cannot and will not be solved by toying with Sinhala Only; and it will not be solved even either by Parity of Status or a Federal Constitution. Without the goodwill and co-operation of the right thinking and progressive forces among the Sinhalaspeaking people, which can emerge only out of a common struggle against the common national problems which are basically economic, both Parity of Status and Federation will also be empty formulae. And without national economic planing to which education is geared, the disease will remain. The language issue must and will fizzle out in the course of that common struggle towards a socialist economy

> There alone lies the hope for the Tamils, the Sinhalese and above all for an infant nation. That also : the way of re-asserting and rega ning those values which presum united and independent Con. All this means a challenge as ? Tamils now. Wills. It was to national approach, bn before nal programme gi Ceyl nal leaders who the leaders in the Snese

THE ISLANDS WEST OF JAFFNA PENINSULA

A. Namasivayam Esq., M. A.

seven islands namely Karainagar (Karaitivu), Lyeden, Eluvativu, Pungudutivu, Nainativu, Analaitivu and Delft. They lie on the Western side of the Jassna Peninsula in the Palk's Strait. Karainagar and Lyeden are the nearest to the peninsula while Eluvativu, Analaitivu, Pungudutivu and Nainativu form an outer circle and Delft is furtherest away from the Peninsula.

Name of Island	Area in sq. mls.	Distance from mainland in mls.	Population in 1000s
1. Karainagar	8.5	2.5	13,989
2. Lyeden	32.0	.5	11,694
3. Pungudutivu	13.5	8:0	9,677
4. Nainativu	2.5	7.0	3,020
5. Eluvativu	1.25	5.0	456
6. Analaitivu	2.25	6.0	2,670
7. Delft	22.0	20.0	5,941

Karainagar is connected to the mainland by a causeway of 2.5 miles. Lyeden is connected to Karainagar and Jaffna Town by two ferry services. The third island Pungudutivu is connected to Lyeden by a causeray of 2.25 miles. The other islands re reached only by boats. The is-*ds are almost flat in topography. Nunowlands constitute the fields the highlands form the settlehere are also natural What h get filled in the

The island group consists of vasion by the sea water in the high monsoon period and remain marshy for a part of the year. Since the region consists of limestone, there is good supply of underground water. Wells are the common source of underground watersupply for domestic and other uses. Coral reefs are found off the western shores of the islands facing the main Ocean.

> Climatically this region enjoys a climate similar to that of Coromandal Coast of South India. The maximum temperature is 86°F in ? the month of April while the maximum temperature is only 77.5° F in the month of January. The rainfall is highly seasonal in character. Out of the total rainfall of 49.8", 33.8" are received in the three months of October, November, and December. The precarious nature of the rainfall is clearly seen when a period of 30 years is taken into account. In 1935 Kayts has recorded a total rainfall of 74.5" while in 1950 only 16.05". The island of Delft has received 53.76" and 12.32" in the respective years. The passing cyclones do much havoc to life and crops in the islands.

The Islands get most of their rain from the North East Monsoon and remain dry in the South West open waste in the Monsoon period. The entire area stal fringes there is rain fed and cultivation uge Quip. subjected to in- depends on rain

the quantity or distribution will industry of the islands is weaving have an adverse effect on agriculture which is the life line of the majority of the people in the islands.

The palmyrah palm which is found in abundance throughout the islands provides the poor cultivator with food and shelter. From this palm toddy and sweet-toddy are got. From this sweet-toddy gur is prepared. The seasonal and highly irregular character of the Rainfall necessitates irrigation but the facilities for the same are very limited. Well is the only source of irrigation. Irrigation is done with the well sweep. The use of modern motor pumps in the wells is not advisable as the rate of suction will not keep pace with the inflow and any over pumping may cause severe strain in the sub-stratum of fresh water and wells may go brackish.

Rice and millets are the major food crops grown in the islands. Rice is grown in all the islands except in Delft and Eluvativu where suitable conditions are not found. In Delft other crops like millets, ragi and kambu which generally grow on comparatively poorer and drier conditions are grown. Tobacco is the only cash crop grown in the islands, as a garden crop and cured for chewing only. The islands hold a monopoly for the chewing tobacco in Ceylon. The islands are very poor in natural resources and the prospects of starting any industry 16th century when the are bloak.

mats, baskets etc. from the palmyrah leaves. These products are exported to the other parts of Ceylon.

Karainagar is connected to the mainland by a causeway of $2\frac{1}{2}$ miles in length. There is regular bus service from Jaffna town to this island. Lyeden is connected to Pungudutivu by a causeway of 2½ miles in length and Island Motors operate in these islands. The other islands have regular motor boat service from the Port of Kayts. The Island of Delft is reached only by special larger vessels as the sea beyond Nainativu is rough. The islands of Karainagar, Lyeden and Pungudutivu are connected to the Jaffna town by overhead telegraph wires, while the other islands are connected by radio telegraphic means which works on certain fixed hours in a day. The island of Eluvativu has neither a Telegraphic Office nor a sub-Post Office but only a receiving Office. There is regular mail service to and from the islands by these boats and buses.

Kayts in the Lyeden island is the centre of jurisdiction for the Islands Division of Jaffna Peninsula. It is the only town in this region and an important port of North Ceylon. Kayts has a long history behind it as port from very early times. It was # biggest Port of Ceylon before Westerners came to Ceyl The ageold cottage and Dutch ruled these

had acted as their key position. The cannot support this density and many foreigners had used these sheltered depend entirely on the 'invisible inseas to guard The Castle Fort of come' that comes from outside. The Jaffna from invasions by the seas, motor car the most common vehicle patam, Kakainada and Cuddalore take a few more decades for the modin the past. Kayts lost its import- ern scientific developments to reach ance when Western big steamers these most neglected parts of the came to use Colombo the Capital, as islands. a port in the British rule.

and Analaitivu have a density of in the islands. There are also hisover 1100 per sq. mile which is very torical ruins in some parts of the high for the region. The islands islands.

This Port had trade with the South of modern transport is unknown in Indian Ports of Porto Novo, Musli- four of the seven islands. It will

Nagadipa the religious centre The population increase has for the Hindus and Buddhists and been very steady in all the islands. the Dutch Fort Hammanheil in the In 1906 the islands population was sea between the islands of Karainagar 35,951 and in 1952 it rose up to and Lyeden which serve as the 58,347. The islands of Nainativu I. D. H. are the places of interest

A SIMPLE SOLUTION!

Two Italian Linguists claimed that their invention of a new code would enable people the world over, to communicate with one another without having to learn languages. Under that code "Love" is simply "33" in Spanish, Japanese, or any other language in the world.

The linguists maintained that it took only one hour of study before a Chinese could write a letter to an Indian. All that was needed they said, was the code book. The code contains 999 words plus a few mathematical signs indicating Tense, Gender, Number, etc.

(Science Digest)

What a nice idea for the Ministry of Cultural Affairs to to solve the most intricate of our problems!

Language Quip.

PRINCIPAL'S NOTES

Future: A comprehensive school.

The last issue of the "Sayampoo" was published in December 1953. Since then the school had made considerable progress to give room for some sense of satisfaction that the pace of development was such that this institution would very soon serve as a comprehensive school where boys and girls would have both Academic and Practical Education in keeping with modern requirements. The fulfilment of this objective should not be difficult if the present co-operation from all concerned continues in the future as well. Our Science Laboratory has a complement of apparatus and other equipment required to teach up to the Entrance Classes but we would like to have more microscopes and balances, and a balance room. Our Library is a source of pride as it is now housed in a new building which is the same site as the first building put up by Mr. Sayampoo was. It is well furnished and made congenial for quiet study, though its usefulness could be enhanced by having more books and by opening it for the use of the public as well.

Some improvements.

We have to mention here two important improvements made to the school. One is the Home Science Laboratory that was equipped and ceremonially opened by Mrs. N. T.

Sampanthan two years back, and the other a new playground behind Nadarajah Hall which has been filled. at a great cost and extended by the purchase of additional land and the use of some portion of the Maternity Home. The play-ground is now full-sized and has been used for the last two years. The extension and improvements have alone cost. us over Rupees Ten Thousand. A pavilion is a much needed adjunct for the healthy development of sports and games in our school and will enhance the use of the playground. Need I say the Nadarajah Hall is a pride to us, though we would like the public to help us furnish it. Our hopes for more and better buildings have now become a reality with the assurance given by all Karainagarians in Malaya and Singapore, of a handsome donation to put up an upstair building if possible in memory of the founder. On the heels of our success in Malaya we intend pursuing other improvements like developing the Girls Section by new buildings, equipment and furniture and a curriculum suited for the girls, and providing facilities for Practical Education for boys by the introduction of Handwork and Agriculture within the foresees future.

Girls' Education: Plans

We would like opportunity to stress

see that a curriculum is framed and facilities provided for the education of girls. No one would dispute that this needs immediate attention. Separate and yet together the girls of Karainagar could be provided scope for allround development in a school along with boys, enjoying many common facilities while being provided those needs which are required exclusively for their education. The girls of the Sixth and Seventh are already separated and a curriculum provided to meet their special demands. Music, Sanskrit, Home Science and Needlework have been provided for them. This would be extended to the J. S. C. and Pre. S.S.C. girls in 1957 when separate divisions for them would also exist in those classes. In 1958 this would include the S. S. C. too. All girls' divisions would be accommodated in the Nadarajah cempound along with the Sixth and Seventh boys' divisions. In course of time we hope to shift the Home Science Laboratory to that compound. We have estimated the cost of establishing the girls' section in the Nadarajah compound at a minimum of Rs. 60,000. In this effort we are sure many interested in this cause vill come forward to render help solve one of our many major 'ms in education. The building 'rls' section would require urniture and equipment

to the public our earnest desire to 28000. I need hardly point out the importance of a good education for girls.

Some problems of administration:

The administration of school has now-a-days become a difficult task, what with the introduction of Free Education and the rigidity in the matter of collection and disbursements of Facilities Fees It is hard to imagine that all over Ceylon the problems of schools would be the same nor that their requirements would very much be alike. Added to these factors are matters like local conditions and differences between Urban and Rural condi-The task of maintaining water-tight compartments in the Facilities Fees budget is an superable one, not that one is defending the devious methods of collecting funds for the school or of spending on items outside school's purview. With the government grants for various heads of items so meagre as not to be enough for ordinary maintenance and normal development, and the rigidity clamped down on the method of collecting and spending Facilities Fees, the school is perforce made to turn to the public for help, and that for their own benefit. The public should therefore view the problems of school management not only with sympathy but also with a sense of duty and self-prebus for transport) Rs. servation.

Technical Terms: The problem Practical Education: The need for in Science teaching.

A very important aspect of education affecting the Tamils in Ceylon is the problem of Technical Terms. We think it would be very wise to use the same terms for all subjects as are used in the state of Madras by schools there. Any attempt on our part to coin our terms regardless of the achievements made by Madras would, we feel, make us lose the lead we have over the Sinhalese in the matter of the switch-over to swabasha. In fact the approved list of books given out by the Educational Publications Board reveals that the Sinhalese have moved at an unexpected pace while sufficient books in Tamil in certain subjects are yet to be published. There are more books published for the S. S. C. in Sinhalese than This must be due to in Tamil. our attempt to find our own authors and our own terms for a society We are unable to use Madras books the wrong sense of independence life the O.B. A. at Karainagar. knowledge is one, and only in the burden should prove light. ignorance is it divided. This problem is wound up with that of the market. At any rate we would not like to see the Tamils fall in the staff during the labehind the Sinhalese in the attempt years. All three Indian to switch-over to Swabasha.

a new outlook

Yet another problem, more due to the apathy of the public, is the indifference shown to Practical Hand-work and agri-Education. culture should form part of our curriculum, but require large funds to establish them. The public must feel the necessity for it and come for ward to enable schools to provide them. We hope people will ponder over this problem seriously.

Hope for Hindu Education:

There is a silver lining to the future of Hindu Education. The O. B. A's of all the colleges under the Jaffna Hindu College Board have formed into a single Alumni of the Jaffna Hindu College and Affiliated Colleges at Colombo. This augurs well in view of the immense nature of the problems facing all the colleges under the Board.

The inauguration of this and a market that are limited. mother body will, it is hoped, reactivate the Colombo O. B. A. of even to supplement ours, owing to our Institution and also bring to we are exhibiting in the matter of There is much work for them to Technical Terms. The world of do and with a heart for the school

Changes in Staff:

There have been some chare Messrs. K. Srinivasan.

G. Sastri, B. Sc. and K. B. Shar- more joy and pleasure than the one government to replace Indian teachers by Ceylonese. Their contributions to the life and activities of the school have been so unique that we have not been able to give those touches through anybody else. Mr. K. B. Sharma was besides an artist of great repute. Two others, Messrs. R. Kandiah and V. Natarajah B. Sc. retired on age. Mr. R. Kandiah was our oldest and most revered teacher. His name would go down in the history of the institution as one who was a pillar of strength to it. Their places have been taken by Messrs. P. Sangarapillai, B. Sc., K. Nadarajah, B. Sc., A. Namasivayam, M. A. and M. Thiruneelakandasivam, B. A. all of them old students of the college-

Malayan Tour.

I shall be failing in my duty if I did not mention here the tour I undertook of Malaya. From a physical aspect one could hardly imagine another tour that could give Year.

ma, B. Sc. left the school at the I had, and from a social aspect one expiry of their terms of contract could not have met a more sociable in keeping with the policy of the and lovable people. Far from being selfish our people in Malaya were animated by a spirit of service to their homeland and well being of her people. As one went round Malaya one had all the hospitality and goodwill that were needed. But all that response I must admit was also meant as an expression of gratitude to the service and sacrifices made by the founder of the school, Mr. Sayampoo, and their donations will be utilised to put up a decent building in his memory. Dr. S. Kanapathippillai and Barrister K. S. Pillai of Malaya have indicated that they would do something substantial to the school. Last but not least I should congratulate Dato Sir Thuraisingham on the excellent leadership he has given to our countrymen in Malaya and to Mr. M. Ponnampalam for the unity he has been forging among the Ceylon Tamils in Malaya.

Greetings.

I wish to avail this occasion to wish everybody a prosperous New

'f all liars in the world, sometimes the worst are your own fears. Rudyard Kipling

PHYSICAL DIRECTOR'S NOTES

In my previous report, I appealed to the Old Boys and well wishers of this college to help us to acquire a playground adjoining the college. I am glad to state that we now have a full size Football Field by the side of the college, behind the Nadarajah Memorial Hall. This speedy negotiation was due to the Board of Management that realised the necessity of buying the piece of land adjoining the small playground behind the Nadarajah Hall from Mr. V. Suppiah. Mr. Suppiah has also let out to the College on long lease an adjoining piece of land on a nominal rent. Our Principal was in correspondence with the Minister of Health, to get a portion of land from the Maternity Home to make up a full size Football Field. This was granted after much correspondence and we now have a full size Football Field. But to a College where there is co-education and which is developing in size and strength, this is not enough. We want more playing fields and a pavilion. We hope to get these in the near future.

The following out-door games were played in addition to a good number of indoorgames—Paddle Tennis, Badminton, Ring Tennis, Volley Ball, Throw Ball and Football. Though no Inter-House competitions were held except in Football and Table Tennis, some of the students reached a good standard in most of the games.

Every year we enter a team in the Northern Province Schools Boxing Meet. Though our boys failed to secure championship in their groups, they took up their defeat sportingly. In 1954 Mas. N. Sanmuganathan won the Fly weight runner-up Certificate in the Northern Province Tournament.

Annually we take part in the Drill Competition organised by the Education

Department. In 1954 our Intermediate girls won the first place in the Valigamam West circuit Drill competition. This drill team was captained by Miss S. Paramsothy. In 1955 and 56 our Senior boys were placed second in the Circuit Drill competition.

In 1954 the Inter-House Sports Meet was held under the distinguished patronage of Mr. A. Kanagasabai J. P., U. M. In all 64 items Were gone through for boys and girls. All competitors did their best and exhibited the true sporting spirit. Gandhi House won the Championship Shield followed by Sayampoo, Nadarajah and Bharathi Houses respectively. Mas. V. Thiyagarajah was Senior Boys Champion and Misses. N. Pushpaleelavathy and V. Poomany were girls Senior Champions. Relay championship was won by the Sayampoo House and in the Tug-of-War Gandhi House were champions. In 1955 We could not have the Inter-House Sports meet as our playground was being filled up. In 1956 we had an excellent Inter-House Sports Meet under the distinguished patronage of Mr. A. V. Kulasingam, Mrs. Kulasingam distributed the prizes. In all sixty six events were gone through and the boys and girls reached a good standard in all the events. Nadarajah House won the championship shield presented by the College Teachers' Guild. Gandhi House was the runner-up, Sayampoo House was placed third and Bharathi fourth. Mas. V. Thiyagarajah of Gandhi House won the championship for Post Seniors. Mas. G. Rajanayagam of Bharathi House was boys Senior Champion. In the girls division Miss. 1 Pushpaleelawathy was Senior Char-Relay championship was won bydarajah House. The cup prethe well behaved House war-

The results of the Inter-Bharathi House. House Athletic Campetitions appear in appendix (a).

Annually we hold competitions in elocution, essay writing and singing in Tamil as well as in English. Mc. V. Subramaniam is in charge of these competitions. The results of the competitions appear in appendix (b). If Parity cf Status for both Sinhalese and Tamil is granted, we hope to have competitions in Sinhalese both in elocution and singing.

We took part in the circuit Volley ball competition in 1955. Though we lost all the three matches, our boys played well. This year there was no ci cuit competition though we had a good Volley Ball Team. The members of the Volley Ball Team appear in appendix (c).

The boys had regular practice in Table Tennis. In the competition we had Mas. S. Thevarajah won the Senior Championship and Mas. N. Thevakaruna the Junior Championship.

In Football we played a few friendly matches with the neighbouring Colleges in 1954 and 55. In 1956 we entered a second eleven in the J. S. S. A. tournament. We had a walk-over from Victoria College and lost against Union and Mahajana Colleges. The members of the second sports activities of the college.

eleven Football Team appear in appendix (d).

In the Inter-House Football competition Sayampoo House won the championship in the Senior Division and Nadarajah House won the championship in the Junior Divisions in 1954. In 1955 also Sayampoo House were Senior champions, and Gandhi House were Junior Champions.

In 1956 we started the Inter-House competitions after the J. S. S. A. matches and we could not finish it as there was continuous rain in the evenings. We hope to finish the competitions early next term.

We celeb: ated the bith and death anniversalies of the four great men, after whom the College Houses are named, by inviting great men to speak on these occasions.

The Medical Department has not neglected our children's health. The students were given hook-worm treatment, typhoid inoculation and health inspections were held regularly.

Last, but not the least, I thank all the members of the staff especially Mr. M. Thiruneelakandasivam and the officials of the Inter-House Athletic Meets, for their wonted co-operation given to me in the

> J. C. ARULAMPALAM, Physical Director.

APPENDIX (A)

	Houses	Colours	House Masters	House Captains
1.	Sayampoo House	Green	Mr . S.Thiruchittambalam	Mas. N. Kulanthaivelu
				Miss S. Bhagavathy Amma
2.	Nadarajah House	Blue	Mr. P. Sangarappillai	Mas. R. Vallavarajah
	,			Miss K. Nagammah
	Gandhi House	Yellow	Mr. A. Namasiyayam	Mas. R. Nadarajah
				Miss R. Maheswarie
	hi House	Red	Mr. T. Navaratnam	Mas. G. Rajanayagam
				Miss S. Balamany

Inter-House Champions

	1951	1952	1953	1954	1956
CHAMPION HOUSE:	Sayampoo	Sayampoo	Bharathi	Gandhi	Nadarajah

INDIVIDUAL CHAMPIONS:

(Girls)

1954

1956

G. Rajanayagam Seniors: P. Thiyagarajah (Boys) A. K. Subramaniam S. Selvalingam Inter: S. Thananayagam

Juniors: K. Selvarajah K. Nagendiram Seniors: Miss N. Pushpaleelavathy Miss N. Pushpaleelavathy

M. Sivaneswari Inter: " N. Sivagnanam P. Rajamalar Juniors: Miss N. Sivamany Miss K. Sivapakkiyam

., S. Pathmadevi

1954 1956

Relay Champions: Sayampoo House Nadarajah House Best Decorated House: Sayampoo Bharathi Well Behaved Gandhi Bharathi Tug-of-War: Gandhi Gandhi

APPENDIX (B)

1955

Singing Competition

JUNIORS

Boys

Girls

- Miss S. Sivanesweri (G. H.) Mas. A. Selvaratnam (B H.)
- Mas. R. Amirthalingam (N.H.) Miss A. Rajaletchumy (N. H.)

INTERMEDIATE

- 1. Mas. C. Rajaratnam (B. H.) Miss G. Nadanaranee (N. H.)
- 2. Mas. S. Amirthalingam (N. H.) Miss S. BhagawathyAmmah(S.H.)

SENIORS

- 1. Mas. S. S. Nadarajah (S. H.) Miss M. Neelambigaiammah(G.H.)
- 2. Mas. K. Jegathesan (G. H.) Miss S. Vallinayake (B. H.)

Tamil Essay

SENIORS

INTERMEDIATES

- 1. Mas. G. Rajendiram (S. H.) 1. Miss S. Saraswathy (N. H.)
- 2. Mas. T. Devarajah (G. H.) 2. Miss K. Pathmalosani (N. H.)
- 3. Mas. S. Andiayah (S. H.) 3. Mas. K. Nadarajah (N. H.)

JUNIORS

- Miss P. Maheswari (G. H.)
- Mas. A. Yoganathan (S. H.)
- Miss K. Sivapakkiyam (S. H.)

English Speech

SENIORS

INTERMEDIATES

- 1. Mas. C. Ganeshalingam (N. H.) 1. Miss R. Maheswary (N. H.)
- 2. Miss V. Poomany (N. H.) 2. Mas. S. Selvanayagam (S. H.)
- 3. Mas. V. Kanagaratnam (S. H.) 3. Miss K. Saraswathy (B. H.)

1956-

Tamil Speech

JUNIORS

INTERMEDIATES

- 1. Miss K. Sivápakkiyam (G. H.) 1. Miss P. Thiyagaletchumy (N.H.)
- 2. Miss A. Valliammai (S. H.)
- 2. Miss C. Thangammah (S. H.) Mas. V. Sothilingam (G. H.)
- 3. Miss S. Punithavathy (B. H.) 3. Mas. S. Shanmugam (B. H.)

SENIORS

- 1. Miss S. Balamany (B. H.)
- 2. Mas. S. Sabaratnam (G. H.)
- 3. Miss P. Vijayaletchumy (G. H.)

English Speech

SENIORS

INTERMEDIATES

- 1. Mas. S. P. Gerard (G. H.)
- 1. Miss N. Sivagnanam (S. H.)
- 2. Mas. G. Rajanayagam (B. H.)
- 2. Miss S. Umadevi (G. H.)
- 3. Mas. N. Kathirgamanathan (S. H.) 3. Miss T. Gowry (S. H.)

Tamil Singing

JUNIORS

INTERMEDIATES

- 1. Miss T. Bavani (G. H.)
 - 1. Miss A. Rathiruby (N. H.)
- 2. Miss T. Thilagawathy (G. H.) 2. Mas. S. Selvalingam (N. H.)
- 3. Miss K. Sivapakkiyam (G. H.)

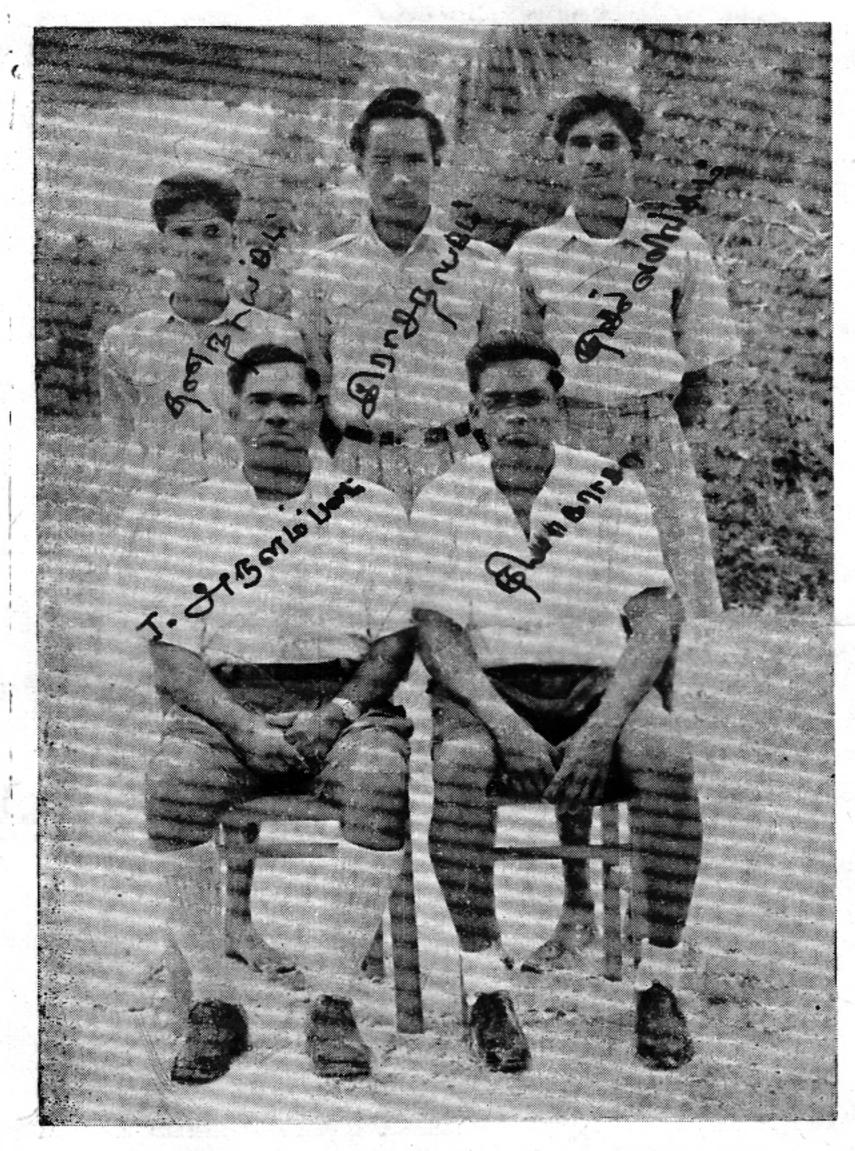
SENIORS

- 1. Miss S. Bhagawathy Ammah (S. H.)
- Mas. M. Arumugam (N. H.)

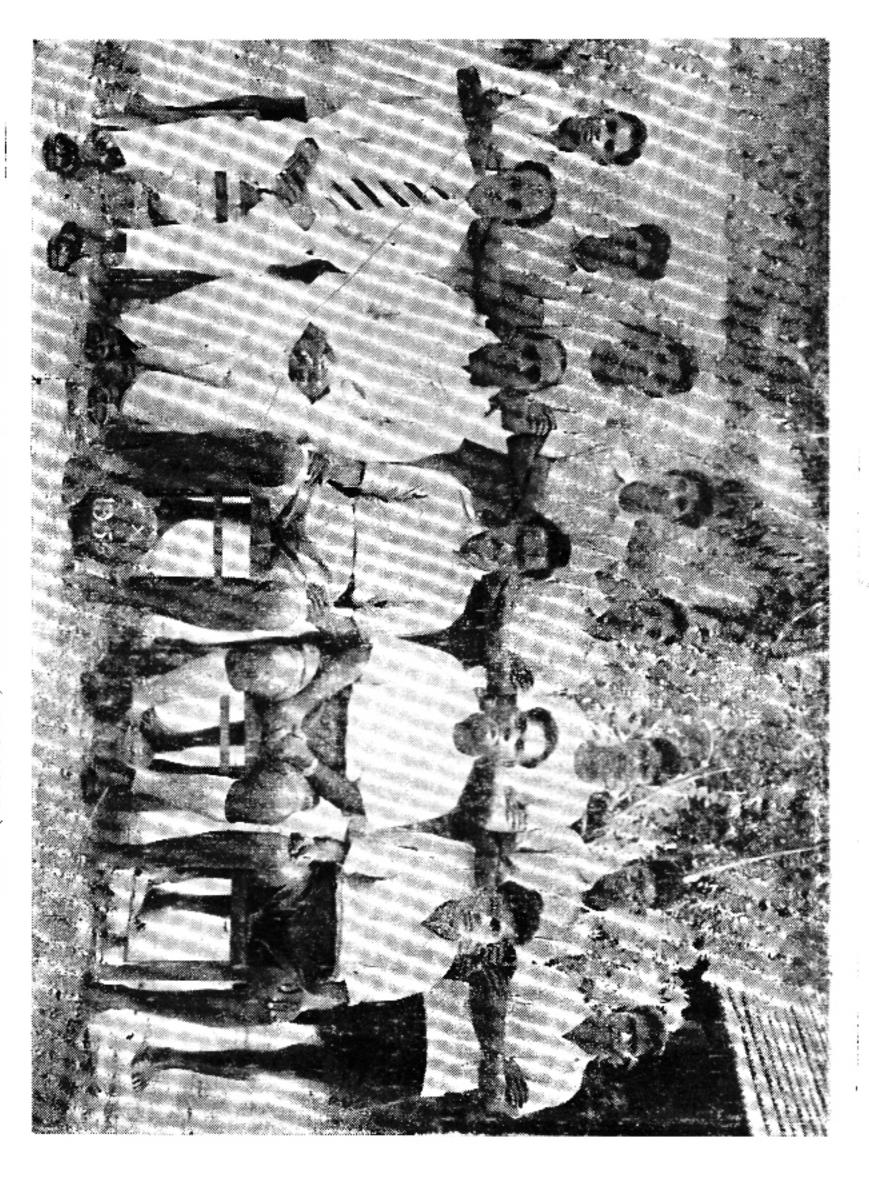
APPENDIX (C)

Volley Ball Team 1955

- Mas. V. Thiyagarajah (Captain)
- M. Arumugam, (Vice-Captain)
- S. Thevarajah



INTER-HOUSE ATHLETIC CHAMPIONS 1956



COLLEGE SOCCER ELEVEN (SECOND) 1956

- 4. " G. Rajanayagam
- 5. " S. Jeyasunderam
- 6. ,, R. Vellavarajah
- 7: " S. Paramsothy
- 8. " T. Visuvalingam

APPENDIX (D)

Football Team 1956 (Second Eleven)

- 1. Mas. G. Rajanayagam (Captain)
- 2. ,. A. Kumarasamy (Vice-Captain)
- 3. " P. Selvarajah
- 4. " S. Thananayagam
- 5. " C. Tharmarajah
- 6. " S. Selvasingam
- 7. P. Rajadurai
- 8. , K. M. Tharmarajah
- 9. ., N. Sivapalan
- 10. , S. Sivaraman
- 11. " N. Shanmuganathan
- 12. " P. Kandasamy

FEMININE FIGURES

Women have a passion for mathematics. They divide their ages by two, double the price of their dresses treble their husbands' salaries and add five years to the ages of their best friends.

Marcel Achard.

STUDENTS' SECTION

How One can become a V. I. P.

There was a time when each family actually produced for itself most of the things it needed for its everyday life. But science today plays so important a part in the lives of people that specialisation has become the chief feature of modern economics in place of self-sufficiency. If everyone of us possessed an Aladdin's lamp which we had merely to rub in order to have any of our desires satisfied immediately, then there would be no problems. Unfortunately, Aladdin's lamp exists only in fables.

The means of satisfying wants exist in such limited amounts, compared to the needs for them and in such unsuitable forms and inconvenient places that it requires human effort to obtain the things that are wanted. The individual must make effort or some others must be induced to do for the individual. The inducement may take the form of coercion as under slavery. Wealth can be acquired through one's own labour, through inheritance by fraud or theft or by gifts f.om others.

A person of average intelligence with some education is generally capable of becoming a wealthy man. A person born in a reputed family easily becomes recognized in his social circle if he is an income tax payer. If that is not the case, the man must labour hard to place himself firm on a financial footing. There are millionaires who are not considered to be in a high social circle. The person must have many employees under him in his business concern where he can establish contact with men of foreign countries. The nature of his financial concern must that in the daytoday activities, Grent walks of life must be ith him freely. To retain

social security such a one should become a share holder in public corporations, semigovernment concerns and eventually become a director of a wellknown company. There is another way of getting into the upper social st ata—That is by becoming a member of a well-to-do and wellknown family through matrimony. Here the rise is sudden and it can only be retained by the force of one's character and personality.

A strong force which tends to modify or influence the economic conduct of a rational individual is the social habit or custom. The normal pattern of living is not fixed once and for all, but it changes as circumstances and new inventions bring different goods within the reach of the middle class. The goods that were once thought of as luxuries become basic necessities of life. The upper class man progressively goes in for still more costly luxuries. Radio, cinema, motor car cannot be considered as physiological necessities of life but they have nowadays come to be conventional necessities of life in the opinion of the majority in a community.

The general principle is to avoid the middle class way of life to become a man of importance. Charities and donations should be given to wellknown societies and institutions. He should become a member of different clubs, and mix freely with men of distinction, and be a likable person in his address and demeanour. He should not miss important functions or parties and be present just in time or better still, a little late as he goes up the social ladder. With a fair amount of education, if the man is capable of becoming a member of the legislature of the country, the stamp of social approval is easily obtained.

A Student of Economics.

Students and Politics

. A typical modern student is generally used as a tool by scheming politicians to gain their own ends. During the recent Parliamentary elections it was a common scene to see schoolboys hanging about election booths of rival candidates. They waste their precious time going up and down the town or village on errands for the candidates they support. They underrate the value of their youth and waste it in such futile ways. If they only examine carefully what they do and how they behave, they are sure to realise their folly.

In ancient days, according to the Gurukula system students and their teachers preferred forest abodes to avoid the din and distraction of city life. Such an austere life trained the students in self discipline and contentment. It is generally clear that students must harness all their energies to their only pursuitlearning; a student who gets into politics is a student who is lost.

There is also the view that even students must take an active and intelligent interest in their country's affairs. They cite historical events where students have played a decisive part in the liberation of their motherland. They are right pe.haps. Take the case of a new born babe. It does not all of a sudden take to eating rice and curry. He has to learn the art by gradual process of growing up. A young student is an infant in political affairs. He has to grow up and become mature enough before he participates in the counsels of his country.

A student should therefore be primarily concerned with his studies. Not that he should develop into a bookworm. He can concern himself with the affairs of his country, but he should play this part more as a spectator of the drama than as an actor on the stage. That's where and how one can draw the line.

> K. SENTHILNATHAN, H. S. C. Science.

Is History a Science or an Art?

History could conveniently be divided implies that it is not confined to one countinto two phases-history written before the 19th century and history written after the 19th century. The 19th century introduced the scientific type with a generally scientific outlook and technique. The earlier history was a part of literature and shared all the characteristics of literature. During the middle ages or earlier, there were no written documents or books. History therefore was handed down as an oral tradition from generation to generation. The advance of the physical sciences with the scientific method of investigation brought a new critical attitude to history in the 19th century. But a careful study of history

ry or one period but begins with the appearance of man on earth. It deals with all places, regions and continents where man has sought shelter. It makes the students interested in political, religious, social and economic development of a community or a nation. As a science it aims at creating some kind of order out of a bewilde ing chaos of particular facts, events and individuals.

Historical data (dates) moreover are available neither for scientific observation nor for experiment. The most argument is that history deactions and thoughts of huma

are endowed with free will. There are also those who believe that history repeats itself.

History certainly is not a science in the sense that physics and chemistry are sciences. History is not a science of observation like astronomy nor is it a science of experiment like physics and chemistry. It is a science of criticism which involves a diligent search for all relevant facts, a careful examination of the facts to find out how far they are true or probable or false.

So far as students are concerned a study of history enables them to find out the truth with this scientific attitude of mind. As it follows a scientific method, it

is a science. If history is a science it certainly cannot be an art. But many renowned historians insist on history being considered an art. They maintain that only those gifted with imagination and of a literary disposition that can make history live for ever. According to them history must possess certain essential literary qualities and must therefore be a work of art.

History in its twin aspects is therefore both a science and an art. To students this is welcome because they want to know the past accurately and truly and at the same time like the past to be presented to them beautifully.

> V. SELLAMMAH, H. S. C. Arts.

The Importance of Advertising

At present, advertising technique and methods have been revolutionised. Modern methods of advertising have a creative effect which enable manufacturers to find a ready outlet for their products thus creating new wants. The presence of competition has increased the need for adverti- to the public are known as "advertising sing without which no good business is possible. Scientific advertising increases the existing demands, creates new demands or helps maintain existing demand for the various products of the manufacturer.

Advertising has also definitely made the production of newspapers cheaper. Goods well advertised cannot altogether be devoid of any merit when once the reputation of products is built up by advertis-Hence costly advertisements ing. may be considered a guarantee to consumers of the quality of articles so adver-'ised. Thus advertising is protective in r but the protection it affords is without tariff.

The wants of society are numerous and it is difficult to cater to all its needs. Scientific advertising has also an educative value. It trains the community to a higher standard of living. The channels through which the advertiser conveys his message media", which may be primary and secondary or indoor and outdoor. Daily Newspapers, periodicals and magazines belong to the former categories whereas posters, placards, leaflets, painted walls, come under latter category as these are used as adjuncts to the primary media.

The sui ability of media depends upon rhe nature of goods. Daily Newspapers serve as the cheapest mode of giving information to a very large number of people. Those in the secondary media such as in magazines offer scope for longer hours to read at leisure. Different types of magazines devoted to various advertisements such as sports goods in sports magazines, medical journals for medicines and so forth help both the dealer as well as the advertiser-

If advertising is to serve any profitable purpose, the advertiser should constantly vary the wording and its technique, lest the public should become bored. In order to safeguard one's position against competitors, regular advertising is desirable. It should further stimulate one to action by playing upon the sentiments and instincts of the prospective buyer. For this purpose the advertiser must be one who understands human psychology.

Advertising by wireless has been found to be useful in count.ies where sufficient radios are used by the public. Here the advertiser buys time for the announcement of his advertisement. Such an announcement should be blended with entertainment, There are individuals and companies in existence which offer specialist advice in advertising. They render invaluable services to manufacturers, producers, mercantile houses and others who are in need of them. These advertising consultants, as they are generally termed are found in large numbers in America and Europe. They are an indispensability to the business world of those countries.

Advertising is a very wide subject of study, a fair knowledge of which is indispensable for the modern commercial man when there is much competition in every sphere of business activity. New industrial and manufacturing products would not find a market were it not for the achievements of modern advertising. Hence it should find a place in the curriculum of our commercial studies in institutions, colleges and even in the University.

S. SIVASANKARAN, H. S. C. Arts.

How Dangerous is Little Knowledge!

Once a learned man wrote a book on language and a person with a smattering of English rejoiced to find a few mistakes in grammar like 'I says' and 'You speaks.' These occurred in a passage set for precis in that book. He betrayed his own ignorance when he criticised the author because his little knowledge did not enable him to become familiar with such common lapses in grammar in Cockney English spoken by the working classes in London.

A man used to be very fond of reading books on medicine. At last he thought he knew more than the doctors themselves. If he ever fell ill he would look up medical books, begin treating himself with medicines of his own choice. Once he fell ill and his temperature was below

normal. Some suggested to him that he should send for the doctor at once. "Non-sense!" he said, "Doctors are of no use. I know perhaps, a little more than they do. From my books I gather that I have a touch of malarial fever, and I am taking large doses of quinine." He got worse, and in the end nearly died. When at last the doctor came in, he found that he had abscess of the liver, and the operation fortunately was completed in the nick of time. When he recovered he was a sadder but wiser man. He was made to realise effectively how dangerous little learning was.

It is a common sight to watch he young boys and girls make fire the little they have learned.

They exhibit the limited stock

parents, friends and relations. They are out to impress the other folk with their fund of wisdom. Quite a number are aware of what a student of chemistry did with a little knowledge of chemistry. A big explosion in the science laboratory was the natural outcome of his dangerous experi-

ment with some chemicals. Such semieducated folk rush in where angels fear to tread. Little knowledge is not dangerous as long as one realises that it is little.

> S. S. SELVANAYAGAM, S. S. C. B.

The Hand that Rocks the Cradle Rules the World.

Great men say that the first seven years of man's life are the most impressionable and that the teaching and the training he receives as a young child will never be forgotten.

There is no doubt that the impressions made on the receptive nature of a child in his early years are not easily forgotten and have a great deal to do with fixing his character and qualities for the rest of his life. Naturally it is the mother who has the greatest influence on the child. The child is with its mother all day and night. It is the mother that feeds it, cares for it in babyhood. It learns its first lessons at its mother's knee. And more of its early moral training is given by the mother. The father is away from home at his work most of the day. And though he has to take his share in the training of childhood, his influence cannot, as a rule, be as great as the mother's.

It is therefore, to a great degree true that men and women owe more to the influence, training and example of their mother in early childhood, than to anyone else. What they do in the world as men and women is largely determined by what she did for them when they were little. Thus she directly through them governs the destiny of the race; it is her hand that rocks the cradle and it is her hand that indirectly rules the world.

This is true whether the influence of the mother is good or bad. There are foolish and bad as well as good and wise mothers. The future of my nation, the future of the race, therefore depends on the character of the training of mothers of the rising generation. It is therefore a matter of supreme importance that the

The hand that rocks the cradle rules the world.

Mothers should be educated and fit for their important task. This is one of the strongest arguments for proper education of women. No race can be really strong and progressive whose women are ignorant and untrained.

> R. SIVASUBRAMANIAM, S. S. C. (A)

The Value of games in Schools.

In my opinion games should be made compulsory in schools. For instance, now that we are getting a good playground shipshape just close to our college, our boys and girls should be encouraged to take an active part in sports. Even now many think it silly to play football or ping pong, but once they start, they find it very hard to give it up. There are many reasons why it is essential for schools to make sports compulsory.

It is very healthy to play out-of-doors and it is also a very good exercise. Be sides sports and games are educational. The main factor about the encouragement of games is that the players learn to take defeat.

In my opinion games should be made | It helps them to admire the ones who defeat pulsory in schools. For instance, now them, and not grow jealous. Jealousy can we are getting a good playground lead to a lot of trouble.

But there is one difficulty. The school will need plenty of equipment for all kindsof out-door activities but it might not be
able to afford it. The government must
help such schools liberally. The school
must employ a very energetic and well a
qualified Physical Director. But he must
be assisted ably by House Captains and
Prefects. I therefore conclude that games
should be made compulsory in schools.

G. RAJANAYAGAM, S. S. C. B.

Fight against Malaria.

About a hundred years ago in the tropics, the people suffered from various diseases. They did not know how diseases could be prevented. Malaria was the greatest of such diseases.

Various research workers noticed "Particles of pigment" in the blood of patients subjected to malaria. A few centuries ago there had been a vague idea that the insects played some part in transmitting malaria and other communicable diseases. The proof of the relationship between insects and tropical diseases was supplied by a Scotsman. He demonstrated how the embryos known as filaria, the cause of elephantiasis and other lesions were transmitted by mosquitos. Sir Ronald Ross discovered the malarial parasite in 1897 and the conclusive evidence was supplied by Sir Patrick Manson in 1900.

The history of malaria in India dates back to the fifth century A. D. Only a few million people exposed to malaria were

covered by the scheme. In 1947, when India became a free nation, about 100 million people suffered from malaria. The National Malaria Control programme started in 1953—54. The Indo-American agreement has considerably reduced the incidence of malaria. Under this agreement America has given India over 18.1 million dollars for the training of personal equipment and insecticides.

One hundred and sixty-two Malaria Control Units have been organised in various parts of India of which one hundred and twenty-five units are in operation. A sum of Rs. 29.65 crores has been provided under India's Second Five Year Plan for opening a further thirty-eight units.

The Ministry of Health has allotted a sum of 348.48 lakhs of rupees. Systematic research in malarial diseases is being carried out in different parts of Indian Dr. William W. Frye, a Professor pical Medicine, who has rec

twenty-three countries including India, hopes to wipe out malaria in India. He is primarily the concern of the Public observed that the "crying needs" for tropical medicine were for "effective drugs and cheap ones".

Though the e adication of this disease Health Department, there is much to be done by the public.

> S. KULASEGARAM, S. S. C. A.

My Memories of an All Ceylon Tour.

Pettah is a very busy place and is a mon and popular there. One of the best source of great attraction. On the pavements are seen hawkers exhibiting their goods. When it rains suddenly they cover all their goods in hurry with canvas cloth. All shops of one kind are in a row. It is easy to shop, for if one shop hasn't an article, no walking is required to find the next shop which might sell it. I was impressed with my visit to the Zoo. The various animals that I saw there, looked very happy. A visit to the Botanical gardens at Peradeniya revealed the wealth of plants and flowers in our country. Sea bathing is most refreshing at Mount Lavinia. The Kandy Perahera is a lovely sight to see and enjoy. There is nothing to beat the beautiful procession of decorated elephants and Kandyan Dancers. Trin-

Colombo is an up-to-date city. The co is a delightful place. Fishing is complaces for bathing is "Red Rocks". There is nothing more interesting than a visit to the Veddah Colony at Bintanne. Gal Oya is a place which one must visit in order to learn in detail the great industrial undertakings of the Ceylon Govern-Disturbances of June 5th have ment. spoilt the great progress of the projects there. Lanka is a land full of natural charm and ancient glory—a land teeming with forests and giant tanks. In almost every province there are marvels worthy of visit. As students we have to make several trips to master the manifold mysteries of this charming isle.

> A. YOGANATHAN S. S. C. B.

My Ambition in Life

When I grow up I would like to be a teacher. I shall always dress myself in spotless white. I shall always devote my time to the tending of the young ones in my charge. Teaching is a noble work. I know that teachers do not earn high salaties. But I shall lead a simple life and live within my means. I shall feel happy that I am helping to mould the future generation of Lanka. I shall be patient and kind to my pupils. I shall take special care of the slow and backward pupils.

My teachers tell me that I have in me some of the essential qualities of a good teacher. My life will be cheerful in

the company of the young. The fame of a great teacher will never die. I may not live in a big beautiful house nor eat dainty food nor dress in costly clothes. But if I serve my young ones sincerely, I shall live always in the memory of those whom I help to become real men and women. My friends discourage me from becoming a teacher. They all want to become lawyers and doctors. They say they can earn by thousands. One of them wants to become a nurse, a good nurse like Florence Nightingale. But I will not change my mind. I will serve my people as a teacher.

V. SIVAGNANAM Pre. S.S.C. C.

Thai Pongal

We are full of joy when the Pongal day dawns. Little children greet it with Chinese crackers. Tamils—Hin lus—everywhere celebrate this day as a day of rejoicing. The farmer sees peace and plenty in his house. Then the harvest is gathered and brought home. Various kinds of dishes, fruits and flowers are offered to the Sun God. Hymns are sung in praise of the Gods who bring in another year of joy and prosperity for the people.

On this day we feel that the farmer is a really great person. On him depends the whole world for food. He toils hard to feed others. Thai Pongal is therefore a festival of the farmer. He is honoured

We are full of joy when the Pongal for his selfless service. His joy is the dawns. Little children great it with Chin- joy of the people. We should never to get trackers. Tamils—His lus—everywhere the greatness and glory of the farmer.

Why do people use new pots and pans for the Pongal? They believe that fresh hopes and new ideas dawn with the dawn of the Pongal day. But to us child en crackers are more interesting than even the sweetest Pongal food. But there are dangerous kinds of crackers. They cause serious injuries, sometimes. A number of burnt children are rushed to hospital on the Pongal Day.

S. PUVANESWARI

J. S. C. C.

Our School Canteen

When the last bell for the morning sessions rings, some of us think of our school canteen. Perumal, our active cook has our meals ready. When he finishes cooking he takes a walk along the college road. During our lunch he serves all of us—teachers and students alike. He is an interesting person. Sometimes he be-

haves like the Warden of the hostel. He talks in a commanding tone at times. But he means no harm. On F. idays he prepares a special dish called "Payasam". The canteen is well managed by Mr. J. C. Arulampalam. New buildings are being put up for the canteen.

N. J.

COLLEGE ACTIVITIES

House Reports

Bharathi House (Red)

House Master:

Mr. T. Navaramam

Other Masters:

" M. Vaithianathan

.,, A. Chithamparappillai

" S. Aiyadurai

House Captains: Mas. G. Rajanayagam

Miss S. Balamany

Hony. Secy.

Mas. T. Gunaratnam

I count it a great privilege to review the activities of the Bharathi House for the years 1954—56. I am happy to state that the year 1954 had been a very eventful one. We came off with flying colours in the Inter House Athletic Meet. The Blues entered the field heavily tipped for the championship. The fever of excitement reached its peak. There was a neck to neck fight and by the closing stage of the Meet we were confident of victory. We won it in the grand style. In this connection special mention must be made of Sivamany Nagalingam who piled up fifteen valuable points for the House. I must sincerely thank the Boys' captain Mas. G. Rajanayagam and the Gills' Captain Miss S. Balamany for the excellent job they did. As they have left College we wish the all success in their chosen field. In 1955 the

Inter House Athletic Meet was not held. 1956 was not too good for us. Though we were placed last, we were not the least disappointed and many a member showed his true sporting spirit. The challenge cup for the best behaved house was ours. Special mention must be made of our boys' captain Mas. G. Rajanayagam who apart from all the help he gave us, also scored fifteen valuable points. Mas. T. Gunaratnam and Mas. K. Kanagasabai and Miss S. Sivamany also did well.

My sincere thanks are also due to the Girls' Captain S. Balamany and other office bearers for all the willing help they gave us. We celebrated the Bharathi day in a fitting manner.

In conclusion we should thank our House Master, Mr. T. Navaratnam and his able assistant Mr. A. Chithamparappillai for their untiring efforts and the keen interest they took at all times to keep us in good cheer. My thanks are also due to all the members for their kind co-operation.

> T. GUNARATNAM Hony. Secy.

Gandhe House (Yellow)

House Master: Other Masters:

Mr. A. Namasivayam

P. Nagalingam

M. Thiruneela-

kandasiyam

Mrs. M. Sabaratnam

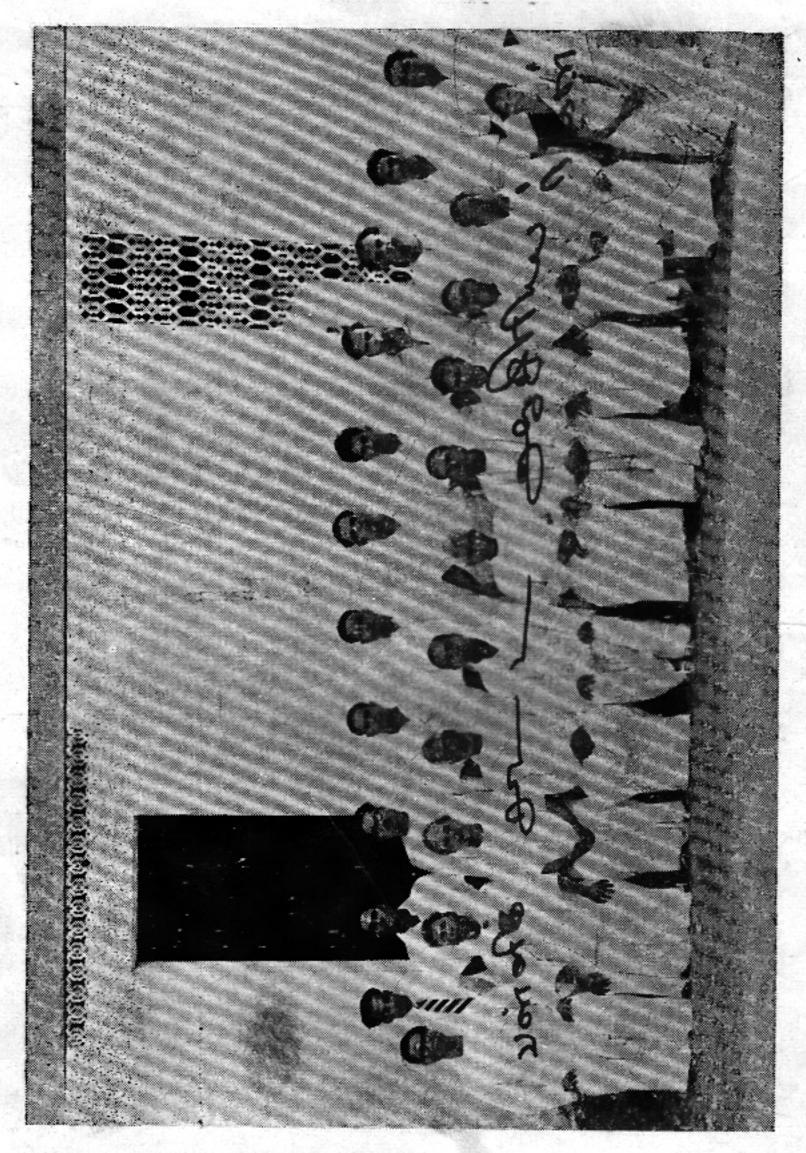
Horse Captains: Mas. R. Nadarajah

Miss R. Maheswary

Athletic Captains: Mas. V. Thiagarajah Miss. R. Maheswary

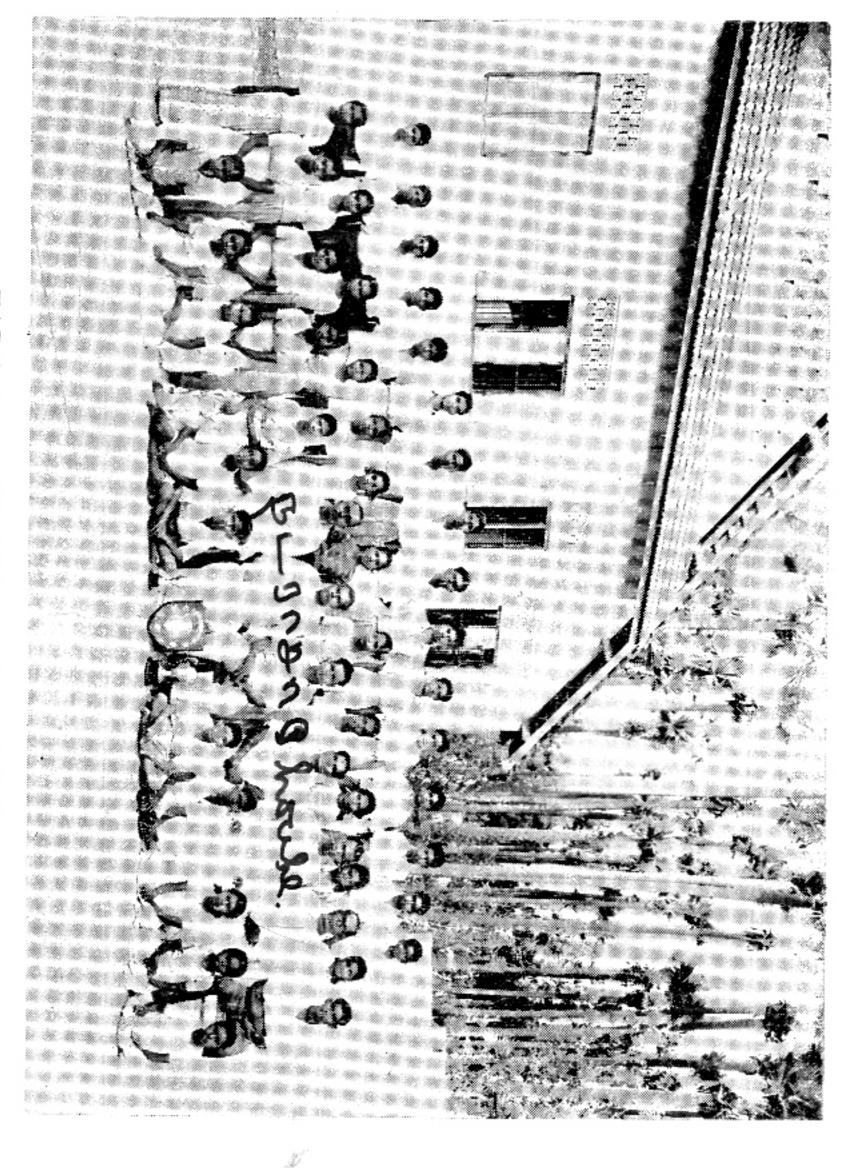
Mas. M. Viswanathan Hony. Secy:

I am still visited by happy thoughts in recalling the invincibility of the Tug- of-War team displayed at the last Inter House Athletic Meet. It is true that we suff-



STAFF FAREWELL TO MR. R. KANDIAH

VADARAJAH HOUSE – ATHLETIC CHAMPIONS — 1956



FAREWELL TO MR. V. NATARAJAH

Yet we could to the amazement of our rivals manage to covet the honour of being Runners-up at the last Meet. This was largely due to the prowess displayed by our girl athletes under the smart leadership of A. Maheswary who helped us not merely with her athletic abilities but also with her social Charm. In 1956 we had to bid farewell to our veteran teacher Mr. R. Kandiah whose mature guidance and sober counsel was so very useful not only to our House but to the whole school which he had served so loyally for more than four decades. We wish him all happiness

ered from a severe dearth of senior sprinters. | in retirement. We celebrated as usual the Gandhi Jayanthi day. Our thanks are due to Messrs. A. Vaidialingam B. A. (Cantab) and Puthumailolan, Editor, "Anandan" for their very instructive speeches on the occasion. In the S.S.C. and J. S. C. examinations we had a fair percentage of successes. In concluding I tender my thanks to all those that helped us in our activities and wish the House the very best in the future and hope that they will co-operate more and more and make a better effort to improve.

> M. VISWANATHAN Hony. Secy.

Nadarajah House (Blue)

House Master: Mr. P. Sangarapillai

" V. Subramaniam Other Masters;

N. Kanagasundaram

V. Nadarajah

K. K. Nadarajah

House Mistress: Miss V. Parameswari

The main fields of activity were the Elocution Contest and the Inter House Athletic Meet. Misses P. Thiagaletchumy and K. Gnanambikai and Mas. M. Arumugam fared well in the Elocution Contest and Sports. Though we did not win many places, yet our performance was commendable and promising.

The Senior students took a keen interest in decoration at the Athletic Meet. The services of Mas. R. Vallavarayan as House captain, athlete and soccer player and above all as the livewire of the House need special mention. Masters M. Arumugam, P. Namasivayam, K. Suppiah and Λ. Κ. Nadarajah have also to be congratulated for the team spirit they inculcated among competitors and securing credit for the House. My congratulations

are also due to Mas. S. Selvalingam and S. Thananayakam who consistently wonplaces and became joint champions among the Intermediates of the four Houses.

We were fortunate in our House Mistress Miss V. Parameswari who rendered invaluable services in encouraging the gills, training them and helping us even in minor details. Misses A. Rathiruby, K. Inthiradevi and T. Selvalux ny scored a good number of points. Miss S. Pathmavathy became a joint champion with one from Gandhi House among the Junior Girls. Her brother, S. Pathmanathan was full of spirit and is expected to distinguish himself in the future.

The competition between Sayampoo and us was rather keen. We secured the championship for the first time scoring 165 points.

We had to bid farewell to one of our Senior Masters Mr. V. Nadarajah B. Sc. at the end of the second term on his retirement. His mature experience and genial counsel were always of great help to the House. We wish him long and

years of retired life. My thanks are finally due to the assistant House Masters, House Mistress and all members who worked honestly for the welfare of the House. I would in conclusion suggest that we fix a

particular day as Nadarajah Memorial Day and celebrate it in a manner worthy of the great benefactor.

A. SITHAMPARAPILLAI Hony. Secy.

Sayampoo House (Green)

House Master:

Other Masters:

Mr. S. Thiruchittam-

"N. Veluppillai

",,

"P. Arumugasamy "N. Sabaratnam

House Captain:

Mas. N. Kulanthaivelu

Miss S. Bhagavathy-

Ammal

palam

Hony, Secy .:

Mas. S. P. Gerard.

Reviewing our progress for the last three years (1954-1956) we find that we have not fared so badly. We were perhaps not equal to the prestige we had already earned. Yet our members displayed a sense of achievement worthy of the founder whose name had been awarded to our In 1954 we annexed the Relay House. Championship—an event truly significant of the team spirit we have always been wellknown for. Though we could not once again become champions we were the Runners-up in 1954. The Intermediate Champion Mas. A. K. Subramaniam an unassuming but brilliant athlete hails from our House. Both the Senior and the Intermediate Girl Champions Misses N. Pushpaleelavathy and N. Sivagnanam are from Sayampoo House. In the 1956 Meet Mas. K. Nagendiram of our House easily obtained the Junio: Championship. Once again our girls Misses N. Pusphaleelavathy, a billiant athlete and P. Rajamalar became Senior and Junior Champions respectively. We also became distinguished in Aesthetics by winning the challenge cup for the best decorated House.

All these successes were in a large measure due to the enthusiastic and dependable band of workers to all of whom my thanks are due. Let us keep up this spirit of co-operation, so that, at the end of the year we may look back on a list of successes won by the effort of each and every member of the Sayampoo House. We are happy to learn that in the current year the Founder's Day will be celebrated with due distinction.

In conclusion, I wish Sayampoo House every success in the future.

S. P. GERARD Hony. Secy.

The Senior Lyceum, (1954—1956)

1954

Patron: Mr. P. Arumugasamy
President: Mas. T. Thevarajah
Secretary: Miss G. Nadanaranee
Treasurer: Mas. P. Ramachandran
English Editor: Miss V. Poomany

Tamil Editor: Mas. A. Thirugnanasam-

1955

Patron: Mr. N. Sabaratnam
President: Miss G. Nadaranee
Secretary: Miss N. Pushpaleelavathy
English Editor: Mas. A. K. Nadarajah
Tamil Editor: Mas. A. Thirugnanasam[panthan]

Treasurer: Mas. K. Nadarajah 1956

Patron: Mr. M. Thiruneelakandasivam
President: Mas. G. Rajanayagam
Secretary: Mas. S. Sivasangara
English Editor: Miss V. Devamankai
Tamil Editor: Mas. S. Ganeshapillai
Treasurer: Mas. A. Yoganathan

It is with great pleasure that we are submitting the report of the Senior Lyceum for the last three years. This was indeed a happy period and one of sustained activity and progress. Its full life was richly due to the constitution that was drawn up by and for the members. We had interesting speeches, debates and special meetings, and our thanks to Messrs. Pon. Muthucumaru B. O. L. and A. Thiagarajah, our principal. The following have distinguished themselves as outstanding office-bearers of the association.

Mas. T. Thevarajah
,, G. Rajanayagam
Miss C. Nadanaranee
Mas. S. Sivasangara

Presidents

Secretaries

Also the following have won the honour of being the eminent debaters and speakers of the Senior Lyceum.

- 1. Mas. A. Thirugnanasampanthan
- 2. " K. K. Nadarajah
- 3. " S. Sivasangara.
- 4. Miss S .Balamani

It has also been the unique honour of this association to have produced impressive orators like Miss S. Balamani, and Mas. A. Thirugnanasampanthan, who won the first places in the Inter-School Sarvodaya competition. Part of the achievements of the Senior Lyceum was due to the invaluable part played by the News Recorder who was almost a running commentator of national and international news. We are very grateful to our patrons who gave our activities their mature direction and whole hearted support.

The following is a list of some of the speeches delivered and debates held:-

- 1. The National languages should be the media of education.
- Temples should be thrown open to Harijans.
- The Government should ban all alcoholic drinks.
- 4. The Transport Services of the country should be nationalised.
- 5. Girls should take part in athletics.
- **1.** தற்காலத் தமிழாரின் நி*ட்*ல
- 2. பாரதியின் பெருமை
- 3. திண்டாமை
- 4. இலங்கையின் சுதந்திரம் யாருக்கு?
- 5. விஞ்ஞோனம் நன்மை பயக்குகின்றதா?
- 6. பெண்களுக்கு உயர்தரக்கல்வுவேண்டுமா?
- 7. இலங்கையின் இருமொழியாட்சி
- 8. தொழிற்கல்வி அவசியமா?
- 9. பெண்கள் விளோபாட்டில் பங்கு பெற லாமா?
- 10. ஆங்கிலக்கல்வி போதிக்க வேண்டு

ஆரம்ப சிரேஷ்ட வகுப்பு மாணவர் தேர்ச்சிச் சங்கம்

போஷகர்:- திரு. ஆ. சி.தப்பாப்பிள்ளே தலேவர்:- செல்வி தா. கௌரி காரியதரிசி:- ,, சு. வள்ளிகாயகி பத்திராதிபர்:- ,, மு. சிவஞானம் ந. சிவஞானம் தகுதிகாரி:- செல்வி க. பூரணம்

ஆரம்ப சிரேஷ்ட வகுப்பு மாணவர் தேர்ச்சிச் சங்கக் கூட்ட அறிக்கையை இந்த வருடம், சமர்ப்பிக்கவேண்டிய சந்தர்ப்பம் கிடைத்ததில், நான் மிகவும் மசிழ்ச்சி அடைகிறேன். இச்சங்கம் செவ்வனே நைடபெறுவதற்கு என்னுடன் ஒத்து மைழுத்த மாணவ மாணவிகளுக்கு எனது மனமார்ந்த நன்றி. இக்கூட்டம் கடந்த வருடங்களேப்போல் செவ்வனே நடக்கப் பெற்றது. இச்சங்கத்தை நடக்துவதற்குப் பாதுநாப்பாளராக கடமையாற்றிய போஷ கர் அவர்களுக்கும் எனது நன்றி உரித்தாகுக.

சு. வள்ளிநாயகி கௌரவ காரியதரிசி

The Junior Lyceum

1954

Patron: Mr. V. Subramaniam President: Mas. S. Selvanayagam Hony. Secy. Mas. N. Mahesan

1955

Patron: Mr. V. Subramaniam President: Mas. S. Kandasamy Secretary: Miss S. Punithavathy

1956

Patron: Mr. V. Subramaniam President: Mas. N. Thevakaruna Hony. Secy. Miss S. Umadevi

The membership of our association is confined to students of the J. S. C. classes. We had our meetings every Wednesday afternoon. The last three years have been a happy period and one of steady progress. Our meetings have been full of rich experience. Our members were able to take part either in debates, speeches, recitations, stories or songs. The papers that were read by the editors too were very well prepared and reached a high standard. Our sociation helps very much to cultivate

the art of public speaking in both Tamil and English. Before we conclude, we wish to express our sincere thanks to all the members of the Executive Committee for their co-operation and for giving us all the help necessary to make this association a successful one. The success we have had is greatly due to the efficiency and invaluable help of our energetic Patron, Mr. V. Subramaniam.

Summary of Meetings

PREPARED SPEECHES

 பாரதியார், காவலர், திருக்குறன், தமி ழர் கொண்டாட்டம், இலங்கைவளம், கல் லொழுக்கம், தமிழின் பெருமை, காக்தி.

My Holidays, Pets, My visit to the Zoo, A Sea Voyage, A great Scientist, An Excursion, An interesting book I have read, An Exhibition.

N. Mahesan

S. Punithavathy

S. Umadevi Hony. Secretaries

Science Association 1955

The activities of the Science Association began with the election of officebearers for the year. Speeches on subjects First Aid, Electricity, Atoms, Albert Einstein, were given by students. The Senior President gave an illustrated lecture on 'Eclipse' prior to the occurrence of the Solar Eclipse on June 20, 1955. Plain glasses were evenly smoked in the Science Laboratory. Students gathered in the college on the day the eclipse was to occur. The sky was clear as the sun rose. By about 7.15 a.m. the intensity of light was felt to be decreasing. The characteristic sounds of the birds when sunset takes place were noted as time passed by then. The sun was viewed with one eye through the smoked glasses and the crimson coloured disc was observed to be cut from its upper edge very gradually, momentarily a thin arc of the sun was seen and then afterwards the disc gradually began to appear. The temperature fell by about 1° c and the pressure also by about .06 cm. of mercury during the period the eclipse occurred.

Mr. S. Krishnasamy B. Sc. Hons. (Cey) M. Sc. Calcutta, delivered a good lecture on 'The Dying Sun.'

Feeling the swabasha trend, attempts were made by students to speak in Tamil on scientific topics.

The main practical activity of the students was the recording of maximum and mlnimum temperature and pressure through out the year. The minimum temperature recorded was 73° F. on 18-4-55 and the maximum temperature was 96° F. on 15.4.55 and the variation of temperature was about 9 to 10° F. and the pressure was round atmospheric pressure throughout the year. More practical attention would have been made if not for want of money and the students just beginners of studying science.

In the course of the year the assolation had to bid farewell to Mr. T. V. G. Sastri, now an asst. archaeological commissioner and Mr. K. B. Sarma on getting a teaching appointment in Madras.

> P. SANGARAPPILLAI Patron.

Science Association 1956

1st Term
N. Kathirgamanathan
S. Paramsothy Amma
K. Kunasingham
N. Mankajatkaracy
S. Thevarajah

The period under review marks the 5th successful year of this association and I am proud to say that there has been steady progress.

We hold our regular meetings every week on Filday. The programmes of our meetings promote independent thinking 2nd Term

3rd Term

M. Velauthampillai

M. Arumugam

S. Paramsothy

V. Thiagarajah

N. Mankajatkaracy

K. Nagammah N. Pusphaluxmy

Navaratnarajah

with modern scientific and technologizcal advancements and to inculcate a sientific attitude towards all problems. Speeches, debates quiz contests and reading of papers are some of the commoner items that constitute our regular programmes. In addition to the normal meetings public on scientific subjects, to keep in touch meetings were also held addressed by

nent people. In addition to the science Kathir. This year we are planning to increase the number of journals.

Members were taken on tour to the shore fields where collections and on the spot lectures were carried out by our Biology teacher Mr. S. Thiruchitampalam. Our thanks are due to him. With the help of our newly acquired Keroscope film strips shows on the various aspects of plant and animal life were periodically shown in which students evinced keen interest.

We are proud to say that we took part in the science exhibition organised by the N. P. S. T. A. Almost all our members witnessed this exhibition. Our thanks are due also to Mas. V. Thiagarajah and Mas. R. Nadarajah for all the arrangements they made. We thank sincerely Mr. M. Vaithianathan for placing his car at our disposal for conveyance.

During the course of the period under journals available in the library, we subs- review we bade farewell to 3 of our cribe for the Science Digest and Kalai science teachers Messrs. K. B. Sharma T. V.G. Sastri and V. Nadarajah, Messrs K. B. S. and T. V. G. left us to get employed in India, their motherland and Mr. V. Nadarajah retired from college and we wish "God given peace and long life "to him and his family.

> This year we are planning to have a science exhibition of our own and an excursion to places of Industrial and Biological importance.

> Before concluding this report may I add, that the enthusiasm and courage shown by the members of the association makes me cautiously optimistic and confident about the future. My sincere thanks are due to the members and the committee for their co-operation and our Patron Mr. K. K. Nadarajah for his interest in the association and his readiness to help us in all ways.

> > N. MANGAYATKARASI Hony Secy.



Though we travel the world over to find the beautiful, we must carry it with us or we find it not.

-Emerson

Manners are a sensitive awareness of the feeling of others. If you have that awareness, you have good manners, no matter what fork you use.

-Emily Post

இந்து வாலிபர் கழகம், 1955-ம், 1956-ம் ஆண்டு அறிக்கை

காரைககர் இந்துக்கல் அரி விளக்கென மிளிர்ந்து நற்பணி ஆற்றிவரும் இந்துவாலி பர் கழகத்தின் 1955, 1956-ம் ஆண்டு அறி க்கைஃீள எடுத்துக் கூறுவதில் மிக மகிழ்ச்சி அடைகிறேம். இச்சங்கம் கடந்த இரண்டு வருடங்களிலும் கிறந்த பணியைச் செய்து வருகின்றது. இக்கமு கத்தில் கிரேஷ்ட வகுப்பு மாணவர்களும் ஆரம்ப சிரேஷ்ட வகுப்பு மாணவர்களும் அங்கத்தவைம் வகு *த்து வருகிறு*ர்கள். இச்ச*ங்*கக் கூட்டம் செவ்வாய்க்கிழமை தோறும் மாகே 3-40 மணியளவில் கடைபெற்றது. இக்கழகத்தி னுல் கடத்தப்பட்ட கூட்டங்களிலும், குரு பூசைகளிலும் கழக அங்கத்தவர்கள் சிரத் தைபெடுத்து வக்கார்கள். சைவப் பண்பும் **தமி**ழ் அறிவும் கிரம்பிய அறிஞர்கள் சிலர் சொற்பொழிவு ஆற்றினர். வெள்ளிக்கிழ மைதோறும் கூட்டுப்பிரார்த்தின கடத்தப் பட்டது. ஓர் ஸ் தாபனம் ஓங்கி வளரவேண் டுமானுல் அந்த ஸ்தாபன உறப்பினர்களி னது கிடாமுயற்சியும், தளபா ஊக்கமும் காரணங்களாகும். அதுவுமல்லாமல் உ*ற*ப் பிணர்களின் 'ஒத்துழைப்பு' அவசியமாகும். இந்து வாலிபர் கழகத்தின் முன்னேற்றத் தைபே குறிக்கோளாகக் கொண்டு, உழை ததுவரும் கழகத்தின் போஷகர் திருவாளர் **விசேஷ நிகழ்ச்சிகள்**: ஆ. சிதம்பரப்பிள்ளே அவர்களின் அன்பும், ஆதாவும், ஊக்கமும், உழைப்பும் மிக்க நற்சேவையை இங்கு எடுக்துக்கூற அவசி யமாகும். இக்துவாலிபர் கழகத்தினிடையே அன்பும், அபிமானமும் கிறைக்க ஓர் பண் பாட்டை புகுத்திய பெருமை அப்பெரியா ரைச் சார்ந்தது என்று கூறுதல் மிகையா காது.

உத்தியோகஸ்தர்கள்.

195**5**

1956

த வேவர்: அ. தொம்பரப்பிள்ளே,

நா. தியாகராசா.

காரியதரிசி:

A. திருஞானசம்ப**ந்தர்**, கோ. க. கடோரசா. தனுத்காரி:

V. குந்தசாமி,

ஆ. யோகநா தன்.

இவ்வாண்டுகளில் நிகழ்ந்த சொற்பொழிவுகள்

பஜீனயின் மகத்துவம். கடவுள் வழிபாடு. தமிழர் சமயநிஜு. வள்ளுவார் கூறாம் சுமாயவார்ஷ்ஷ. இந்து ஆலயமும் அவற்றின் பயனும் சிவகாருண்ணியம். நவரா ததிரியின் மான்மியம். மகாசிவரா த்திரி. சைவ*மும் ` திருஞூன* சம்பக்*தரு*ம். மனுகீதிகண்டர். நாவலரும் சைவசமய**மும்.** திருக்குறளின் பெருமை. கண்ணப்பராயனர். என் கடன் பணிசெய்து கிடப்பதே. இருள்மல நிலே. வள்ளு ூரம் பல்லுயிரும். " கம்பனும் கவிதையும். சிலம்பின் சிறப்பு. இலக்கிய இன்பம். மணிவாசகரும் திருவாசகமும். அருளுடைமை.

- கவ**ரா த் தி**ரி பூசை
- 2. κr ல்வர் குருபூசை $_{arphi}$
- 3. வள்ளுவர் தினம்
- 4. நாவலர் தினம்

எம்.முடன் ஒக்துழைத்துக் கழகத்தின் முன்னேற்றங்கருதிய அணவருக்கும், எங் கள் சுழகத்தில் சொற்பொழிவு ஆற்றிய உபக்கியாகசர்க்கும் கழகத்தின் சார்பான கன்றி உரி*த்தாகுக*.

''மேன்மைகொள் சைவகீதி விளங்குக உலகமெல்லாம்"

> கா.க. நடநாஜா 🔌 கௌரவ காரி_த்

காரைநகர் இந்துக்கல்லூரி மாதர் கழகம்

போஷகர்:

ஆசிரியை செல்வி பாமேஸ்வரி

விசுவலிங்கம்

தவேப்:

செல்வி தியாகலட்சுமி பொ**ன்**னம்பல<mark>ம்</mark> காரியதரிர்:

செல்வி புனிதவதி திற்றம்பலம்

எமது கழகம் மாணவிகளின் வளர்ச் சிக்கா அம் பேச்சுவன்மைக்காகவம், கூட் டுறவு முறையைக் கையாளும் திறமைக்காக வும் கிறுவப்பட்டது.

எமது மன்றத்தின் அங்கத்தவர்கள் ஆரம்ப சிரேட்ட வகுப்பாரும் எட்டாம் வகுப்பு மாணவிகளுமாவர். எம் மன்றத் திற் பேச்சுக்கள், இன்னிசை விருக்துகள், தர்க்கங்கள் முதலியன நடந்துவருகின்றன. இவற்றுள் "பெண்கள் உயர்தரக் கல்வி பயிலுகல்" என்னும் விவாதம் குறிப்பிடத் கக்கது, இம்மன்றத்தில் தொண்டாற்றிய வர்களுக்கும் பாடசாலேக் கூலமையாசிரிய ருக்கும் எனது நன்றி உரிக்தாகு த! மாணவி கவின் அறிவு இன்னும் உயர்ந்துவர நாம் எல்லோரும் ஒற்றுமையுடன் ஒத்துழைப் போமாக!

> சி. புனிதவதி *கா*ரிய*த*ரிசி

இசைப்பயிற்சிக் கழகம்

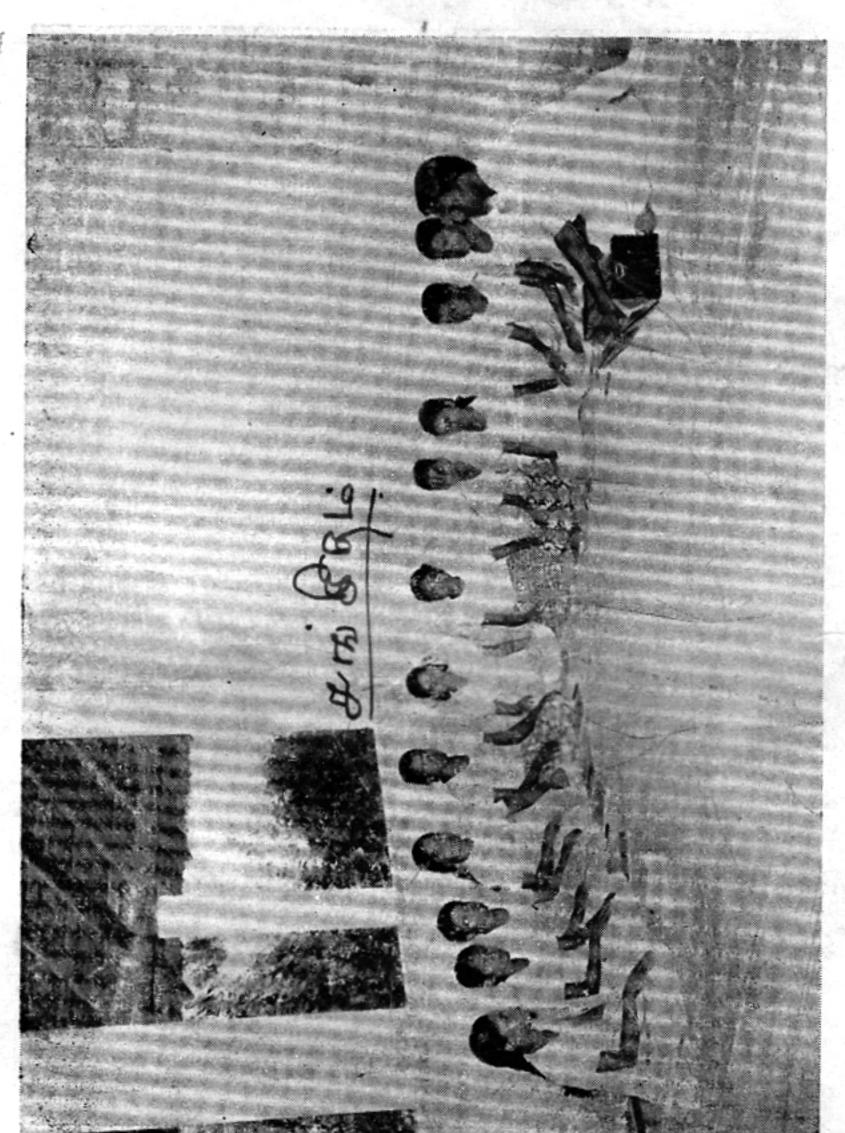
1956

போஷகர்: தொரு ஆ. தியாகராசா, அதிபர் தலேவர்: திரு நா. கணகசுந்தரம் காரியதரிசி: செல்லி மு. சிவனேஸ்வரி

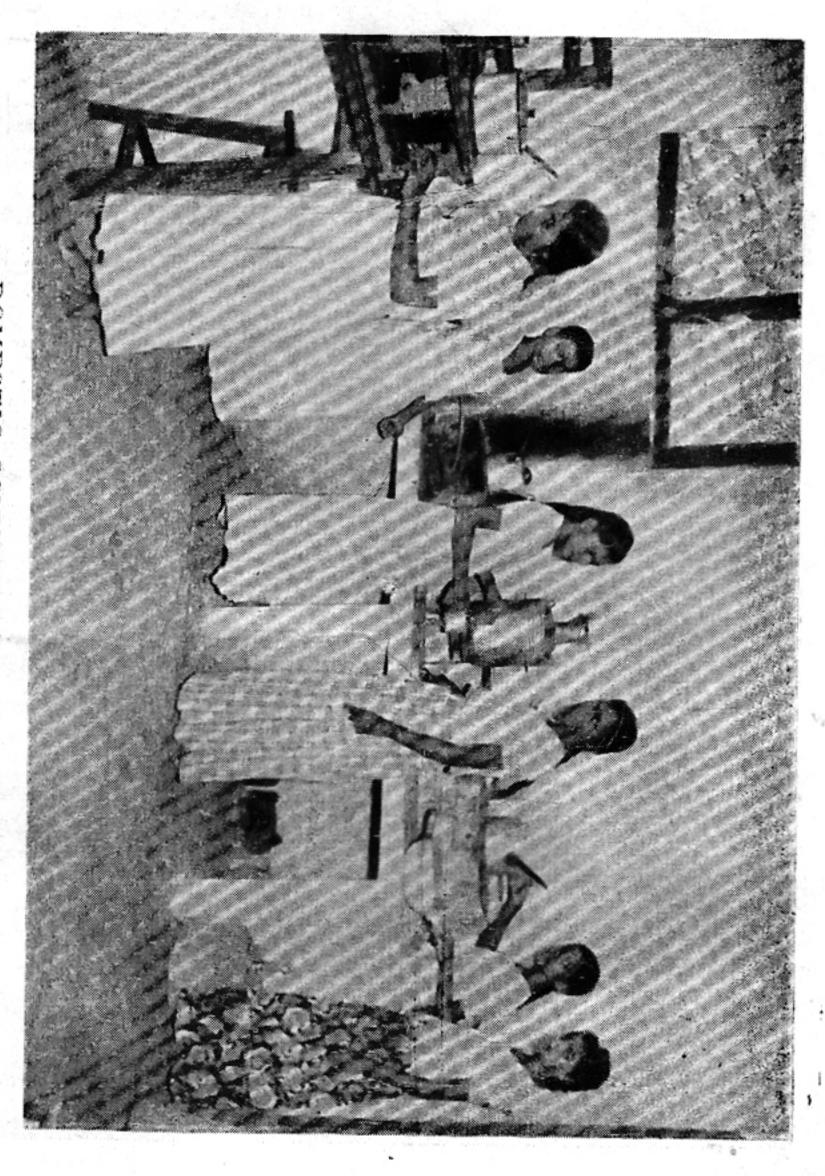
இசைக்கலே ஒர் இன்பக்கலே, நட்பக் கலே, பண்பாட்டுக்கலே, இசைக்கலே வளர்ச் சிக்காக சென்ற மூன்று ஆண்டுகராக எமது இசைக்கலேக் கழகம் தொண்டாற்றி வருகின்றது. இப்பொழுது பள்ளிக்கூட பாடகோ நிகழ்ச்சியாக இடம்பெற்றுள்ளது. பள்ளிக்கூட அதிபரும் ஆசிரியர்களும் இதற்கு ஆதாவாக இருக்துவருவது போற் றக்கூடியதாகும்.

சென்ற மூன்றுண்டுக் காலத்தில் மூன்று இசைய் ழாக்கள் நடத்தியுள்ளோம். சிறப் பாக ஒருமுறை வெளியிலிருந்து பாடக ரைக் கொண்டுவந்து விழாவை நடத்தியுள் ளோம். வடமாகாண ஆசிரியர் சங்கத்தா மால் வருடந்தோறும் நடத்தும் இசை விழாவில் இருமுறை கலந்துள்ளேம். எங் கள் கல்லூரியில் இசைக்கலே ஓங்கி வளர வேண்டுமென்பது எமது பேராவா.

> இங்ஙனம் மு. சிவனேஸ்வரி காரிய கரிசி



MUSIC CLASS IN ACTION



DOMESTIC SCIENCE CLASS AT WORK

The Teachers' Guild (1954—56)

1954 1955 1956

President: Mr. M. Vaithianathan Mr. N. Kanagasundaram Mr. S. Kandiah Secretary: "K. B. Sarma "P. Sangarapillai "M. T. Sivam

Treasurer: " P. Arumugasamy " K. K. Nadarajah " A. Namasivayam

Our activities during the pe iod have been steady and sustained. Besides the annual meetings, we were able to o ganise educational discussions and invite speakers from outside. We had a conference on the teaching of English as a second language and there was a keen and critical discussion on "The suitability of the Madras syllabus in our schools". Our staff room had gone through various vicissitudes and is now housed in the Lib ary Block.

On the social side this period was rather hectic. We had to bid farewell to Messrs. K. Sinivasan, T. V. G. Sastri, K. B. Sarma who left us to take up appointments elsewhere. Mr. R. Kandiah veteran teacher retired after forty years of distinguished service to the college. Mr. V. Nadarajah rounded his teaching career after about eight years of service They were all live wires to our here. Guild and we entertained them all in a fitting manner. We wish them all happiness. We welcome in their place Messrs K. K. Nadarajah, P. Sangarapillai Mrs. P. Kandiah, A. Namasivayam, M. T. Sivam, Mrs. M. Sabaratnam and Mr. S. Gopalasingham.

We felicitated and made presentations to the following couples: Mr. and Mrs. M. Sabaratnam, Mr. and Mrs. S. Aiyadu ai, Mr. and Mrs. A. Namasivayam, Mr. and Mrs. P. Kandiah. We cong atulate Mr. P Arumugasamy and Mr. A. Nadarajah on their success in the Diploma in Education of the Ceylon University.

We had the rare privilege of entertaining Mr. K. S. Pillai Barrister of Malaya an old boy of our college who addressed us on "Some Ideals of Education". We played hosts to the West Jassa Teachers' Association at a special general meeting in 1955.

We extend our sincere thanks to the presidents and members of the Ex. Co.'s for their ready co-operation at all times and close with the hope that the Guild will widen its social and professional activities and be an efficient instrument for the progress of all its members.

P. SANGARAPILLAI M. T. Sivam Hony. Secretaries

Among those things which are so simple that even a child can operate them are parents.

All-Ceylon Educational Tour

-cational Tour of Ceylon was undertaken by the school and with much success. It covered a good part of the Dry Zone, Hill Country and the West Coast. We numbered about 45 and completed the entire tour by bus in about eleven days. On the first day of the journey we were able to see much of Elephant Pass. Kilinochi, Iranaimadu and Vavuniya and realised the immense possibilities of development that lay in store for this part of the country in the matter of Agriculture and Industry. We reached Anuradhapura the same night and left for Polonnaruwa the next morning and on the way visited the Unesco Centre directed by Dr. Spencer Hatch. Polonnaruwa was a happy fusion of the ancient culture and modern renaissance of Ceylon. The next day we visited Sigiriya and Dambulla, the sentinels of ancient Lanka, and reached Kandy, the most beautiful town in the Island and the symbol of Sinhalese-Tamil unity. We had enough variety of things to see at Kandy and Peradeniya for a whole day and on the fifth day of our tour reached Nuwara Eliya, the hill resort with its beautiful park and race course. Needless to say the journey from Kandy to Nuwara Eliya via Gampola and Ramboda was the most panoramic and refreshing. After a short sightseeing at Sita Eliya and Hakgala we reached Maskeliya the same day rather late in the evening. Next morning we visited a Tea Factory and then the Hydro-Electric Scheme at Norton Bridge, and left the hills to Yatiantota on the evening of the sixth day. We already started feeling the strain of the journey the previous two days. The next morning we were at Colombo. We had so much to see there and had made previous arrangements, that we wondered how we managed to do them all in two days. The warm embrace

In August 1954 an intensive Eduonal Tour of Ceylon was undertaken
the school and with much success.
covered a good part of the Dry Zone,
Country and the West Coast. We
bered about 45 and completed the entire
by bus in about eleven days. On
first day of the journey we were able
see much of Elephant Pass. Kilinochi,
aimadu and Vavuniya and realised the
tense possibilities of development that
in store for this part of the country
the matter of Agriculture and Industry.
reached Anuradhapura the same night
given by our old students kept us completely engaged in our stay at the capital.
On the ninth day we visited Kelaniya,
Kandana with its factories, Negombo,
Kochchikade and Chilaw. The next day
we visited Anuradhapura after halting
overnight at Puttalam from Chilaw. We
spent a day at Anuradhapura, the ancient
capital of Lanka. On the eleventh and
final day we visited Mihintale and came
back to Karainagar, much fatigued but
the better after a tour we had planned
and long cherished and realised beyond
expectations.

The singular success of our tour we owe mainly to the warm receptions we had from our countrymen almost at all places we had chalked out to visit. Messrs. V. Nagalingam, V. Sinnadurai and K. Vaideswara Iyer at Kilinochchi, Mr. S. Ponnudurai at Vavuniya, Mr. S. Thevarajah at Anuradhapura, Messrs. S. Thirunavukkarasu and P. Balasingam at Polonnaruwa, Mr. M. Ponniah at Kekirawa, Mr. S. Navaratnam at Kandy, the late Mr. A. San. garapillai at Maskeliya, K. Sivagu unathan and Sons at Yatiantota, Mess's. N. Ponnampalam, K. Sub amaniam, T. Poopalapillai, T. Nallathamby. K. S. Nadarajah, A. Kanagasabai, (former Principal, of our College), V. Tharmalingam and S. Senathirajah at Colombo, K. Ganeshan at Kochchikade, Messrs. S. Gunaratnam and K. Kanagasabai at Chilaw, and Mr. K. Kanagasabapaty at Puttalam received and entertained us, and we wish to thank them for the hospitality they showed us and made our tour a very enjoyable one.

It is our earnest desire to organise another this year to the Eastern half of the Island including Gal Oya and derive much educational value.

SPECIAL FUNCTIONS

FAREWELLS

Mr. K. Srinivasan

1954 to take up a teaching post in the Collegiate Section of St. Joseph's College, Colombo after six years of devoted service. The Teachers and Students assembled at the Nadarajah Memorial Hall to bid farewell to a senior teacher, who was popular with all sections of school life. The

Mr. K. Srinivasan M.A., left us in March Principal presided. There was a musical performance. Students representing the various classes which Mr. Srinivasan taught and teachers representing the Guild spoke of the charming manners, the efficient teaching and the humble nature of Mr. S:inivasan. The Teachers' Guild entertained Mr. Srinivasan to a Social later.

Mr. T. V. G. Sastri and Mr. K. B. Sarma

In February 1955 we had to bid goodbye to Mr. T. V. G. Sastri B.Sc. who left us to take up a government appointment in his native land.

The different classes which Mr. Sastri taught showed their affection towards him by giving him a number of valuable presents. At a farewell assembly a number of students representing the classes spoke of the great qualities of Mr. Sastri as a teacher and a man and wished him a happy future.

The Principal and the President of the Teachers' Guild paid glowing tributes to Mr. Sastri at a Social organised by them. They said it would be difficult to replace a man of such sweet temper and simple and unassuming ways. The Teachers' Guild made a presentation, and wished him a prosperous future.

Mr. K. B. Sarma B. Sc. who served the college for almost a decade left us in May last year. During that period Mr. Sarma had endeared himself to both the teachers and students. He closely associated himself with the life at school and was able to impart his enthusiasm to Art to many a student that came under his influence. Besides having been an effective teacher of Biology, he interested himself in the manifold activities of the college. He left us to take up a permanent teaching post in Madras.

On the eve of his departure he was entertained at a Social by the Teachers' Guild. The principal and teachers representing the Guild referred to Mr. Sarma's amiability and versatility. They gave him valuable presents. The students bade him farewell at a special assembly and wished him a happy and bright future in his chosen field.

Farewell to Mr. R. Kandiah on his Retirement

years of "fruitful toil at his Alma Mater." Kandiah. Speeches were made by the principal and a number of colleagues and students who all referred to his devoted service and loyalty to the institution. They all praised Mr. Kandiah's qualities as a teacher, friend and philosopher and remarked that, like the students, the administration of the college had often gone to him for counsel which was sincerely given. Presentations were made both by the staff and the students. Mr. R. Kandiah thanked his colleagues and the students for the great honour done to him and reminded them of the ideals of his Guru-Mr. Sayampoo the Founder of the college. Mr. R. Kandiah was entertained to lunch by the Teachers' Guild. The day was rounded off with a tea party Mr. Kandiah gave to his colleagues at his residence.

The public farewell to Mr. R. Kandiah took place on the 8th of October 1955. | maniam proposed a vote of thanks.

Farewell Address

R. KANDIAH Esq.,

REVERED SIR,

On this memorable occasion of your retirement after four decades of fruitful toil, it is a great privilege to us at Karainagar Hindu College, to place on record our deep gratitude and appreciation of the services you have rendered to our Alma Mater.

Like your Guru, the revered "Sayampoo Upathiyayar" to whose heritage of

The teachers and students of the college Mr. R. Kandiah was taken in procession assembled in large numbers in the Nada- f om his residence to the Nadarajah Memorajah Memorial Hall on the 2nd of Sep- rial Hall which was tastefully decorated. tember 1955 to bid farewell and a happy. He was profusely garlanded all along the and peaceful retiremeet to their veteran route by a grateful public. Mr. A. Vteacher Mr. R. Kandiah who retired after forty Kulasingam Advocate, an Old Boy presided. His portrait was unveiled by Mr. V. The principal who presided, garlanded Mr. Veerasingam retired Principal of Manipay Hindu College, and former M. P. for Vaddukkoddai. The president Mr. Kulasingam draped Mr. Kandiah in silk and spoke in appreciation of the merito:ious services of the retiling teacher whom he had known from his boyhood. Speeches were also made by Messrs. N. Ponnampalam, A. S. Kandiah J. P., A. Arulampalam J. P. and A. Thiagarajah Principal. An address in English was presented by the teachers and students of the college. Another one in Tamil was presented by the public of Karainagar.

> Mr. R. Kandiah in reply made a very instructive speech in Tamil which appears elsewhere in the magazine. He thanked the students, teachers and the public for the great honour they had done in getting up that splendid function. Mr. V. Subra-

> service you succeeded, you have become? an institution and a landmark in the annals of the college. You began your labours, Sir, when this college was but a tender sapling fed by the fostering care of the Founder, and during the long years of service it has gown into a mighty tree with many branches. The progress of the college f om a small elementary school to its present position as a Grade I institution in the peninsula will be a monument more enduring than bronze to your selfless service.

As a teacher, you hold a record that is hard to beat. Generations of students who had the good fortune to sit at your feet, and who are now holding positions of trust and responsibility both in this country and in Malaya, will always treasure your name with gratitude and affection. Many of them will recall instances of how by understanding and sympathy, you saved quite a number that passed through your hands from taking a wrong turning. In every home in this little isle of ours, your name is a household word.

In the class room your sweetness of temper and winsome ways, and above all, your spicy humour have lent a peculiar richness and distinction to your teaching and made learning a pleasure to the students. Even abstract ideas acquired light and colour and warmth and vitality when they passed through the medium of your unforgettable personality.

Mature in judgement but modest and unassuming, you were a tower of strength to your colleagues and friends who sought your counsel of moderation, and shared your breadth of vision and balanced outlook. You will always remain with us, Sir, as the noblest example of the noble calling of the "Gu u."

May Iswara the Giver of gifts, bless you, Mrs. Kandiah, your children, and their children, with all manner of happiness.

We remain, Dear Sir,
The Teachers and Students of
The Karainagar Hindu College

காரைகள் இந்துக் கல்லூரியில் 40-து ஆண்டு காலமாகக் கடமையாற்றி இஃரப்பாறிய

திருவாளர் இ. கந்தையா ஆசிரியர் அவர்களுக்கு காரைக்கர் மக்கள் 8–10–55 ல் மனமுவக்து அளித்த

நன் றி பாராட்டுரை

தகைமைசால் ஆசிரியரே!

தாங்கள் நல்ல குடிப்பிறப்பும் சீவகா ருண்ணியமும் தெய்வ வழிபாடும் உயர்ந்த தமிழ்ப் பண்போடும் பல நூல்களேயும் பயின்ற தெளிந்த அறிவும் கற்பிக்குந் திறமையும் பொறுமையும் கலங்காமையும் நடுவு நீல்மை யும் முகமலர்ச்சியும் ஊக்கமுடைமையும் முத லாகிய நல்லாசிரியர் இயல்புகள் எல்லாம் இனிதாக அமையப் பெற்றுள்ளீர்கள். எங்கள் மத்தியில் வாழ்ந்து நீண்டகாலமாக ஆசிரிய சேவைசெய்து இளேப்பாறுகின்ற இந்தச் சம யத்தில் தங்களேக் கண்ணியப்படுத்துவதும் செய்ந்தன்றி பாராட்டுவதும் எங்கள் கடமை பௌ உணருகின்றேம். எங்கள் காரைககர் இந்து ஆங்கில கலா சாஃயில் நாற்பது ஆண்டுவரை ஆசிரியத் தொழிலில் அமர்ந்து பேரார்வத்துடனும் தள ராத ஊக்கத்துடனும் மற்றையோர் மதிக்கும் வண்ணம் நன்முன் மாதிரியாகக் கடமையை கடத்திவந்துள்ளீர்கள்.

தங்களிடத்தில் கல்வி பயின்ற மாணவர் கள் நல்லொழுக்க முடையவர்களாகவும் உயர்ந்த நிலேமையிலிருப்பவர்களாகவும் வாழு கின்றுர்கள், கல்வி பயில் வ தில் ஊக்கங் குறைந்த மாணவர்கள் ஊக்கமடையும் வண் னம் தாங்கள் மேற்கொள்ளுர் தந்திரங்களினு லம் திறமையினுலும் மனக்கிளர்ச்சியடைந்து திறமையுடையவர்களாகத் தேர்ச்சி பெற்றி ெருக்கின்றனர். தங்கள் நாமம் காரைநகர் மக் கள் வீடுகளிலெல்லாம் எந்நாளும் நினேவாகப் பேசப்பட்டு வருகின்றது, 'கந்தையா மாஸ்ற் றர்' என்றுல் காரைநகர் மக்களில் தெரியாத வர் இரார் என்று சொல்லலாம்.

எங்கள் கல்லூரியின் தாபகராகிய திரு.
மு. சயம்பு ஆசிரியரின் பிரிய மாணவராக
இருக்து கல்வி பயின்ற தாங்கள் ஷெ. ஆசிரிய
ரால் உத்தம குணமுடையீர், பரக்த கல்வி
யறிவுடையீர், ஆசிரியத் தொழிலில் திறமை
யுடையீர், போறுமையே பூஷணமாகவுடை
வீர், என நன்கு மதிக்கப்பட்டு, ஆசிரியராகத்
தேரிக்தெடுக்கப்பட்டீர்கள்.

்பண்புடையீர்!

தாங்கள் எங்கள் கல் லூரியில் இடை யீடின்றி கீண்டகாலமாக ஆசிரியராக அமர்க்து எங்கள் மக்களுக்குக் கல்வியறிவும் கடவுட் பக்தியும் கல்லொழுக்கமும் வளரச் செய்திர் கள். இங்ஙனம் ஒரே இடத்தில் கீண்டைகாலம் சேலை செய்தவரைக் காண்பதரிது. தங்க

ளிடத்து மாணவர்கள் வைத்திருக்கும் பேரன் பும் பெருமதிப்பும் தங்களது உயர்ந்த பண் பாடுகள் எல்லாவற்றிற்கும் சிறந்த சான் முகும்.

மற்றைய ஆசிரிய நண்பர்களிடத்தும் மேன்மையான நண்பராகவும், வேண்டிய அறி வுரை கூறி மகிழ்விக்கும் துணேவராகவும் அமைந்திருந்திர்கள். தங்களது இந்தப் பெரிய தொண்டு செவ்விதாக நடப்பதற்கு மணத் தக்க மாண்புடைய வாழ்க்கைத் துணேவியார் தங்களுக்குப் பெரிதும் வாய்ப்புடையராயினர்.

அன்புடையீர்!

எவரோடும் மாறுபடாது யாவரும் மகி
மும்படி நடந்துகொள்ளுர் திறமை வாய்ர்த தாங்களும் தங்களது வாழ்க்கைத் துணேவியா ரும் நன்மக்களும் நீண்ட ஆயுளும் நிறைர்த செல்வமும் பெருக, இனிது வாழவேண்டு மென எல்லாம் வல்ல இறைவன் திருவருளே வேண்டுகின்றேம்!

கா**ரை நக**ர் மக்கள். 8–10–55.



"கடவுளிடம் நிலேயான நம்பிக்கை கொள்ளவேண்டும். நம்பிக்கை யற்றவர்களேப்பற்றி நாம் அதிகமாகச் சிரத்தைகாட்டி கவலேப்பட்டோ மானல் கொஞ்சம் கொஞ்சமாக நாமே கடவுளிடம் நம்பிக்கை இழக்க ஆரம்பித்து விடுவோம்." —ராஜாஜி.

உலகில் உள்ள உயிர்களேயெல்லாம் ஓர் அரசனுக்குரிய உயிர் நிலே யில் வைத்து வழுத்தித் தன்னேமட்டும் கீழ்ப்படிதனுள்ள ஒரு வேலேக் காரதைக வைத்துக்கொள்பவன் சான்றேன் ஆகிருன். பணிவின் உச்சநிலே அது.

—ஓர் அறிஞர்⊾

திருவாளர் இ. கந்தையா ஆசிரியர் அவர்களுக்கு

காரைநகர் மக்கள் அளித்த பிரியாவிடையில்,

அவர் நிகழ்த்திய உரை

அன்பர்களே!

இன்று சாயந்தரம் கமது இல்லம் சேர்ந்து விருந்தினராய் கமக்கும் சுற்றத்தார்க்கும் மன மகிழ்ச்சியை அளித்தேர்கள். பின்பு மேள வாத்தியத்துடன் அழைத்து இல்லங்கள் தோறும் பூரண கும்பங்கள் வைத்து உங்கள் அன்பைக் காட்டி வூர்கள். இந்த அழகாக அலங்கரிக்கப்பட்ட மண்டபத்திலே நமது சேவையை பாராட்டி உபசாரப் பத்திரங்கள் வாசித்து அளித்தீர்கள். என்றும் ஞாபகப் படுத்துவதற்கு கல்ல பொருட்களே கொடுத் **த**ருக்குறீர்கள், அக்கிராசனர் அவர்களும், பழைய மாணவரும், நண்பரும் நம் சேவையை பாராட்டி பேசியிருக்கிறுர்கள். எல்லோருக் கும் எம் மனமார்ந்த, நன்றியை கூறுகின் றேன்.

நடந்த நிகழ்ச்சிகளெல்லாம் நமக்கு பொருத்தமுடையவையா? ஒரு சில அளவு கடந்து நடாத்தப்பட்டிருக்கின்றன. இவை யெல்லாம் தனிக்த ஒரு மனிதனுக்கு எவ்வி தத்திலும் பொருத்தமாகாதென எண்ணுகின் றேன். இது ஓர் பெரியவிழா; அழகான விழா; புனிதமானவிழா. இந்த விழாவை கலேமகளுக்கு நிவேதனம் செய்வது அல்லது ஆசிரிய உலகத்துக்கு அணிகலமாக வைப்பது நன்று.

கெடிது நாள் இந்தக் கல்லூரியிலே தொடர்ந்து ஆசிரியஞைக இருந்தேன். உங்க ளுக்கு நிருப்தியாக நமது கடமையைச் செய் தேனை தெரிவித்திருக்கிறீர்கள். ஆசிரிய னின் வேலே குறிப்பாக மனதோடு சம்பந்த முடையது. மன சமாதானம் வேண்டும், அதற்கு பெற்றோராகிய ரீங்களும் கல்லூரி யின் பொறுப்பாளரும் இந்த இடத்திலே தோய்மையான ஊக்கத்தைக் கொடுக்கின்ற

சூழ்நிஃகைபோ ஆக்கெனீர்கள். இதை நாம் என் று**ம்** மறக்கமாட்டோம்.

'ஆடியகாலே, பாடிய மிடறே,' என் பது எம் தமிழ் நாட்டில் வழங்கும் முது மொழிகளிலோன்றை. பிள்ளகளுக்கு பாடம் சொல்வதுபோல் ஓர் சம்பவம் சொல்லும்படி மனம் என்பு தோண்டுநின்றது. கம்பன் காட டும் ஈகை 'கல்வியில் பெரியன் கம்பன்.' காவியங்களுள் சிறந்தது கம்பராமாயணம். சரித்திரத்திலே கூனி என்பவள் இடுக்கண் மூட்டும் ஓர் பாத்திரம். மாமனுடைய முடி குட்டு வீழாவை தடுத்து காடு அனுப்ப சூழ்ச்சி செய்**கின்**றுள். கூனி 'தெய்வக் க**ற்** பிஞன்' கைகேசியிடம் சென்று கூறுகின் ருள். 'ராம**்ன காட்டுக்கு அனு**ப்ப**ேவண்** பரதனுக்கு முடி சூட்டவேண்டும்; டும் ; இப்படி செய்யாதுவிட்டால் உன் செல்வாக்கு, செல்வமெல்லாம் போய்விடும். ஆணுல், ராமணே தன் பிள்ளேபோல் கேசித்த கைகேசி கொடி யவள் கூனியின் வஞ்சீனக்கு இடங்கொடுக்க வில்லே. என்றுலும் களி அடங்கிவிடுகின்ற வளா? எடுத்துச் சொல்லுகின்றுள்; '''அரு ளுடை அருந்தவர்க்கேனும், பெறலருந்திருப் பெற்றபின், சிர்த*்*ன பிறிதாம்.' ராமன் பூமியை ஆளப்போகின்றுள். பேராசை கொண்ட கோசலேக்கே செல்வமெல்லாம். உனக்கும் மகள் பேரதனுக்கும். அவர்கள் இரங்கி ஈந்த பொருள்தான்.'' கடைசியான ஒரு வார்த்தை—உள் இல்லத்துக்கு இரப் போர் வந்தால் என்று ஆரம்பிக்கின்றுள்.

தூண்டு இன்னலும் வறுமையும் தொடர்தரத் துயரால் ஈண்டு வந்துனே இரந்த வர்க்(கு) இருநிதி அவளே வேண்டி ஈதியோ, வெள்குதியோ, விமமல் நோயால் மாண்டு போதியோ, மறுத்தியோ, எங்ஙனம் வாழ்தி!

வாழமாட்டாய் என்று கூனி சொல்லி முடித்தாள். தேவி கைகேசியின் தூய சிந்தை திரிந்தது. பரதனுக்கே முடி சூட்டவேண்டும் என்று உறுதிப்படுத்திக் கொண்டாள், இரப் போர்க்கு கொடுக்க பொருள் இல்ஃபைன்றுல் கற்புடைய மங்கையருக்கு பெரும் துன்பம் தான். உயிர் வைத்துக் கொண்டிருப்பதில் என்ன பயன் எனவும் சிந்திப்பார்கள்.

> ' சாதலின் இன்னைத்தில்ஃல இனித்தூஉம் ஈதலியை யாக்கடை.'

Mr. V. Natarajah Retires

In August this year we had to bid farewell to another veteran teacher Mr. V. Natarajah B. Sc. The students, teachers, and well wishers of the college assembled in the Nadarajah Memorial Hall on August 9th to felicitate their retiring teacher who within a short period of service at Karainagar Hindu College had become so friendly with all-students, teachers and the public. The principal who presided garlanded Mr. Nataraiah. He said it was a sad occasion to part with a senior member of the staff whose mature judgement and sober counsel he in particular had enjoyed during the period of Mr. Natarajah's service to the college, However, he wished him a peaceful and useful period of retirement. Other teachers and students who spoke referred to the distinguished family to which Mr. Natarajah belonged, his fine sense of humour, his humane ways and obliging nature and wished him and his dear ones a long Mr. Natarajah made a and happy life. touching reply. Presentations of valuable books were made both by the teachers and 'he students. Later he was entertained by

Teachers' Guild to lunch.

என்பது வள்ளுவர் வாக்கு. ஒருவர்க்கு சாதல்போல் இன்னுத தொன்றில்கு. அத் தன்மையான சாதலும் இரப்போர்க்கு ஈய பொருள் இல்லாவழி இனியவாம். ஈகையை குறள் ஆசிரியரும் எங்கள் கம்பனும் இல்லறத் துக்கு ஓர் பெரிய அங்கமாக எடுத்துக் காட்டு கின்றுர்கள். பண்டைத் தமிழ் மக்களின் பண்பு இது.

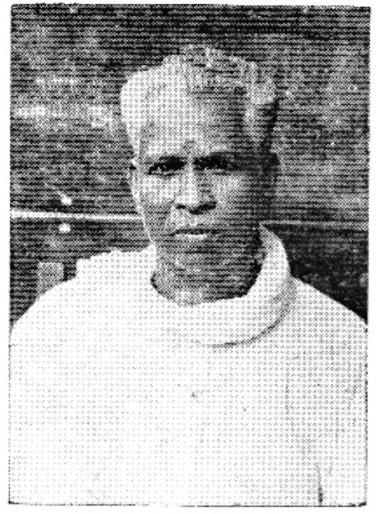
அன்பர்காள்! இன்றைக்கு இந்த இடத்திலே திரளாகவர்து என்னோக் கௌரவப் படுத்திவிட்டீர்கள், இந்த உபசரணேக் கூட்டத் திற்கு கருவியாயும் கருத்தாக்களாயும் இநந்த எல்லோருக்கும் எம் நன்றியை செலுத்துகின் றேன். மேலும் இந்த விஷயத்தில் சிரமப் பட்ட பெற்றேர்கள் மாணவர், மாணவிகள், எம் சகோதர ஆசிரியர்கள், சிறப்பாக கல் லூரி அதிபர் எல்லோருக்கும் எம் நன்றியை திரும்பவும் சொல்லி என்சிற்றுரையை முடிக் கின்றேன். வணக்கம்.

Felicitations to Dr. T. Balasingham

It is with feelings of pride that we record the great recognition that Dr. T. Balasingham of Singapore, one of our distinguished Alumni received recently from Her Majesty the Queen of England for the valuable services rendered by him in that colony, when he was awarded the O. B. E. Dr. Balasingham who hails from a distinguished family in Karainagar had his early education here and graduated from the King Edward VII College of Medicine in 1929. Since his graduation he has always been occupied with the teaching of Pathology as Lecturer and later as Senior Lecturer at the University of Malaya. He has done Post-graduate study in Pathology in England.

His outstanding service in Singapore was during the Japanese occupation. As a medico-legal expert his services have been of the utmost value to the community in solving crimes and other anti social offences. Dr. Balasingham is also a very well known sportsman and a genial personality. He counts a wide circle of fiends whom we join in rejoicing in this well-merited recognition for public work.

OUR RETIRING TEACHERS

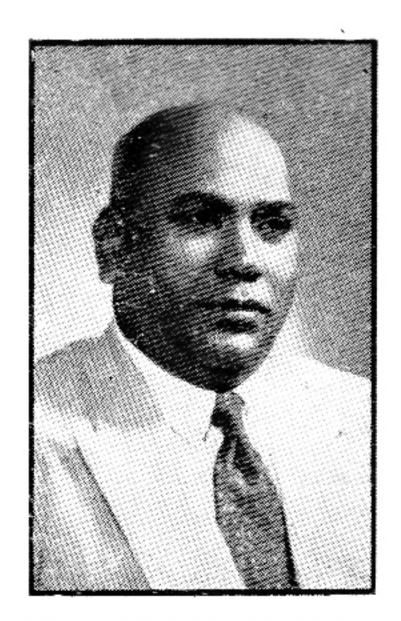


MR, R. KANDIAH

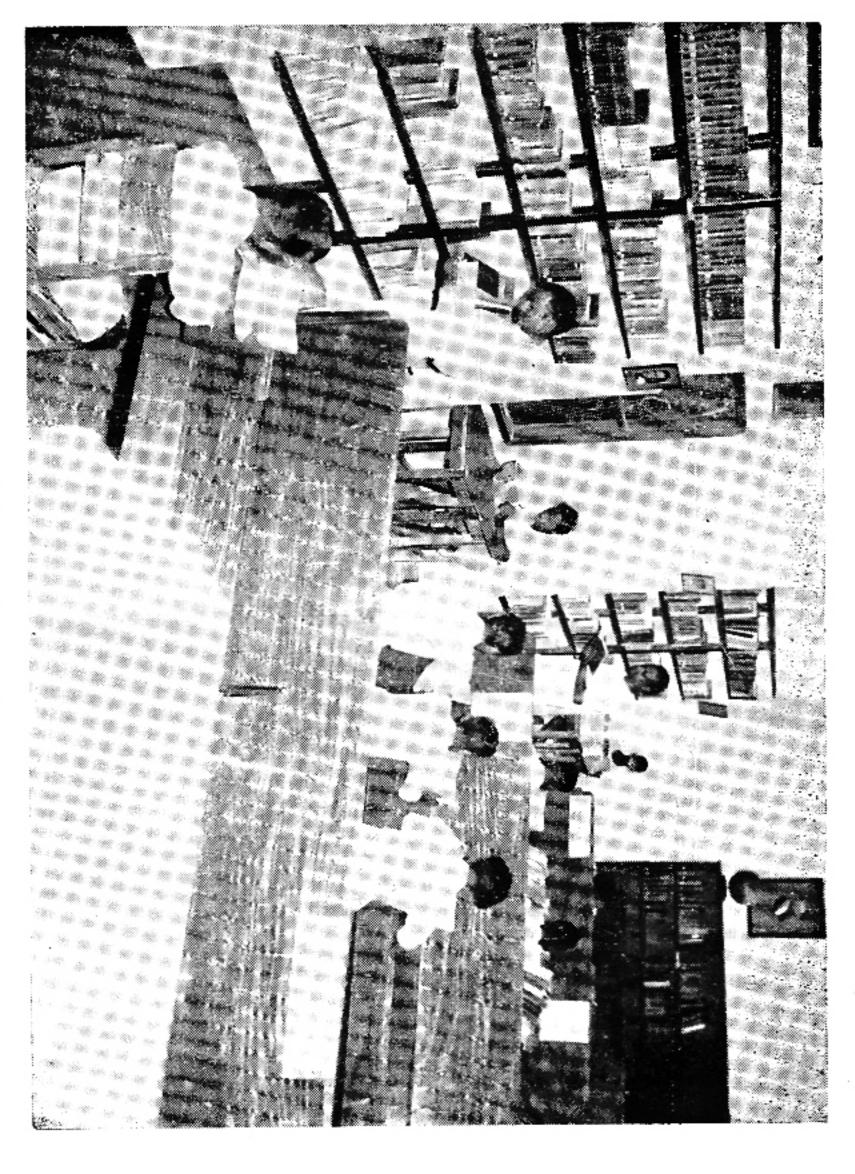


MR. V. NATARAJAH

HONOURED



DR. T. BALASINGHAM O. B. E.



OUR NEW LIBRARY

Opening Function of The New Library, Geography Room and The Chemistry Laboratory on 4 - 8 - '55

In the presence of a large gathering of students, parents and well-wishers, on 4-8-55, the Principal calling upon the Manager of the College, Mr T. Muttusamippillai to declare open the New Library, the Geography Room and the Chemistry Laboratory said, "Today's function is a very memorable one as it marks an important stage in our progress. No one knows better than Mr. T. Muttusamippillai Our Manager, the hazards through which this institution has traversed during the iast ten years. He knows it all. As a legal luminary and a veteran educationist, he has given us the great privilege of being associated with today's function. This Library has been erected on a historic site. It has replaced the old Hall-the first block ever to be built by the great savant, the late Mr. M. Sayampoo. Tradition has in a way been preserved by using the same timber for the new building. The other is the Geography Room in grateful memory of the late Mr. K. Nagalingam, Malayan Planter, an Old Boy.

Sithamparappillai Kandappar and his bro-terminated with a Tea Party.

thers Mr. K. Somasundaram and Mr. K. Chanmugam. His son, Dr. N. T. Sampanthan is a popular physician. We are grateful to Mrs. K. Nagalingam for this fitting memorial to her husband. Last but not least, we cannot forget the valuable services of The Karai Union of Malaya to our college. The Chemistry Laboratory is only a token dedication for all that they have been to the college. Our trip to Malaya is going to be a very successful one as indications are at present. May we take this opportunity to persuade all our philanthropists to regard educational charity as the best form of charity, for education is the surest foundation for a better society.

The chief guest, Mr. T. Muttusamippillai declared the buildings open by lighting a brass lamp. He congratulated the college on its steady progress and appealed to the parents and the public to take greater interest in the affairs of the college. He outlined briefly the history of the school's development and in a reminiscent vein referred to some interesting anecdotes to illustrate the selfless labours of the founder It is appropriate here to recall the Mr. Sayampoo, that have gone into the great services of his father, the late Mr. making of this institution. The function

The most difficult thing in the world is to know how to do a thing and to watch somebody else doing it wrong, without comment.

Librarian's Notes

It is with pleasure that I submit my report of the College Library. Since my last report in 1953 the Library has grown in size and is now housed in a new block built on the historic site of the old Sayampoo Hall. The new surroundings are admittedly more congenial for study and The opening ceremony of the reading. New Buildings was performed by Mr. T. Muttusamippillai, Crown Advocate and Manager of our Institution. It proved a good start for it was soon followed by a handsome purchase of valuable books by the college. Facilities for reading books and magazines are today much better with the provision of comfortable reading desks and suitable journals.

We are grateful to the help rendered by our old boys and teachers in the development of this institution. Proper reading cards and other similar devices are proving useful in the increased interest students are taking in the use of the library.

I will be failing in my duty if I do not mention the great help rendered by Messrs A. Paramsothy and T. Thevarajah who did much to make all arrangements ship shape. Our hopes of an up to-date library do really depend on the continued support of our well-wishers.

T. NADARAJAH Librarian.

THANKS

We thank all those who contributed articles to this issue of The Sayampoo and the Schools that sent us their magazines.

We appeal to all Old Boys in Ceylon and in Malaya to communicate to us their names and other information so that we may include an Alumni Section in our next issue.

IN MEMORIAM



MR. K. CHANMUGAM

The late Mr. K. Chanmugam like his father, the late Mr. Sithamparappillai Kandappar was well known for his philanthropy and devotion to his Alma Mater. It's our duty to pay tribute to the memory of one who served the College in a number of ways. Our Diamond Jublee Committee of Colombo functioned under his guidance. He was one who gave without counting the cost. In his death the College has lost a true friend and the country, "a loyal citizen who valued service to the state more than personal advancement."

சயம்பு

(காரைநகர் இந்துக்கல்லூரி வருடாந்த வெளியீடு)

பத்திராதிபர் குறிப்புகள்

--:0:---

அரசாங்கமும் மொழிப்பிரச்சணயும்

ரு ங்கள் நாட்டின் அரசுயல் நிலேயைச் சற்றுக் கவனிப்போம். சென்ற பாராளு மன்றப் பொதுக்கேர்தலில் மக்கள் முன்னணிக் கட்சியினரே (M. E. P.) அதிகப்படியான தொகுதிகளில் வெற்றிபெற்று அரசாங்கசபையில் அங்கத்தவராக இடம்பெற்ற னர். இக்கட்சியின் தீலவர் திரு. S. W. R. D. பண்டாரநாயக்கா. அவர் முதன் மந்திரியாகக் கடமையாற்றிவருகிறுர். இக்கட்சியார் சிங்களப் பாஷையே அரசாங்க பாஷையாக நிறுவப்படவேண்டுமென்ற மசோதாவைப் பாராளுமன்றத்தில் அதிகப்படியான வாக்குகளால் நிறைவேற்றினர்கள்.

இந்த மசோதாவின்படி அவர்கள் சிங்களத்திற்குமட்டும் உயர்ந்த அந்தஸ்தைக் கொடுத்தனர். தமிழ்ப் பாஷையையும் தமிழரையும் ஒதுக்குவதற்கேற்ற முயற்சிகள் செய்துவருகின்றனர். நம் நாட்டிலுள்ள பாஷைகள் இரண்டு. இரு பாஷைகளும் வழங்கி வருதற்கேற்ற வசதிகளே அளிக்காமல் பெரும்பான்மையோரின் பாஷையாகவுள்ள சிங்களத்தைச் சிறுபான்மையோரின்மேற் புகுத்துவதற்கேற்ற நடவடிக்கைகளேக் கையாளுகின்றனர்.

ஒரு காடு சுதக்திரம் அடைக்தால் ஜனகாயக முறைப்படி. அரசாங்கம் கடத்தப் படல்வேண்டும். காட்டில் வசிக்கும் எவரும் சகோதர பான்மையுடனும், சுதக்திரத் துடனும், சம அக்தஸ் துடனும் வாழ்வதற்கு வரதி அளிக்கப்படவேண்டும். கிறுபான் மையரான தமிழரைப் புறக்கணிக்க முடியாது. பெரும்பாலோரின் பாலையை அரசியல் மொழியாக்கிவிட்டுச் சிறுபான்மையரான தமிழரின்மேல் திணிப்பது கியாயமாகாது. ஜனகாயக தத்துவத்துக்கு விரோதமாகும். வலோற்காரமாவது கியாய விரோதமான காரியமாவது இருக்கக்கூடாது. சில காடுகளில் இரண்டு மூன்று பாஷைகள் அரசியல் மொழியாக வழங்கப்படுகின்றன. உதாரணமாக சுவிற்ஸலாக்து, கனடா முதலிய நாடுகள் எடுத்துக்கூறப்படத்தக்கன. அக்காடுகளில் மக்கள் பிறாவில்லாமல் ஒற்றுமையாக வும் அக்கியோன்யமாகவும் வாழுகிறுர்கள்.

கம் காட்டில் இது வரையிலும் இலங்கை வாசிகள் என்ற பெயருடன் வாழ்க்கு வக்க மக்கள், இக்கச் தனிச்சிங்கள மசோதாவின்பின் இருசாதியாராகப் பிரிக்துள்ள னர். காட்டில் பிளவு ஏற்பட்டுள்ளது. உள்காட்டில் பகையில்லாதிருக்க வேண்டும். அப்போதான் அக்காடு எல்லாத்துறையிலும் முன்னேறும். பகைவர்களும் அக்காட்டின் ஒற்றுமையைக் கண்டு அஞ்சுவர். உள்காட்டில் பகையை வைத்துக்கொண்டு வெளி காட்டு விவகாரங்களில் தஃவபிட்டுப் பேரெடுக்கலாமென கிணேக்கும் அரசாங்கம் ஒரு போதும் முன்னேறுது. இது சரித்திரம் கண்ட உண்மை.

ஸ்ரீ லங்கா சுதந்திரமடைவற்கு சிங்களச் சாதியாரோடு தமிழரும் தோளோடு தோள்கின்ற தொண்டாற்றினர். சேர் பொன். அருசைலம், சேர் பொன். இராம மூதன் முதலிய தமிழ்த் தீலவர்கள் தங்களே இலங்கை வாசிகள் என்ற கொள்கையில் வைத்து நடத்தினர். அவர்கள் தங்கள் தாய்மொழியாகிய தமிழ்மொழிக்கு இக்கதி வருமென்று கனவிலும் நிணத்திலர். தமிழுக்கு சம உருமை வழங்குவதிலை சிங்களம் அழிந்துபோம் என்று சாட்டுச் சொல்லுகிறுர்கள். இது ஒருபோதும் பொருந்தாத நியாயம். சிங்களவரின் பண்பாடும், நாகரிகமும் வளரும். எச்சாதியாரும் தங்கள் சமயத்தை விட்டுக்கொடுத்தாலும், தம் தாய்ப்பாஷையை விட்டுக்கொடுக்க மாட்டார்கள். இங்கிலாந்தின் ஒரு மாகாணமாகவுள்ள உவேல்ஸ் இதற்குச் சான்றுகும்.

கல்வி விஷயத்தில் ஆங்கிலம் உலக பாஷையாக இருப்பதால் அதை இரண்டா வது கட்டாய பாஷையாக படிப்பிக்கப்பட வேண்டுமென்கின்றனர். இவர்கம் அறி யாமை இருக்கவாறு என்னே! அயல்காடாகிய பாரத தேசத்தில் அரசியல் மொழி யாக ஆங்கிலத்தையே வழங்கிவருகிறுர்கள். இன்னும் இருபது ஆண்டுகள் வரையில் வழங்கத் தீர்மானித்திருக்கிறுர்கள். வெளிகாட்டு விவகாரங்களில் பாரதப் பிரதமர் ஸ்ரீ கேருவின் கொள்கையைப் பின் பற்றி வரும் இலங்கை முதன்மக்திரியார் திரு S. W. R. D. பண்டாரகாயக்கா மொழிவிஷயத்திலும் அவர் கொள்கையைப் பின் பற்றி கடப்பது சாலச் சிறக்தது.

இலங்கையில் வாழும் சிங்களவர் தமிழர் என்ற இரு வகுப்பினரையும் ஒற்று மைப்படுத்துவதற்கு ஏற்ற வழிகளே நாங்கள் கடைப்பிடிக்கவேண்டும். ஒரு வட்டமேசை மகாநாட்டைக் கூட்டிக் கலந்து ஆலோசிப்பது நன்று. பர்மா தேசத்தின் முன்னுள் முதன்மந்திரி ஸ்ரீ யு. நியு "தர்மதிவு" என்று அழைக்கப்பட்ட ஸ்ரீலங்காவில் அதர்மம் தலேயோங்கி நிற்பதாகக் கூறியுள்ளார். புத்தசமயம் வழங்கும் நாட்டில் எல்லோருக்கும் நீதி வழுவாது ஆட்சி செய்வதே முறை என்பதை நம் அரசாங்கம் உணரவேண்டும்.



பத்திராதிபர் குறிப்புகள்

" அறிவுடையார் எல்லாம் உடையர்"

" அருளில்லார்க் கவ்வுலக மில்ஃப் பொருளில்லார்க் கிவ்வுலக மில்லாகி யாங்கு "

(குறள்)

உலகத்தில் இறைவனது பேரருளாற் படைக்கப்பட்ட எல்லா உயிர்களிலுஞ் சிறந்தது ஆறறிவுடைய மக்களு யிராகும். "அரிகரிது மானிடராதலரிது" என்று ஒளவையார் கூறியதற்கேற்ப ஆண், பெண், என்னும் இருபகுப்புக்குள் அடங்கிய மக்கட்பிறவியே மிக மேலாணதாகும். எனெனில் மக்களாய்ப் பிறந்தவர்க்கே நல்லது இது, தியது இது என்று பகுத்துணரும் உணர்ச்சியும், அதனைல் தம்மைப் படைத்த இறைவன் ஒருவன் உளன் என்னும் தெளிவும் உண்டு. இப் பகுத்துணர்வும், அதனைல் இறைவனுண்மையும் அறியாதவர்கள் ஆணையினும் பெண்ணுயினும் மக்களாய்ப் பிறந் தும் பிறவாதவரே ஆவர்.

'' அறிவுடையார் எல்லாம் உடையர் அறிவிலார். என்னுடைய ரேனும் இலர்''

என்ற திருவள்ளுவர் பெருமான் கூறமாற்முல், ஆண், பெண் எனு மிருபகுப்பாருள் அறிவுடையாரே எல்லாச் செல்வமும் உடையராவர்; அவர்க்கே அருளுலகக் திறக்கும். இவ்வுண்மையைச் சிறிதும் உணராத கந்தமிழ் காட்டவர் தம் பெண் மக்கள் கல்வியில் உயர்ந்து மேன்மக்களாக வேண்டுமென்று கருதுகின்றுர்களில்?ல. இவர்கள் தமக்குப் பெண்மக்கள் பிறக்கவுடனே வருக்குவதுமன்றி, அப்போதே அவர் கடிக்குக் யார் அமைவார்களென்னும் கவலே கொள்கின்றனர். இன்னும், "தீவிணே செய்தவர் **க**ளே பெண் மக்களாய்ப் பிறக்கின்றனர்; இவர்கள் விட்டு வே**ஃ**க**ோ** ஒழுங்காகக் கற்றுக் கொண்டாற்போதும்; இவர்கட்குக் கல்வி ஏதுக்கு? இவர்கள் கல்வி கற்று ஆண் மக்கீளப்போற் பொருள் தேடுவார்களா? இவர்கள் அங்ஙனங் கற்றுப் பேரறி வரளர்களானுலும் ஊரார்க்குப் பயன்படுகின்றவர்களே யல்லாமல் கமக்குச் கிறிதும் பயன்படார்?'' என்று பலவாமுகக் கூறிப் பெண்களுக்குக் கல்வி கற்பிப்பதிற் சிறி துங் கருத்தில்லாதவர்களா யிருக்கின்றுர்கள். இவர் தம் கருத்துக்கு மாறுக, நம்மவ ருள், தாய்மாரிற் சிலர் மட்டுமே தம் பெண்மக்களுக்குக் கல்வி கற்பிக்க முன் வரு கின்முர்கள். ஆனல் இவர் முயற்சியும் சிறக்க முறையின்பாற் பட்டதன்று. இவர் சம் பெண் மக்கள் ஆங்கிலக் சுல்வியில் உயர உயரத் தம் தாய்மொழியினிடத்துச் சிறி தும் பற்றில்லாமல், கம் காட்டுப் பழக்க வழக்கங்களேயும் அறவே மறக்து, மேனுட்ட 🍩 வர்கீனப்போல் நடக்கத் தொடங்குகின்றனர். ஆதலாற் பட்டம் பெற முயலும் ஆங் கிலக் கல்வியும் நம் பெண்மக்களுக்கு ஒரு பயனுஞ் செய்வதாகத் தெரியவில்லே. ஆனுல் இவர்கள் தாம் கற்கும் ஆங்கிலக் கல்வியோடு தாய்மொழிக் கல்வியும் உடன் சேர்த் துக் கற்று அவ்விரண்டு கல்வியிலும் அறிவு நிரம்பிக் கடவுளிடத்தும் பேரன்புடைய சாய்த், தம் மொழி, கொள்கை ஆகிய இவைகளின் உண்மைகீனப் பிறநாட்டினர்க்கும் அறிவுறுத்தித் தாமும் பேரறிவாளர்களாய்த் திகழ்வார்களாகுல் மட்டும் பெருகண்மை

யுண்டாம். தமிழிலும் ஆங்கிலத்திலும் அறிவு தூற் கல்வியில்லாத பெண் மக்கள் அறிவுடையராதல் முடியாது.

அறிவு நூற்கல்ளி இறைவணேப் பற்றியும், அவனருள் பெற்ற அடியார்களேப் பற்றியும் உற்ற உண்மைகளே உணர்த்தும். நாம் நம் உள்ள த்தின்கண் உள்ள அறியாமை நீங்கி, அறிவு வினக்கம்பெறவேண்டுமாயின், இறைவனது பேரருளால் அறியாமையிருள் முழுதுர் தேயப்பெற்று அவனருள் கைகூடிய அருட்பெரியார் வரலாறுகளேப் பயிலுதல் வேண்டும். அறிவுடையோர் வரலாறுகளே அடிக்கடி பயிலுவதால் அர்நிணேவே நம் மனத்திற் பதியப்பெறுவோம். அர்நிணேவுடையார்க்கே சிறந்த மகப்பேறு வாய்க்கும். எடுத்துக்காட்டாகப் போர்புரிவதிற் பே ராண்மை பெற்று விளங்கிய செய் பேர்கிய மன்னன் அங்ஙனம் அஞ்சா ஆண்மையும் அறிவும் பெற்றுப் புகழ் பெற்றேன்கியதன் எது, அவன் தாய் அவணேக் கருக்கொண்டிருந்த காலத்து ஆண்டகையாளர் பலர் வரலாற்றைப் பலமுறை சுற்றமையோர். தம் பிள்ளேகள் அறி வடையராயும், அறிவிலராயும் வளர்தற்கு அவர்கம் தாய்மார்களே வாயிலாயிருக்கின் நனர். ஆகலால், நம் பெண்முக்கள் அறிவுடையராயிருத்தல் இன்றியமையாததாகும். பெரியபுராணத்திற் கூறப்பட்ட நாயன்மார் பலர்க்கும் அவர்தம் மணேவிமார் அறிவுடையராய் அமைந்து, கங்கணவன்மார் அருட்கருக்கும் கைசுந்த ஒழுகினமையாற்றுன் அவர்கள் இறைவனருளேப் பெற்றனர்.

அதவே அறிவு தூற்கல்வி ஆண் பெண் இருபாலார்க்கும் வேண்டற்பாலது.

தமிழன் உள்ளம்

"உள்ளம் உடமை உடமை," "உள் எத்தனயது உயர்வு" எனப் புகன்றனர் போய்யாமொழியார்." இன்னும் "உள்ளம் இல்லா தவர் எய்தார் உலகத்து, வள்ளியம் என்னும் செருக்கு" என அவ்வுள்ளம் இல்லா காருக்கு ஏற்படும் குறைபாட்டை யும் இன்னது எனத் தெள்ளத்தெளிய தெரிவித்துள்ளனர்.

எனவே மக்களாப்ப் பிறக்க ஒவ்வொரு வரும் மக்களாப் வாழவேண்டின் மாண்பு மிக்க உள்ளம்—பாக்க உள்ளம்—உபர்க்க உள்ளம்—அசைவிலா உள்ளம், ஆழ்க் த உள்ளம்— அன்பு உள்ளம்— உடையவராய் வாழ்தல் வேண்டும். மக்களாய் வாழ்ந்தால் மாண்பிணயளிக்கும் என்னும் உயரிய உள்ளம் தமிழர்பால் எவ்வாறு மிளிர்ந்து விளங்கிற்று என்று பண்டைக தமிழ் நூல்களே சாற்றுகின்றன. அதனைல் தமிழர் அடைந்த ஒண்புரம் எண்ணில், இவற்றை உணரின் நம் முன்னேர் நாற்றிசை மக்களும் எத் திசை பரப்ப வீரம் செறிந்து, காதல் தழைத்து இன்பமும் அற்றும் பொருளுமெய்தி தம் நிகர் இலாத் தனிமையின் வாழ்ந்தனர், என்று எண்ணும்போது எவ்வளவு பெருமையடைக்கைறேம்.

இற்றைக்கு இரண்டாயிரம் ஆண்டு கட்கு முற்பட்ட தமிழ் தால்களேக் தாருவி ஆராய்க்கோமானுல் ஒவ்வோர் இடக்கிலும் தமிழனது உள்ளம் அன்பு கிறைக்து— வீரம் செறிக்து—மானம் மிகுக்து—அறம் வளர்க்து—மக்கட் பண்புகள் முழு தாம் வாய்க்கப் பெற்றிருத்தலேப் பரக்கக் காண லாம். முதலாவதாக தமிழன் உள்ளத்தில் அன்பு எவ்வாறு கிறைக்துள்ளது என்பதை உற்று கோக்குவோம்.

தமிழன் உள்ளம் அன்பே வடிவாய் விளங்கிற்று. மக்கள் வாழ்ச்சைச்கு அன்பு தான் ஆணிவேர் என்பதையும், அவனறிக் திருக்கான். அன்பானது தன்போடைய வின உடல் பொருள், ஆவி என்ற மூன்றி னுறம் தனக்கென வாழாப் பிறர்க்குரிய தை ஆக்குவதுடன், உயிரும் உடலும் இயைக்து வாழ்தற்கும் காசணமாய் உள் ளது என்பதையும் தமிழன் உள்ளம் உணர்க்துள்ளது. இதுவேயன்றி ஒருவன் அறம் ஆற்றுகற்கும், மறம் புரிகற்கும், அன்பு வேண்டற்பாலது என்பதையும் உணர்க்திருக்கான் தமிழன்.

அறம் நிறைந்து, அன்பு மிகுக்து, வீரம் செறிந்தா, இகழ் வின் றிப் புகழ் மலிக்து, கவர்ச்சியின்றி தனக்கென வாழாப் பிறர்க்குரியனுப் வாழ்க்தால் தான் உலகம் என்ற உண்மையை எடுக்துக் வாழும் காட்டியவன் தமிழன். இவைசனேபெல்லாம் எண்ணிப் பார்க்கப் பார்க்க அவர் கால் வழி வக்க கமக்கு கற்போதுள்ள நிலேயில் **க**மிழன்— கமிழ்மொழி. கமிழ்நாடு— என்ற கோரிக்கையை இன்று கம் ஈழக்கிலே ஏற் அக்கொள்ள மஅக்கின்றுர்கள்; பெருமை தெரிபாத சில சிங்கள ஆட்சியினர். இந்த நாட்டிலே தமிழ் மக்களுக்கும், மொழிக்கும் இழைக்கிருக்கும் இன்னல் **களே** எண்ணிப் பார்க்கும்போது உள்ளம் என்ன பாடுபடுகின்றதா! எவ்வி கம் உருகு கென்றது.

அன் பினுல் யாரையும் தம் வழிப் படுத்தி யாண்ட அரும் குணப் பண்பினர் கம் தமிழர். இவர்கள் அன்புடைமை, ஆன்ற குடிப்பிறப்பு இவ்விரண்டையும் மக்களி

னின்ற பிரிக்க முடியாக உருப் பொருட் களாகும். அப் பண்பினைலன்றே, அக் காலத்து மன்னர்கள் திருவள்ளுவரின் வாக் குக் கிணங்க "இன்னு செய்தாரை ஒறுத் தல் அவர் நாண நன்னையம் செய்துவிடல்;" குற்றம் செய்தாரை நன்மை செய்தே பணி யச் செய்தனர். இத்தகைய பண்பினுல் தான் இன்று தமிழ் மக்களுக்கு, சிங்கள் மக்கள் மனம் தாங்கொணு அடீ திகள் இழைத்தும் பொறுமையுடன் இருக்கின்றுர் கள். ஈற்றிலே தமிழ் மக்கள் வெற்றி யடைவது நிச்சய்ம்.

தமிழனிடத்திலே நிலவிய நட்பைச் சிறிது ஆராய்வோம். "போற்றுகல் என் பது புணர்ந்தாரைப் பிரியாமை'' என்ற கலக்*துவனர் வாக்கிற்*கிண*ங்க வாழ்க்*தான் தமிழன். தங்கள் நட்பினரால் பொருட் கேந், போர்க்கேடு, முதலான தொலேவு கள் வந்தவிடத்தும் நட்பு வரம்பு கடவாது வாழ்ந்தனர். "கலந்தாரைக் கைவிடுதல் விலங்கிற்கும் விள்ளலரிது" என்றுர் நாலடி யாரும். ஏன்? ஆத்திசூடியில் ஒளவையா ரும் "கூடிப்பிரியேல்" என்ற கூறி கு ரன்றே. இவற்றையெல்லாம் உன்னுங் கால் கமிழன் உள்ளம் அன்பிற்றிழைக்கு, அருளின் மூழ்கி, அறப்புரிக்து உரங்கொண் டொளிர்தல் விளங்குகின் றதல்லவா? இக் கூற்றுகளால் கமிழன் உள்ளத்தில் அன்பு நிறைந்து ஒளிர்தலே ஒருவாறு உணரலாம். இம் முறையில் பண்டைக் கமிழ் நூற்கள எங்கு தாருவினும், அங்கங்கு எத்தகைய மறச்செயல் செய்யும் காலும், அன்பின் பெருக்கிலே, படிக்து அறவழி நிற்றில அறிக்து மகிழலாம்.

எனவே தமிழர் பாவரும் தொல் லோர் உளப்பாங்கிண், ஆன்ற கல்வியறி வுடன் விளங்கி, அறம் பல புரிந்து நாற் றிசை மாந்தரும் புகழ நல் வாழ்வு நடாக் துவம் இனிதே. தமிழன் உள்ளம் தழைத்து ஒங்குக! வீரஉள்ளம் வீறகொண்டெழுக!

வணக்கம்! வணக்கம்!! வணக்கம்!!!

ஐ. திருஞானசம்பந்தன் S. S. C. B.

காதலும் கற்பும்

--:0:---

காதல் என்பது காதுக்கினிய சொல்; கருத்துக்கினிய பொருள். காதல் உண்டா யின் இவ்வுலகில் எல்லாம் உண்டு. காகல் இல்லேயேல் ஒன்றும் இல்லே. " கா தல், காகல், காகல்—இன்றேல் சாகல், சாகல், சாதல், என்ற பாடிஞர் பாரதியார். ஆயி *னு*ம் அச்சொல்லே எல்லோரும் கூ*சா*மல் பேசுவதில்லே. சின்னஞ் சிறியவர் காதில் அது விழலாகாதாம். குன்னியர் வாயில் அச்சொல் இப்படி ஏன் வரலாகா,காம். ஒதுக்கப்படுகின்றது ? தமிழ்க் கவிகள் கா தல் என்ற சொல்லே எடுத்தாளவில்லேயா ? நீதி *நூ*ல்களில் அச்சொல் வாவில்லேயா? திருப்பாடல்களில் அஃது இடம்பெறவில் ஃயோ? காவியங்களிலும், நீதி தால்களி <u>அம்,</u> தொரெப்பாசுரங்களி <u>அ</u>ம் பயின்ற அழ கெய தமிழ்ச் சொல்லே ஏன் கூசிப் பேச வேண்டும்? தேவாரத்திலே அடியாரது காதல் பேசப்படுகின்றது.

'' காதலாலே கருதும் தொண்டர் காரணத்தார் ஆகி,''

நின்ற சிவபெருமானேச் சுந்தரர் பாடு இன்றுர். இவ்வாறு தேவாரம் முதலிய தெய்வப் பாடல்களிற் பயின்ற காதல் என்ற சொல்லேக் கடி சொல்லாகக் கருதலாமா?

காதல் என்ற சொல்லின் பொருள் தான் என்ன? அன்பு என்று அம், காதல் என்று அம் பொருள் ஒன்றே. பெற்றோர்க் குப் பிள்ளேயிடம் உள்ள அன்பு காதல் தான். ''கடந்த பேர்களும் கடப்பரோ மக்கள் மேல் காதல்'' என்று கவிஞர் பாட வில்லேயா? பெற்ற பிள்ளேயைக் காதலன் என்று கூறுவது பழைய காலத்தில் இருந்த முறையாகும். வாலியின் மகளுகிய அங்க தணே 'வாலி காதலன்' என்று குறிக்கின் மூர் கம்பர். இவ்வாறே நண்பணேயும் காத லன் என்று கனியரசர் கூறவர். கங்கைக் கரையிலே இராமனுடைய நண்பளுபினுன் குகன். குகனுடைய எல்லேயில்லாத அன் பைக் கண்ட இராமன் குகணக் காதலனு கக் கொண்டான். தலே சிறந்த அன்பே காதல்.

இவ்வளவு விரிக்க பொருளில் வழங் கிய காதல் என்ற சொல், இப்பொழுது ஆண் பெண் என்னும் இருபாலரிடையே உள்ள அன்பையே பெரும்பாலும் குறிக் கின்றது. ஆணேயும் பெண்ணேயும் இல் வாழ்க்கையில் இழுப்பது காதல். பின்பு இல் வாழ்க்கையை கல் வாழ்க்கையாக கடை பெறச் செய்வதும் காதல். காதல் இல் லாத வாழ்க்கை உயிரில்லாத உடம்புபோன் றது. ஆதலால் காதல் என்பது வாழ்க் கையிற் தலே சிறக்த ஒவியமாகும்.

இனிக் கா தலுக்கும் கற்புக்கும் உள்ள தொடர்பைப் பற்றிச் சிறிது பார்ப்போம். கா தல் என்பது உணர்ச்சி; கற்பு என்பது ஒழுக்கம். உணர்ச்சியால் ஒன்றுபட்ட தலே மகனும் தலே மகளும் ஒருவரை பொருவர் தமக்கே உரியதாகக் கொண்ட நிலேயிலே தோன்றும் ஒழுக்கமே கற்பு என்பர்.

சிகையின் காகலில் வைத்து இந்த உண்மையைக் காட்டுகின்மூர் கம்பர். மிதிலே மாநகரத்தில் கன்னிமாடத்தின் மேடை யிலே நின்ற சிதையும், வீதியின் வழியா கச் சென்ற இராமனும் தற்செயலாக ஒரு வரை ஒருவர் நோக்கினர். இருவர் கண் ணேச்கும் ஒத்தது; காதல் பிறந்தது, காதலர் இருவரும் ஒருவர் இதயத்தில் புகுந்து உறைவாராயினர். இந் நிஃயில் இராமன் மின்னல் மறைந்தது போல மறைந்தான். சிதை இராமணேயே கருத் தில் அமைத்துக் கரைந்து உருகிக் கொண் முருந்தாள்.

அப்பொழுது, சிதையினுடைய தோழி ஆனந்தத்துடன் சிதை பக்கத்தில் சென்று, "தோழி! அயோத்தி அரசனுடைய மைந் தன், அஞ்சன வண்ணன்; செந்தாமரைக் கண்ணன்; உன் திருமணத்திற்காக வைத் திருந்த வில்லே ஒடி த் தான்," என்று கூறிஞள்.

அப்பொழுது சீதையின் மனம், கவில் கொண்டது, வில்லே ஒடித்த வீரன், தான் கன்னிமாடத்தில் கண்ட ஆடவனே? அல் லனே? என ஐயங்கொண்டது. தோழி சொல்லிய அடையாளங்களே நன்றுய் நிணத்துப் பார்த்தாள். ''என் தோழி சொல்லிய அடையாளங்கள் உள்ள மற் ரோல்லிய அடையாளங்கள் உள்ள மற் றேருவன் வில்லே விளத்து ஒடித்திருந்தால் நான் என் செய்வேன்?'' என்று அவள் எண்ணிறேள்; ஏங்கிறுள்.

அந்த ஏக்கத்தினிடையே ஓர் ஊக்கம் பிறந்தது; உணர்ச்சியினிடையே ஒழுக்கம் எழுந்தது, காதல், கற்பாக உருவெடுத் தது. "அவன் அல்லனேல் இறப்பேன்," என்று சீதை முடிவு செய்தாள். "கண் ணற் கண்ட காதலனும் வில்லே ஒடித்த வீரனும் ஒருவனேயாயின் அவனே மணம் புரிந்து வாழ்வேன்; இல்லாவிட்டால் இறந்து படுவேன்," என்று உறுதி கொண் டாள், கற்பு என்பது இதுதான். காதல கூத் தவிர மற்றேர் ஆடவணே மனத்தி அயம் கருத ஒருப்படாத உறைகியே கற்பு எனப்படும். இதையே கிருவள்ளுவர் வியர்தே பாடிஞர்.

> '' பெண்ணிற் பெருந்தக்க யாவுள கற்பெனும் திண்மை உண்டாகப் பெறின்,''

என்பது அவர் திருவாக்கு. கற்புடைய மாதரிடம் மென்மையும் உண்டு; மனத் திண்மையும் உண்டு; மாறுபட்டோரை ஒறுக்கும் திறமும் உண்டு. சிலப்பதிகா ரத்தின் கதாநாயகியாகிய கண்ணகியிடம் இவ்விரு தன்மையையும் காண்கின்றேம்.

" கண்டார் வெறுப்பனவே காதலன் தான் செய்திடினும் கொண்டாணே யல்லால் அறியாக குலமகள்."

எ**ன்**றை ஆழ்வார் பாடிய திருப்பாட்டுக்கு ஒர் எடுத்துக் காட்டாக அமைந்தாள் கண்ணகி.

இத்தகைய மென்மையும் பொறுமையும் வாய்க்க கண்ணகி, மதுரைமாககில் தன் கணவனே இழக்கபோது வன்மையின் வடிவம் கொண்டாள். கற்பெனும் திண்மை அவ் வடிவத்திலே களி கடம் புரிக்தது. தவறு செய்த அரசுணக் கற்பின் திண்மையால் ஒறுக்க கண்ணகி, வீர பத்தினியாக தமிழ் நாட்டிலே போற்றப்பட்டாள். அன்று முதல் இன்றளவும் கண்ணகி, மாதர் குலமணி விளக்காய், வீரக் கற்பின் விழுமிய கொழுக்தாய் விளங்குகின்றுள்.

செ. பாலாமணி S. S. C. "Arts."

அரசாங்க சேவையில் பெண்களுக்கு இடம் அளிக்கப்பட வேண்டுமா?

பெண்கள் பொது ஸ்தானங்களில் வேலே செய்ய அனுமதிக்கப்பட வேண்டு மென்ற, அங்காங்கே உள்ள மாதர் சங் கங்கள் வாதாடி வருகின்றன. ஆண்கள் பிற தேசங்களில் உன்னதப் பதவி வகிக் கின்ற பெண்மணிகளேக் காட்டி கீங்களும் சம உரிமையைக் கேளுங்கள் என்று உற் சாகம் ஊட்டும் காலத்தில், நான் பெண்க ளுக்கு அரசாங்க சேவையில் இடமளிக்கக் கூடாதென்முல் என் கே இருந்தவிடமும் தெரியாமல் அழித்துவிட யோசிப்பார்கள்.

பெண் என்பவள் யார்? இந்தக் கேள் விக்கு க தமிழகம் கல்லதோர் விடையை வ சூக்கு க்கு க்கிருக்கின் றது. ாகாணம், மடம், அச்சம், பயிர்ப்பு ஆகிய குணங்கள் எவளிடம் உண்டோ நான் கு அவளே பெண் எனப்படுவள், பெண் என் பவள் மெல்லியல், மலர் போன்றவள் எனப் புலவர்கள் வருணித்தார்கள். அவள் ஈடின உழைப்பு உழைத்தல் முடியாது, மலர்க் கொடி தனக்குப் பற்றுக் கோடாக ஒன் றைத் தேடி. அதனேயே ஆதரவாகக் சுற்றிப் படர்வது போல ஓர் பெண்ணும் தனக்குப் பற்றக் கோடாக ஓர் ஆடவணேபடைந்து அவனிலே தங்கி யிருக்க வேண்டும் என்றனர் அறிஞர்கள்.

என் புரட்சிக் கவிஞன் பாரதியும்:---

" காதல் ஒருவணேக் கைப்பிடித்தே—அவன் காரியம் யாவினும் கைகொடுத்து." எனக் கூறினுர். ஏன் ஔவைக் கிழவியும் :— " காதலர் இருவர் கருத்தொருமித்து ஆதரவு பட்டதே இன்பம்."

எனக் கூறினுள். ஆகையால் பருவம் கண்ட மங்கையர்கள் தனக்கேற்ற ஆடவணே மணக்து அவன் கலம் பேணி இல்லறம் கடத்தவேண்டும். அவளே இல்லக்கிழத்தி மன்றே?

கம் காட்டிலே எமது கிராமங்க**ோ** விட்டுவிட்டு, கூறுவாத்தோட்டம் போன்ற இடங்களே எட்டிப் பார்க்கோமானல் இந்த மாறுபாடு புலப்படும். கண்ணுக்கு மை தீட்டி, கொவ்வையி தழுக்கு (இன்று கொவ் வையி தழே இல்லேயே) "கிப்ஸ்டிக்" திட்டி, கண்ணுக்கோர் கற்ப்புக் கண்ணு மு. (Cooling Glass) போட்டு, கையிலே ஓர் பைதூக்கி (Hand Bag) மெல்லிய ஆடை யணிந்தவனாகக் குழந்தை கூவா, கூவா என்றுல் புட்டிப்பால புகட்ட ஆயாளுக்கு உத்தரவிட்டு, கணவணப் பற்றியே கவலே யின்றி, அலுவலகக் கதிரைகளே நாடிப் போகும் பெண்மணிகளே யல்லவா காண் கென்றேம். புட்டிப்பாலுண்டு புத்திரன் என்ற பெயருக்கே அருகதையற்ற வள ரும் குழந்தை யொருபுறம், விடுதிச்சால (Rest House) உணவுண்டு கோய் கண்ட கணவன், ஒரு புறமாக வேண்டிய காரணம் என்ன? பெண்கள் உத்தியோகம் பார்க் கப் புகுந்தமையே ஆகும்.

பெண்களுக்கு உத்தியோகம் அவசி யமா ? அவசியமில்லே. பெண்ணின் கடமை

தன் புத்திரரைக் கல்விக் களஞ்சியங்களாக் | ஊப் பின்பற்றி வாழ வேண்டும். கல், கணவனுக்கு உதவி புரிகலே என்றுல், **"** பாரதி என்ன கூறகிறுன்? நாம் என்ன அடிமைகளா? பிள்ளே பெறும் இயக்கிரங் களா? சட்டங்கள் இயற்றவும் பட்டங்கள் ஆளவும் நாம் பிறந்து விட்டோம், ஏட்டை யும் பெண்கள் தொடுவது திமையென்று இருந்தவர் மாய்ந்து விட்டார்," எனக் கூறு வார்கள், பெண்கள் அடிமைகள் அல்ல. ஆணுக்குரிய உரிமைகள் பெண்ணுச்கு முண்டு, ஆனுல் பெண்கள் உத்தியோகம் பார்த்து கிட்டால் "இல்லறம்" என்ற பெயருக்கே வேலேயில்லேயே, பிள்ளேகளேப் பெற்றுச் சீராட்டித் தாலாட்டி வளர்த்து, வருங்கால இளம் சிங்கங்கள் ஆக்குவதே மாதர் கடன்:

திருவள்ளுவர் என்ன கூறகிறுர்.

" குழல் இனிது யாழ் இனிது என்பதம் மக்கள் மழலேச்சொற் கேளாதவர்."

உயர் தரக் கல்வி பெண்ணுக்கவசியம். உத்தியோகம் பார்க்கவல்ல, புத்திசருக்குப் போதின செய்யவே. ஆணும் பெண்ணும் சமமாக வாழ வேண்டும். பெண் கணவ

தான் இல்லறமாண்பு கிடக்கின்றது.

திருவள்ளுவர் என்ன கூறகிறுர்.

" தெய்வந் தொழாஅள் கொழுநற் ருெழுதெழுவாள் பெய்யெனப் பெய்யும் மழை."

பெண்கள் உத்தியோகம் பார்ப்பதால் ஏற்படும் தீமை என்ன? இல்லற வாழ்க்கை வாழ முடியாமல் சப் பென்ற வாழ் வன்றே கிடைக்கின்றது. தமிழர் தம் பண்பாடு எங்கே? வேலேயில்லாத் திண் டாட்டம் பெருகி, ஆண் மக்கள் உழைக்கு மணேவியையும், பிள்ளேகளேயும் காப்பாற்றி வாழ வேண்டியவர்கள், வழியிலே பேயர் களாய், பித்தர்களாய், பைத்தியக்காரர்க ளாய் திரிய வேண்டிய நிலேயே ஏற்படு கின்றது. ஆகையால், மாதர்குலமே! விழித்தெழு, ஈல் வழியைப் பின் பற்று, மலர்க்கொடி போல பற்றுக்கோடு கொண்டு வாழ்க்! வாழ்க்!! வாழ்க்!!!

> S. சபாரத்தினம், Prep. G. C. E. 'B' (Arts).

மது விலக்கு

" உண்ணற்க கள்ளே உணில் உண்க சான்றோர்ல் எண்ணப்படவேண்டாதார்,'' என்று கூறினர் வள்ளுவப் பெருந்தகை யார். சமுதாயத்திலே சான்றேர் என்ற பெயர் பெற விரும்பினுல், மற்றவர்களின் மதிப்பைப் பெற வேண்டுமானுல் அருந்தக் கூடாகு. உள்ளத்தில் உறுதி யில்லா தவரும், அறிபாமையில் மூழ்கியிருப் பவர்களும் மதுவை அருந்தி மதி மாங்கு கின்றனர். மது என்றும் அரக்கனின் பிடி யில் **அ**கப்பட்டு மக்கள் தத்தளிக்கி**ன்**ற னர். எனவே மதுபானம் ஒழிக்கப்பட வேண்டும் எ**ன்**பதில் சக்கேகம் உண்டா?

"குடி ஒழியும் காளே குடி உயரும் நாளாகும்," என்பது ஓர் வாக்கியம். இப் பானம் பார்ப்பதற்கு வசிகரமாயிருப்ப தால் எத்த*ி*ன *ஆடவர்க*ளி**ன்** மனதை *டாற்றியிருக்*கின்*றது. இதை அரு*க்கியவு டன் ஒருவன*து* மதி மயங்கி எ*து* செய்ய வேண்டும், எது செய்யக் கூடாது என்று பகுத்துணரும் நிஃயிலிருந்தும் தவறி விடு கிறு**ன். தன**ச்கு வரும் சிறிய உழைப்பை யும் அதில் செலவு செப்து விடுகிறுன். உழைக்கச் சென்ற கணைவன் ஏதாவது கொண்டு வருவான் என்று வழிமேல் விழி வைத்துக் கொண்டு பட்டினியுடன் மீனவி | காத்துக் கொண்டிருக்கிறுள். பசியால் வருக்கும் கு*ற*க்கைகளுக்கு ஆ*தரவு சொ*ல் விக் கொண்டிருக்கிறுள். அவனே மடியில இருந்த பணத்தைக் கள்ளுக் கடைக்குக் கொடுத்து விட்டு வெறியுடன் வெறுங்கை யோடு வீடு செல்கிறுன். அங்கு தனக்கு உணவில்லே என்று கண்டதும் கோபங்

செப்கிறுன். மணேவியும் மக்களும் குடிகார னின் அக்கிரமங்களேத் தாங்க முடியாமல் தவிக்கிருர்கள். இது வன்றே வறமை! இதற்குக் காரணம் அந்த மதுபானமன்றே? ஆகவே மதுபானம் நாட்டினின்று நீக்கப் படவேண்டும்.

மூனவி மேக்கள் மீதாள்ள அன்பை யிழந்**து,** பிறரின் நன் மதிப்பை பிழந்**து,** கையிலிருந்த பொருள்கீன யிழந்து மது வுக்கு அடிமையாகின்முன். இதனுல் குடும்ப வாழ்க்கையே பாழாகின்றது. இங்ஙனம் தன் அறிவு நிலேமையை இழந்து தவிப்பு *தற்*குக் காரணம் இக் கொடிய ம*து*வன்றே? முதலில் அவன் மதுவைக் குடிக்கிறுன். கடைசெயில் மது அவனது வாழ்க்கை பைபே குடித்து விடுகிறது. இதனுல் ம**து** பானம் கட்டாயமாக நீக்கப் படல்வேண் டும் என்பது உள்ளங்கை கெல்லிக்கனி யாகும்.

எங்கள் இலங்கை காட்டில் கொக்ல கள், கத்திக்குத்துகள், சண்டை சச்சரவு கள் பல கடைபெறுகின்றன. இவைகளுள் பெரும்பான்மையானவை மது அருந்திய மையக்கத்திலேலேய கடைபெறுகின்றன. மது காரணமாகப் புத்தி தந்மாறுகின்றது. செறிய சச்சரவுகள் பெருமளனில் தொற்ற மளிக்கின்றன. எனவே கொலேகள் போன்ற தீச்செயல்கள் கடைபெறுகின்றன. இவை களுக்கு ஒரு முற்றுக் காண்பதற்கும், நாட் டில் அமை தியை கிலே காட்டுவதற்கும் மது பானம் அவசியம் ஒழிக்கப்படவேண்டும். உள்ளத்தை மட்டுமன்றி உடலேயும் கெடுக் கொண்டு செய்யக் கூடாத கருமங்கீனச் தப் பிணியையும், மரணத்தையும் கொண்டு வரும் மதுவை இனிமேலும் வளரவிடாது தடுக்க வேண்டும். கள்ளிறக்கும் தொழில் குடிவகை இறக்குமதி போன்றன அர சாங்கத்திற்கு வருமானத்தைக் கொடுத்த போதிலும் அவைகீளச் சமூக எலத்திற் காக ஒழித்துக் கட்டவேண்டும்.

தற்போது இந்திய அரசாங்கம் மது விலக்கை ஒர் சட்டமாக அமுலுக்குக் கொண்டு வக்து மது உண்பதைக் தடுத்து வருகிறுர்கள். அப்படியே இலங்கை அர சாங்கமும் மதுவை நீக்கினுல், இலங்கை மக்கள் சமுதாயத்துக்கே ஒரு புதுவாழ்வு ஏற்படுவது திண்ணமாகும்.

> கௌரி. தாமோதரம்பிள்**ள** Prep. S. S. C. (Arts.)

காணுமற் போன கந்தசாமி

பொன்னம்பலம் கதிகலங்கிப் போனர். அவருடைய மீணவி மகேஸ்வரி வாயிலும், வயிற்றிலுமாக அடித்துக் கொண்டு புலம் பத் தொடங்கி விட்டாள். கொஞ்ச கேரத் தில் ஊரே பொன்னம்பலம் வீட்டை கோக்கிப் படையெடுத்து விட்டது. இத்த ஊக்கும் காரணம் என்ன?

கண்ணின் கருமணிபோல் வளர்த்து வந்த பொன்னம்பலத்தின் ஏக புத்திரன் கந்தசாமி அன்றிரவு திடீரென்று யாருக் கும் சொல்லிக் கொள்ளாமல் ஓடி விட்டான்!

பம்பரம் போல் சுழன்ற கமக்குக் தெரிக்க இடங்களில் தேடிஞர் பொன்னம் பலம், தெரிக்க மனிதர்களே எல்லாம் ''மகணேக் கண்டீர்களா?,'' என்று விசா ரித்து விட்டார். ஒன்றும் பலன் தர வில்லே. பையன் மறைக்கே விட்டான்.

" மகன் இப்படிக் கிடீரென மறைந்த தற்குக் காரணம் ஏதுவாக இருக்கும்!" என்பதை ஆராய்ந்தறிய பொன்னம்பலம்

முந்தியநாள் நிகழ்ந்த நிகழ்ச்சிகளே ஒவ் வொன்றுக மனத்திரையில் நிணவுபடுத்திப் பார்த்தார். பளிச்சென்று தமக்கும், மக ஹக்கும் முந்திய நாள் நிகழ்ந்த பேச்சு நிணவுக்கு வந்தது.

"ஐயா! யாழ்ப்பாண நகரசபை மண்டபத்தில் இன்று 'என் தங்கை' என் இயம் நாடகம் நடித்துக் காட்டுகிறுர்களாம். அதற்கு நான் போக வேண்டும்," என்று கேட்ட தனது மகன்மீது தான் எரிந்து விழுந்த பாணியை எண்ணியதும் அவரால் அந்த வேதணேயைச் சுகிக்கவே முடியவில்லே, "கண்டிப்பாக நாடகத்துக்குப் போக முடி யாது," என்ற தமது தடையுத்தாவே தன் னருமை மைந்தனின் மாயமான மறைவுக் குக் காரணம் என்பதில் பொன்னம்பலத் திற்கு இப்போது கடுகு அளவும் சந்தேக மில்லே.

காணுமற் போன தமது மகணேக் கண்டு பிடிப்பதற்குக் கடைசியாக எடுக்க வேண்டிய வழி ஒன்றே ஒன்று தான் எஞ்சி யிருந்த தன் மகனின் புகைப்படத்தைத் உடலமைப்பு என்பனவற்றை பெல்லாம் கைப்பாமாகக் குறித்து பத்திரிகைக்கு அனுப்பி வைத்தார் பொன்னம்பலம்.

பத்திரிகையின் முற்பக்கத்திலே கக்த சாமியின் புகைப்பட சகிதம் "காணுமற் போன கந்தசாமி" என்ற கொட்டை யெழுத்துத் த‰ப்போடு அச்செய்தியை அமர்களமாகப் பிரசுரித்திருந்தது. பொன் னம்பலத்தின் விருப்பப்படி கந்தசாமியைக் இருக்குமிடப் கண்டுபிடிப்பவர்களுக்கோ, தெரிவிப்பவர்களுக்கோ, தூறளுபாய் பரிசு வழங்கப் போவதாகவும் செய்தி வெளி யிட்டிருந்தது.

பத்திரிகை விளம்பரம் எதிர்பார்த்த பலின அளிக்காமல் போகவில்லே. விளம் பரம் செய்த மூன்றும் நாள் கந்தசாமி பெற்றேரிடம் ஓடோடியும் வக்து சேர்க் தான்! வக்கதும் தானுக வக்துவிடவில்லே. ஒரு நண்பன் மூலமாகப் பெற்றேருக்குத் தகவல் தெரியப்படுத்தி பரிசுக்குரிய பணத் தையும் அந்த எண்பனுக்குச் சேர்ப்பித்து விட்டுத் தான் வந்து சேர்ந்தான் கங்க சாமி.

பெற்றேரின் வாட்டமுற்ற அகமும், முகமும், மைக்தனின் வருகையால் மதா ளிப்புப்பெற்று மலர்ந்தன. "ஏன் அப்பா நீ இப்படி எங்களே பெல்லாம் கலக்க*த்து*க் குள்ளாக்கு இருப். கீ நாடகத் தாக்குப் போகத்தான் வேண்டுமென்ற ஒரேபடி யாக வற்புறுத்தியிருந்தால் உன்னே த் தடை செய்திருக்கவே மாட்டோமே," என்று உருகினர் பொன்னம்பலம்.

அதைக் கேட்ட கக்கசாமி துள்ளி பெழுந்தான், "ஐயா! நான் நாடகத்துக் காக ஓடி ஒளிக்கவில்லே. நான் மறைந்த

தேடி பெடுத்து பையனின் வயசு; உயரம், தற்குக் காரணம் வேறு" என்றுன். " என்ன?" என்ற ஆவலுடன் வினுவினர் கள், பொன்னம்பலமும், மகேஸ்வரியும். அவர்களுக்கு ஆச்சரியம் காங்க முடிய வில்லே, கக்கசாமி கூறினுன்:-

> என் நண்பன் வைத்திலிங்கத்துக்கு கதை எழுதியதற்காக நூறுரூபாய் பரிசும் அத்தொடு அவனுடைய புகைப்படமும் பத்திரிகையில் பிரசுரமாவதற்கு வாய்ப்பும் கெட்டியது. இதன் காரணமாக அவன் தலே கால் தெரியாமல் வீசம் பேச ஆசப்பித்து " நீயும் தான் எழுதுகிறுயே எதாவது சன்மானம் கிடைத்ததா?, உன் படம் தான் பத்திரிகையில் பிரசுரமானதா ? இதோ என்ஃனப்பார்! அடு த்த வாரப் பத்திரிகையில் என் புகைப்படம் பிரசுர மாகப் போகின்றது," என்று கொண்டு போனுன். எனக்கோ கூத்து எரிச்சலே உண்டாக்கிவிட்டது. கொப் பளித்த ஆத்திர உணர்ச்சியில், "இதோ பார் வைத்திலிங்கம், அடுத்த வாரத்துக் கிடையில் என்னுடைய புகைப்படம் புக் திரிகையின் முற்பக்கத்திலே "ஜாம், ஜாம்," என்று பிரசுரமாகப் போகின்றது. துடன் பரிசிலும் கிடைக்கப் போகின்றது, இவை தவிர என் வயசு; உயரம் குண விசேடம் இவையெல்லாம் பத்திரிகையில் எழுதப்படப் போகின்றது," என்ற கூறி னேன்.

> என் சபதத்தை கிறைவேற்றுவதற் காக நான் திடீரென வீட்டை விட்டு மறை வதென முடிவு செய்தேன். அப்படி நான் மறைக்தால் நீங்கள் கட்டாயம் நாலு இடங்களிலும் தேடி அலே க் து விட்டுப் பத்திரிகையை நாடுவீர்கள், என்பதும் எனக்குத் தெரியும். அதற்காக முன் கூட் டியே என் புகைப்படத்தையும் நல்ல மாதி ரிப் பிடித்து வைத்திருக்கேன். என் திட்

வெற்றியோடு முடிக்**தது. க**ண்ப**ன் வை,க் என்று த**மக்குள்ளேயே விறு எழுப்பிக் து விங்கமும் தன் கர்வம் அடங்கிக் குதிப் பதை நிறுத்திக்கொண்டான் என்று கூறி முடிக்கான் தன் விருத்தார்தங்களே கர்த சாடி.

ஆச்சரியப்படும் வகையில் அமோக "என் பிள்ளே இத்தனே விவேகியா.?'' கொண்டார் பொன்னம்பலம்.

> R. தர்மலிங்கம் Pre. S. S. C. "B"



கட்பு என்பதை இருவரிடையே ஏற்ப டும் மன அன்பாகுப். அன்பினுல் நட்புத் தோன்று கிறது. பள்ளிக் கூடங்களில் படிக் கும் மாணவரிடையே கட்பு வளர்கிறது. இளமையில் உண்டாகும் நட்பு இறக்கும் வரையும் நிஃ **த்து நிற்கும்.** கட்பிலும் பல வகைகள் உள. கெருங்கிய உறவு கொண்ட **கண்பர்களு**ம் உள**ர். இவர்க**ள் எக்கோமும் பிரியாது இருப்பார்கள். இவர்களே இணே பிரியாத கண்பர், என்றழைப்பர்.

உள்ளத்தில் அன்பு கொண்டு உண் **டா**கும் கட்பு உண்மையானதாகும். சுய கலம் கருதிக் கொள்ளும் உறவு போலி கட்பாகும். உண்மையான அன்பு உள்ளவ கொடு**த்து உதவு**வர். ரிடத்தில் காம் கட்புக் கொள்ள வேண்டும். அவர்களின் நட்பு 'குருத்திலிருந்து தின் னும் கரும்பு போல' காலஞ் செல்ல இனி மையானதாகும். கல்ல குணமுடையவ சோடு கட்புக் கொண்டால், காங்களும் கல்லவர்களாக இருக்கலாம். தியவருடன் கட்புக் கொள்ளல் ஆகாது,

நட்பு என்றும் நிலே த்திருக்குப் பொறுமை அவசியம் வேண்டும். கண் ப**ர்** சி**அ** பிழைகளேச் செய்*தா*லும் நாம் சினம் கொள்ளா*த*ு பொ*றுத்துக்* சொள்ள வேண்டும். எங்கள் கையிலுள்ள ஓர்விரல் கண்ணிற் குத்தினுல் அவ்விரலே வெட்டி எறிவோமா? இல்லே. போல எம்மோடு ஒன்று கலந்த நண்பர் விடும் பிழைபையும் நாம் மன்னித்து விட வேண்டும்.

" அரிய சிகேகிதணே ஆபத்தில் அறி," என்ற ஆன்றோர் கூறியுள்ளனர். எடுது உபிரு‱ய கண்பர் தமது உயிரையும்

> '' உடுக்கை இழந்தவன் கைபோல ஆங்கே இடுக்கண் கிளவதாம் நட்பு."

> > பவானி. தாமோதரம்பிள்ளே 7-ம் வகுப்பு.

தமிழர் வீரம்

__:O:**_**

ஞாகரீகம் பெற்ற நாடாயிருந்தது. அற்றை *த*மிழ**ெ**ல்லோ*ரு*ர் *திருவுடையோ ரா*ய்த் திகழ்ந்தன**ர்.** அன்பும் அறிவும் காவியம், ஓகி யெர், சிற்பம் முகலியன யாவும் பெற்றுச் சிறந்தனர். உரிமை உணர்வில் வீறிட்டு வாழ்ந்தனர்.

தமிழ்நாட்டோடு மட்டும் தங்கள் கில்லாமல் இமயமலேவரை சென்று மற்றும் அரசர்கீனப் போரில் வென்று அடி வணங் கும்படி செய்**து** இமயமஃயிலுக் கங்கள் வெற்றிக் கொடியை நிறுவினர். ஐரோப்பிய நாட்டில் பெரும்புகழ் படைத்த கெப்போ லியன் போன்ற வீசர்கூரைப் போல நமது தமிழ் **நாட்**டிலும் சோழ**ன்** கரிகாலன், சேரன் செங்குட்டுவன் போன்ற வீரர்க ளும் இருந்திருக்கிமூர்கள்.

ஆட்சிக்குட்படுக்தியது மன்றி இலங்கையை யும் பல தடவை தங்கள் ஆட்சிக்குட்படுக்கி கொம் செய்த வீரர்களெல்லாக் தமிழ**ர்க**ு யிருக்கிறுர்கள். அவர்களுள் சோழ அர ளல்லவா ! சர்கள் கெடுங்காலம் ஆண்டிருக்கின்றனர். எல்லாளன் என்ற தமிழரச**ன்** இலங்கை பைச் சிங்களவரிடம் கைப்பற்றி கெடுங்

ஆதிகாலத்தில் அருமைத் தமிழகம் | காலம் மிகவும் சீதியுடன் ஆட்சி புரிக்தான். இவனதை புகழ் இன்றம் பேசப்படுகிறது.

தமிழர் பண்டைக் காலத்தில் கடல் பொங்கி விளங்கினர். அருள், அழகு, கூ‰, கடந்து வணிகம் செய்தனமென்பது பழைய தமிழ் *நூ*ல்களிலுள்ள சான்றுகளிலி**ரு**ந்**து** அறியலாம். இந்திய விடுத‰ப் போராட் வேட்கையில் ஒப்பிலா திருந்தனர். வீச டத்தில் இராஜகோபாலாச்சாரியார், வ. மு. தெதம்பரம்பிள்**ோ போன்ற வீரர்க**ள் த**ங்க** ளாலியன்றளவு பங்குபற்றி நாட்டிற்குப் டெரும் புகழீட்டினர்கள்.

> இலங்கையில் இராமகா*சுன் அரு*ணு ஜலம் போன்ற தமிழ் வீரர்கள் நாட்டின் விடுதலேக்காகச் சேவை செய்தார்கள். இது காலும் ஒருவராலும் டீக்திக் கடக்க முடி யாத பாக்கு கீரிணேயை கவரத்தினசாமி என்று**க் தமி**ழனே வீச**த்துடன் கீக்திக்** கரை சேர்ந்தான்.

இப்பொழுது யூன் மாதம் 5-க்கேதி தமிழர் இந்தியா முழுவதையும் தங்கள் நடந்த மொழிப்பிரச்சணியில் அரசாங்கத் தின் போக்கை பெதிர்த்துச் ச**த்**திய**ாக்**

> வே. சண்முகரத்தினம் 7-ம் வகுப்பு " В ".

சொல்லால் வருங் குற்றம்

நாம் ஆறு தலாகவும் மனச்சாக்கியுடனும் வாழவேண்டுமானுல் நமது சமய உண்மை களே நன்கு அறிக்து கொள்ள வேண்டும். அனேகர் கடஃப்பற்றியும், செடி, கொடி கீளப்பற்றியும் ஆராய்க்து அறிக்து கொள் ளுகின்முர்கள். நமது சமய நட்ப திட் டங்கீள ஆராய்வதில்ஃ, அறிவ தில் ஃல அக்கோ! பரிதாபம்

அவைகளே அறிக்கால் எத்தின சாக்கி. வரும். அமை,கிவரும். ஆனக்கம்வரும்

ஒருவன் கம்மை காரணமின்றி வை தா லும், காம் வை தவர்மீது கோபிக்கக்கூடாது. வருக்தப்படக்கூடாது. அதுவுமல்லாமல் கம்மை ஒருவன் காரணமில்லாது குற்றம் சொல்லுவானுனுல் கமது விணேகினக் கொஞ் சம் பங்கிட்டுக் கொள்வான்.......

பெரியவர்களே நிக்கிப்பவர் அவர்கள் வினேயைக் கொள்முதல் செய்கின்றுர். இக்க உண்மையை அறிக்கவன் தண்ணேப் பிறர் நிக்கிக்கும்போது எள்ளளவும் கவலே இன்றி சாக்கியுடன் இருப்பான்.

ஆகவே நாம் பாரையும் எதையும் யோசிக்காமல் எலும்பில்லாத நாக்கினுல் கிந்திக்கக்கூடாது. சொல்லாலே எத்த ணேயோ குற்றங்கள் புரிகின்றேம், பட்டி னத்துச் சுவாமிகள் இறைவணே நோக்கி அடியேன் செய்த குற்றங்களே யெல்லாம். பொறுத்தருள வேண்டு மென்ற கூறு கின்முர்.....

" சொல்லால் வருங்குற்றம் சிந்தனேயால் வருந்தோடம்செய்த பொல்லாத தீவினே பார்வையில் பாவங்கள் புண்ணியநூல் அல்லாத கேள்வியைக்கேட்டுத் தீங்குகள் ஆயவுமற்று எல்லாப்பிழையும் பொறுத்தருள்வாய் கச்சி ஏகம்பனே."

இந்தக் குற்றவரிசையிலே முன்னணியில் இருப்பது 'சொல்லால் வரும்குற்றம்'' இறைவன் அளித்த நாவால் அடுத்தவர் கீளப்பற்றி குற்றங் குறைகளே கூறித் திரியக்கூடாது.

அப்படிக் கூறங்கால் இல்லாக குற் றக்கை இருப்பதாகச் சொன்னுல், அவர் கள் புரிக்க பாவக்கில் ஒரு பகுதி கம்மை வக்கு சாரும்.....

ஆகலால் காம் யாரையும் உண்மை அறியாமல் பழி உரை கூறி கிக்கிக்கக் கூடாது

> R. அமிர்தலிங்கம் "VIIth Std A".

நான் விரும்பிக்கொண்டாடும் ஒரு திருவிழா

உலகிற் பல மாந்தர் உளர். அவர்க ளுக்கு ஏற்றவாறு மதங்களும் உண்டு. அம் மதங்களுக்குத் தகுந்தவாறு விழாக்க ஏற்படுத்திக் கொண்டாடப்படுகின் ளும் றன. அவ் விழாக்கள் மக்கள் மகிழ்ச்சியை உணர்த்துவனவாகும். நான் தமிழன், மேலும் மாணவன், ஆக்கின் நான் விரும் பிக் கொண்டாடும் விழா கலே மகள் திரு விழாவாகும். மாணவளைய நான் இதை ஏன் கொண்டாட வேண்டுமெனில் இவ் விழாவிற்குரிய தேவதைகள் பார்வதி, இலக்குமி, சாஸ்வதியாகிய மூவர். எனினும் கல்விக்கு உரியவளாகிய சரஸ்வதியை முன் னிட்டு இத் திருவிழாவை நான் விரும்புகி றேன். முதலில் இவ் விழாவின் வரலாற் றைக் கூறிவிட்டுப் பின் கொண்டாடிய விதத்தையும் கூற விரும்புகிறேன்.

முன்னேரு காலத்தில் மகிடாசுமன் என்னும் ஓர் அரக்கன் இருந்தான். அவன் பல வரங்களேப் பெற்றுத் தேவர்களேத் துன்புறுத்தினுன். அது கண்ட தேவர்கள் பிரமன், விஷ்ணு, உருக்கிரன், என்னும் மும்மூர்த்திகளிடமும் முறைபிட்டார்கள். அவ்வசுரன் வரம் பெறம் போகே ஆண் மகன் எவனும் தன்னேக் கொல்லக்கூடா தென்றம் வரம் பெற்றுன். ஆகவே முத் தேவர்கள் தங்கள் நாயகிமாராகிய பார்வதி, சாஸ்கி, இலக்குமி, ஆகிய இவர்களிடம் முறையிட்டுக் கொள்ளும்படி தேவர்களுக் குக் கட்டனேயிட்டார்கள். அவர்களும் அவ் வாறே முறையிட அம் மூவரும் மன மிரங்கி அம் மகிடாசுரினக் கொல்லச் சூழ்ச்சி செய்கனர். அதற்காக அவர்கள் ஒன்பது தினம் தவம் செய்தனர். கடை செயில் மூவரும் ஒன்று சேர்க்து தூர்க்கை யின் வடிவோடு தோன்றி அவனே எதிர்க்க வேண்டுமெனத் தீர்மானித்தனர். அங்ங னமே தூர்க்கை போராடிக் கொன்றுள். அப்பொழுது தேவர்களும், முனிவர்களும்

அவளே த் து தித்தனர். தூர்க்காதேவி அவர் களே கோக்கி எங்கள் மூவரையும் நீங்கள் ஒன்பது தினம் பூசியுங்கள் என்று கட் டீனேயிட்டாள். அவ்வாறே அவகர்ள் இந்த ஒன்பது தினங்களே மூன்று பாகமாக்கி முதல் மூன்றுநாளும் தூர்க்கைக்கும், பின் ஆறு நாட்களும் இலக்குமிக்கும் சாஸ்வ திக்கு முரியதாய் பிரித்துத் துதித்தனர். இக்காட்களே கவராத்திரியாகும். இவ் ஒன்பது நாட்களிலும் பூசணே செய்தால் பத்தாம் நாள் ஒரு காரியம் வெற்றியடையு மென்று கூறுவர். இதையே விஜபதசமி என்பர். மக்கள் எல்லோரும் ஒன்பது நாட்களிலும் பூசண புரிய முடியா, தவர்க ளானபடியால் ஒன்பதாம் நாள் சரஸ்வ திக்கு உரிய புஸ் தகங்களே வைத்துப் பூசிப்பார்கள் ?

நான் மாணவன் ஆதலின் சாஸ்வதி பூஜையில் எனக்குக் கனி மகிப்பு உண்டு. அதனுல் அப் பூசையை விமரிசையாகக் கொண்டாட வேண்டுமென்று எண்ணிச் சிறிது பணம் சேர்த்து வைத்திருந்தேன். அதைக் கொண்டு நிறக் காகிகங்களே வாங்கி எனது வீட்டை அலங்கரித்தேன். தென் னங்குருக்கு, பூ, இவைகளினுலம் தோற ணம் கட்டினேன். பின்பு தாப முடிவுற்றது. பூறை காட்டி அத்துடன் அதன் பின் சிறுவர் பலருடன் பலகாரங் கினபும் அருந்தினேன்.

இந்துக்களால் கொண்டாடப்படும் திருவிழாவில் இதுவும் ஒன்றுகும். சரஸ் வதி குஜை செய்தால் கல்வி பெருகும் என்றம், அறிவு அபிவிருத்தியாகுமென் றம் நமது முன்றேரும் கூறியிருக்கின் றனர்.

> மு, தில்2ல நாதன் VIIth Std (A).

EXAMINATION RESULTS

	S. S. C.	Decem	ber 1953
	Passes		COMPLETED
1	Ganeshalingam Kandiah	1	Mahadevan Kandiah
2	Rajathurai Veluppillai	2	Paramsothy Ambalavanar
3	Sivapatham Ponniah	3	Sivasub amaniam Kandiah
4	Ratnasabapathy Subramaniam	4	Sivasamboo Thillaiyampalam
5	Rajeswary Kandiah	5	Paramsothy Kandiah
6	Saraswathy Subramaniam	6	Thangamuttu Sangarappillai
		REFERRE	D
1	Nadarajah Subramaniam	5	Rajeswary Kanagasabai
2	Paramasamy Kandiah	6	Saraswathy Visuvalingam
3	Ponnambalam Visuvalingam	7	Sivayokam Arumugam
4	Sundaralingam Murugesu		
	S. S.	C. July	1954
	Passes		COMPLETED

	Passes		COMPLETED
1	Kanagaratnam Visuvalingam	1	Nadarajah Subramaniam
2	Karthigesu Subramaniam	2	Paramasamy Kandiah
	10 to	3	Ponnampalam Visuvalingam
3	Panchalingam Rasalingam	4	Rajeswary Kanagasabai
4	Paramsothy Ambalavanar	5	Saraswathy Visuvalingam
5	Pathmnathan Sabapathy	6	Sivayogam Arumugam
6	Ratnasabapathy Subramaniam		Referred
7	Sathasivam Arumugam	1	Balasingham Arumugam
8	Shanmugaratnam Subramaniya Thesigar	2	Murugesu Arumugam
9	Sivakosariar Sivapiragasapillai	3	Subramaniam Kandiah
10	Saraswathy Subramaniam	4	Visuvalingam Thilliyampalam
		5	Parameswary Kathiravelu
		6	Poomany Vaithilingam

S. S. C. December 1954

1 Andyajah Subramaniam 1 A	Ambalavanar Sithamparappillai
1 Andyaiah Subramaniam 1 A	
2 Nadarajah Kandiah S. 2 A	Arunasalam Ponnampalam
3 Nadarajah Subramaniam P. 3 B	Balasingham Sittampalam Ramachandran Ponnampalam
5 Pajaratnam Challinh	Balasingham Veluppillai
6 Saraswathy Vicuvalingam	Nadanarani Gunanayagam Sivapakkiam Veluppillai

S. S. .C July 1955

COMPLETED

- 1 Ambalavanar Sithamparappillai
- 2 Arunasalam Ponnampalam
- 3 Balasingham Sittampalam
- 4 Ramachandran Ponnampalam

REFERRED

- 1 Amirthalingam Veluppillai
- 2 Aruliah Subramaniam
- 3 Nadarajah Kandiah

S. S. C. December 1955

PASSES

- 1 Balasingham Sittampalam
- 2 Gunam Nagamuttu
- 3 Karunananthan Sithamparappillai
- 4 Murugesu Arumugam
- 5 Murugaiah Kanagaratnam
- 6 Visuvaliogam Thillaiyampalam
- 7 Paramsothy Ammah Subramaniam
- 8 Saraswathy Kathi avelu
- 9 Saraswathy Visuvalingam

COMPLETED

Nadarajah Kandiah

REFERRED

- 1 Balasingham Oppilamany
- 2 Thevarajah Subramaniam
- 3 Earampoo Kandiah
- 4 Nagammah Chelliah
- 5 Pushpaledshumy Sithamparappillai

S. S. C. July 1956

COMPLETED

- 1 Amirthalingam Veluppillai
- 2 Theva ajah Sub amaniam
- 3 Earampoo Kandiah
- 4 Nagammah Chelliah

Referred

- 1 Arumugam Murugesu
- 2 Somaskandamoorthy Aiyathurai
- 3 Thiagarajapillai Kathiravelu
- 4 Thiagarajah Velupillai
- 5 Siyapakkiam Thamotharampillai

N. P. T. A. Examination

J. S. C 1953

FIRST DIVISION

- 1 Nadarajah Muthiah Dist. in English, Maths. & Geog.
- 2 Sarasvathy Kathiravelu, Dist. in Eng., Arith. & Maths.

SECOND DIVISION

- 1 Arumugam Musukesoe
- 2 Gnanasega am Subramaniam
- 3 Kanapathippillai Veluppillai
- 4 Kandasamy Veluppillai Dist. in Arith.
- 5 Karunanantham Sithamparappillai Dist. in Arith.
- 6 Kathiravelu Nagalingam Dist in Arith.
- 7 Kulanthaivelu Nagalingam
- 8 Kularajah Kanagasabai
- 9 Paramalingam Suppiah

- 10 Ponnudurai Thillaiyampalam Dist. in Maths.
- 11 Rajendram Govindapillai
- 12 Ratneswaran Tharmalingam
- 13 Sivapatham Natgunasegaram
- 14 Sundaramoorthy Ratnasingham
- 15 Sundararajan Nagalingam
- 16 Vallavarayan Rajah
- 17 Vijayaratnam Arulampalam Dist. in Ele. Science.
- 18 Visvalingam Nagamuthu
- 19 Sivapatham Veluppillai
- 20 Maheswari Ramanathan
- 21 Nagammah Kandiah
- 22 Paramsothy Nallathamby Dist. in Ele. Science. and Art.
- 23 Pathmalosani Karthigesu

J. S. C. 1954

- 1 Amirthasingham Kandiah
- 2 Arulpragasam Subramaniam
- 3 Kulasegaram Subramaniam
- 4 Kunanayagam Sangarappillai
- 5 Mahesan Namasivayam Dist. in Hinduism
- 6 Navaratnarajah Kandiah Dist. in Hinduism
- 7 Paramsothy Kandiah Dist. in Arith.
- 8 Patgunarajah Subramaniam
- 9 Poopaladurai Murugesu
- 10 Rajadurai Ponnampalam
- 11 Rajalingam Chelliah
- 12 Ruthirasingam Sathasivam
- 13 Sanmuganathan Nadarajah
- 14 Selvanayagam Sellathurai
- 15 Sithamparanathan Kathiraveluppillai
- 16 Sivasubramaniam Ramanathan
- 17 Pathmavathy Veluppillai
- 18 Sountharambikai Vinasithamby Dist. in Hinduism
- 19 Thangammah Subramaniam
- 20 Thavamanidevi Veluppillai
- 21 Theivanai Kanapathippillai
- 22 Thevamankai Veluppillai
- 23 Vallinayaky Subramaniam

J. S. C. 1955

FIRST DIVISION

- 1 Kanagalingam Muthucumaru Dist. in Arith., Maths. and Ele. Science
- 2 Kandasamy Sabaratnam
- 3 Jegatheswary Sanmugam Dist. in Eng. and Arith.
- 4 Sarathathevy Vinasithamby Dist in Eng.

SECOND DIVISION

- 1 Aiyathurai Murugesu
- 2 Andiaiyah Kathiravelu
 - 3 Arunasalam Sellathurai
 - 4 Krishnapillai Ponnampalam
 - 5 Kumarasamy Arumugam
 - 6 Mahendrarajah Subramaniam
 - 7 Ponnudurai Kanapathippillai
 - 8 Sabanathan Nallathamby Dist in Arith.
 - 9 Sabaratnam Sithamparappillai
- 10 Sabaratnam Visvalingam
- 11 Selvaratnam Arumugam
- 12 Sivananthanathan Arulampalam
- 13 Sivanantharajah Ampalayanar
- 14 Sivasubramaniam Sinnakkuddy
- 15 Sothilingam Velluppillai
- 16 Tharmalingam Ramuppillai
- 17 Tharmarajah Murugesu Dist. in Arith.
- 18 Kandasamy Arumugam Dist. in Arith.
- 19 Gowry Thamotharampillai
- 20 Kannammah Jeganathan
- 21 Nageswary Ramanathan
- 22 Navamany Muthiah
- 23 Punithavathy Sittampalam
- 24 Rajaledchumy Aruliah Dist. in Arith.
- 25 Saraswathy Murugesu
- 26 Sivapakkiam Kanapathippillai

J. S. C. 1956

FIRST DIVISION

- I Navaneethakrishnan Ponnampalam Dist. in Arith. Maths. Ele. Sceince and Hinduism.
- 2 Maheswary Ponnar Dist. in Arith. and Hinduism

SECOND DIVISION

- 1 Arulampalam Veluppillai
- 2 Rasiah Marimuthu
- 3 Kandasamy Aiyan
- 4 Kandasamy Ponniah
- 5 Kanagasabapathy Kandiah
- 6 Kanagasabapathy Arumugam
- 7 K. I. S. S. Sangaran Sangarappillai
- 8 Sivarajah Murugesu
- 9 Sivagnanasundaram Sithamparappillai
- 10 Subramaniam Kathiravelu
- 11 Selvanayagam Velluppillai
- 12 Selvarajah, Kandiah

3		21 -	_
13	Selvalingam Subramaniam	22	Maheswaran Thambiah
14	Thananayagam Selvaratnam	23	Visuvalingam Ponnampalar
15	Tharmarajah Chelliah Dist. in Arith.	24	:() 10 (10 March 1986) 1. 14 (10 March 1986) 1. 15 (10 March 1986) 1. 15 (10 March 1986) 1. 15 (10 March 1986)
16	Tharmalingam Kandiah	25	
17	Thiagarajah Nadarajah	26	그리 사용소프로 1000년 1000년 1000년 1000년 1000년 1000년 1200년
18	Thirunavukkarasu Subramaniam	.27	
19	Thevakaruna Navaratnam	28	그렇게 어느 없었다. 그렇게 바쁜 생생님이 맛있다면 하나 하는 것이 없는 것이 없는 것이 없는 것이 없는 것이다.
20	Nagendran Murugesu	a 29	[10]
21	Pathmanathan Kanapathippillai	30	Thangammah Kandiah
	Vth Std N. P.	T. /	A. Examination
		953	180000000000000000000000000000000000000
1	Ratnasingham, T.	8	Kunamany, R,
2	Sabanayagam, S.	9	Mankayatkarasi, S.
3	Somaskanthan, S.	10	Mathivathana, A.
4	Subramaniam, K.	11	Puvaneswari, S.
5	Subramaniam, R.	12	Sivapakkiam, K.
6	Durkalakshmi, K.	13	Sowpakkiavathy, N.
7	Kanagamalar, K.	14	Thanaledchumy, K.
	1	954	
1	Balasubramaniam, S.	8	Sathasivam, A.
2	Kanagasabai, K.	9	Sinnathamby, A.
3	Lambothararajah, K.	10	Subramaniam, S.
4	Pathmanathan, S.	11	Thiagarajah, S.
5	Rajeswaran, P.	12	Pathmavathy, N.
6	Ramanathan, A.	13	Rajamany, V.
7	Saravanapavan, S.		2.74
	1	955	
1	Pancharatnam, C.	7	Thevarajah, S.
2	Sabanadesan, K.	8	Thirugnanasampanthan, S.
3	Selvaratnam, S.	9	Kamalathevy, G.
4	Senthilnathan, N.	10	Mahaledchumy, V.
5	Suntharalingam, P.	11	Sountha ambikai, K.
_	· '^	25.7986	

1 Anandarajah, K.

Thavanayagam, A.

- 2 Appapillai, S.
- 3 Kamalanathan, S.
- 4 Muthurajah, K.
- 5 Navaratnam, K.
- 6 Sandrasegaram, N.
- 7 Selvarajah, R.
- 8 Shanmugam, S.
- 9 Thiagarajah, S.
- 10 Vigneswaramoorthy, N.

12 Thilagavathy T.

1956

- 11 Vivekanandarajah, S.
- 12 Jegasothy, N.
- 13 Manonmany, K.
- 14 Pathmavathy, S.
- 15 Punithavathy, T.
- 16 Selvarany, K.
- 17 Thanaledchumy, T.
- 18 Thevamalar, S.
- 19 Vimalanayagy, G.

CALENDAR 1957.

January	14	Thursday Monday Tuesday	College Reopens. Thai Pongal. Public Holiday. Duruthu Full Moon Day. Public
February	4 14 25—26	Monday Thursday	Holiday. [day. Independence day. Public Holi-Navam Full Moon Day. Public-Holiday. Mid-Term Tests.
	27	Wednesday	Maha Shivaraththiri Day. Public- Holiday.
	28	Thursday	Shivaraththiri Theerththam. School Holiday
March	6 8	Friday	Masi Amayasai. School Holiday. Inter-House Competitions in Elo- cution, Singing, etc. [day
	15	Friday	Panguni Uththiram. Public Holi-
April	1	Monday	First Term Tests begin
	5	Friday	College closes for Tamil New Year Holidays.
	25	Thursday	Appar Guru Pooja.
May	15		College Reopens.
,	25	Saturday	Founder's day & Prize Giving.
June		Tuesday	Poson Full Moon day. Public- Holiday.
	13	Thursday	Sampanthar Guru Pooja.
	27-28	3	Mid-Term Tests.
July	1	Monday	Manikkavasakar Guru Pooja.
<i>-</i>	8.	Monday	Hadji Festival Day. Public Holiday.
	11	Thursday	Esala Full Moon day. Public- Holiday. [Holiday.
	12	Friday	Nainativu Car Festival. School
	18—19	·	Inter House Athletic Meet.
	26	Friday	Maviddapuram Car Festival.
	29	Monday	Islamic New Year Day. Public- Holiday.